

**Bibliothèque
et Archives
nationales**

Québec 

Le Prix Courant

Page(s) manquante(s)

La Confiance est la Base des Affaires

Si vos clients ont confiance dans la qualité de vos marchandises, vous êtes certains d'avoir du succès en affaires.

PENDANT PRES D'UN DEMI SIECLE

L'Empois Silver Gloss Edwardsburg

ET

LE BLE D'INDE PREPARE DE BENSON

Ont joui de la confiance du consommateur et du marchand ; leur **PURETE** absolue n'a jamais été mise en question, et ils sont aujourd'hui les **TYPES** reconnus dans leur ligne au Canada, et ils sont en vente chez sous les Jobbers et Epiciers up-to date de **SYDNEY À DAWSON.**

Pouvez-vous risquer de ne pas les avoir en stock ?

LA RAISON DIT NON,

VOTRE PROPRE INTERET DIT NON,

VOS CLIENTS DISENT NON.

EDWARDSBURG STARCH CO., Limited

ETABLIE EN 1858.

53 rue Front Est,

TORONTO, ONT.

Ateliers :

CARDINAL, ONT.

164 rue St-Jacques,

MONTREAL, P. Q.

Ceylan et la Chine en Guerre

LE PETIT CONTRE LA GRANDE.

Pendant des générations, la Chine a fourni la plus grande partie des Thés employés dans le monde entier. Alors la petite Ile de Ceylan commença la culture du Thé. Immédiatement elle créa une diversion dans la faveur populaire.

Les Thés de Ceylan

remplacèrent l'article de Chine chez des masses de consommateurs. Il y a suffisamment de similitude de caractère entre les Thés des deux provenances pour faire comprendre le changement, mais la supériorité marquée des Thés cultivés à Ceylan ne laisse pas place à l'hésitation.

Les Buveurs de Thés Canadiens

d'un commun accord avec les Anglais, se sont prononcés de façon catégorique en faveur des

Thés Cultivés à Ceylan

Le commerce de l'épicerie simplifiera son commerce de thés et multipliera ses profits en jetant le poids de son influence du côté des

Thés de Ceylan

Ils arrivent dans les noirs ou dans les verts.

Juste un mot au sujet des

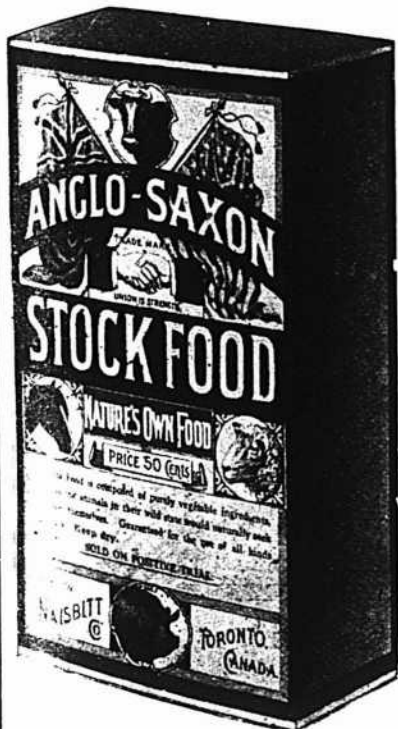
Produits de la Marque "Bee"

Nos voyageurs sont sur la route avec des offres qui devraient leur mériter votre attention.

Les produits de la marque "BEE", (Empois, Poudre à pâte, Borax, Café, etc.) sont **superbes** d'apparence de **Haut Grade** comme qualité, et **Raisonnables** comme prix; toutes bonnes raisons pour lesquelles tout épicier entreprenant devrait les vendre. Commandez par l'intermédiaire de votre fournisseur de gros ou directement de

Lisez ceci:—Découpez-le, et si vous n'avez pas reçu jusqu'à présent une de nos jolies cartes-suspension, envoyez-nous une carte postale et nous vous en expédierons une **GRATIS**.

SNOWDON, FORBES & Co., Montreal,



Qu'est-ce que l'Aliment Anglo-Saxon pour le Bétail?

C'est un Aliment fourni par la Nature elle-même. Une préparation purement végétale composée entièrement d'écorces, de racines, de semences, d'herbes, etc. que les animaux recherchent eux-mêmes dans leur condition naturelle.

La formule de ce grand aliment pour le bétail a été préparée à l'origine par un vétérinaire, éleveur éminent; il a été employé avec un succès sans rival pendant un grand nombre d'années sur tout le continent Américain. On n'emploie dans sa composition absolument aucune drogue injurieuse ou poison. On peut l'administrer à l'homme en toute sécurité. **Nous garantissons absolument cela**, et nous paierons \$100. en argent à quiconque prouvera que la déclaration ci-dessus est fautive.

De même que nous vivons aujourd'hui d'une vie artificielle, ainsi en est-il des animaux que nous avons réduits à la domesticité, pour notre service. La vie humaine artificielle exige de l'aide artificielle à la nature. La vie animale exige de même une assistance artificielle. Nous nous procurons cette assistance par nous-mêmes de nombreuses sources à notre disposition; mais l'animal dépend de nous pour tout ce qu'il mange. Pourquoi refuser à l'animal ce qui est une nécessité pour nous et ce qui est absolument indispensable pour le maintenir en bonne santé?

C'est pour répondre à ce besoin que l'Aliment Anglo-Saxon pour le Bétail a été spécialement destiné. Son but est de fortifier l'estomac, le foie et les intestins, de purifier le sang, d'assurer une digestion parfaite et de permettre ainsi l'assimilation complète de l'aliment consommé. Grâce à son usage, le système animal est réconforté et placé dans une condition hygiénique parfaite, ce qui permet à l'animal de résister à tous les genres de maladie. Non seulement cet aliment prévient la maladie, mais son usage guérira un grand nombre d'affections auxquelles sont sujets les animaux domestiques.

L'Aliment Anglo-Saxon pour le Bétail est administré avec le grain ordinaire, suivant les directions écrites qui accompagnent chaque paquet ou seau. On peut en cesser l'usage en tout temps sans qu'il en résulte de dommages.

Nous vendons seulement aux Marchands Toutes demandes reçues par nous venant de clients, sont envoyées immédiatement au marchand dans le District duquel la demande s'est produite.

NOTRE PUBLICITÉ

Nous avons une méthode entièrement originale d'annoncer, qui, non-seulement provoque la vente de l'Aliment Anglo-Saxon pour le Bétail, mais annonce le marchand lui-même à ses propres clients. Si vous désirez que votre magasin soit parfaitement annoncé, gratis, dans votre communauté, écrivez-nous, pour renseignements particuliers sur notre système de publicité.

THE NAISBITT COMPANY LIMITED

122, 124 rue Wellington Ouest

WINNIPEG, Man.

TORONTO, Can.

ST-JOHN, N.B.

Le Cognac "Couturier"

est une marque dont nous nous sommes assurés le contrôle, parce que la qualité du Cognac est bonne et qu'elle a acquis la faveur du commerce.

Le prix est correct.

A qualité égale, c'est une valeur qui ne redoute pas la comparaison avec les autres marques.

COGNAC "COUTURIER"

12s - - - qts.	\$7.00	24s - - - flasks.	\$8.00
24s - - - pts.	8.00	48s - - - $\frac{1}{2}$ flasks.	9.00
48s - - - $\frac{1}{4}$ pts.	9.00	180s - - - - 1/15	13.50
Au Gallon - - - -		\$3.80 à \$4.00	



Le Gognac "Marion"

le cède à peine au précédent—sous le rapport de la qualité et des prix. Il a une bonne demande et, chose qui prouve en faveur de sa popularité, cette demande prend d'année en année une proportion de plus en plus élevée.

COGNAC "MARION"

12s - - - qts.	\$6.00	24c - - - flasks.	\$7.00
24s - - - pts.	7.00	48s - - - $\frac{1}{2}$ flasks.	8.00
48s - - - $\frac{1}{4}$ pts.	8.00	180s - - - - 1/15	12.50
Au gallon - - - -		\$3.40 à \$3.75	



Nous avons l'agence de ces deux marques pour le Canada.

LAPORTE, MARTIN & CIE

Limitée.

EPICERIES, VINS ET LIQUEURS
EN GROS

... MONTREAL

LE PRIX COURANT

(THE PRICE CURRENT)
REVUE HEBDOMADAIRE

Commerce, Finance, Industrie, Assurance, Propriété Immobilière, Etc.

EDITEURS :

LA COMPAGNIE DE PUBLICATIONS COMMERCIALES

(The Trades Publishing Co.)

25, Rue Saint-Gabriel, - MONTREAL

TELEPHONE BELL MAIN 2547

ABONNEMENT	MONTREAL ET BANLIEUE - \$2.00	PAR AN.
	CANADA ET ETATS-UNIS - 1.50	
	UNION POSTALE - - Frs 15.00	

Il n'est pas accepté d'abonnement pour moins qu'une année complète.

L'abonnement est considéré comme renouvelé si le souscripteur ne nous donne pas avis contraire au moins quinze jours avant l'expiration, et cet avis ne peut être donné que par écrit directement à nos bureaux, nos agents n'étant pas autorisés à recevoir de tels avis.

Une année commencée est due en entier, et il ne sera pas donné suite à un ordre de discontinuer tant que les arriérés ne sont pas payés.

Nous n'accepterons de chèques en paiement d'abonnement, qu'en autant que le montant est fait payable au pair à Montréal.

Tous chèques, mandats, bons de poste, doivent être faits payables à l'ordre de :

"LE PRIX COURANT."

Nous nous ferons un plaisir de répondre à toutes demandes de renseignements.

Adressez toutes communications simplement comme suit :

LE PRIX COURANT, Montréal.

LES NOUVEAUX ELUS DE L'ASSOCIATION DES EPICIERIS DE MONTREAL

Le Président, M. Placide Daoust est né à l'Île Perrot en 1863. Après avoir suivi un cours commercial, il débuta comme employé dans le commerce des nouveautés et devint le vendeur principal du département des soieries dans les maisons S. Carsley et Henry Morgan successivement.

Il quitta son emploi pour s'établir à son propre compte dans le commerce d'épicerie, coin des rues Chatham et Notre-Dame. Depuis 16 ans il est le propriétaire de l'importante épicerie située au coin des rues de l'Hotel de Ville et St-Catherine; c'est l'une des épicerie les plus achalandées de Montréal.

M. Daoust fait depuis longtemps partie de l'Association des Epiciers de Montréal dont il est un des membres les

conséquent, le fort et le faible de l'Association.

C'est ainsi qu'il déplore que ses confrères de langue anglaise du commerce de l'épicerie se tiennent en majorité à l'écart de l'Association et il se propose pendant son terme d'office de consacrer la meilleure part de ses efforts à les attirer dans le sein de l'organisation dont il est le Président.

M. Daoust est un adversaire acharné des timbres de commerce et il mettra à détruire cette plaie toute l'énergie et toute l'influence dont il dispose.

Disons en passant que le nouveau Président de l'Association des Epiciers est également Président du Club Libéral du quartier St-Louis.

* * *

Le 1er Vice-Président, M. Edward Upton est né à Ashford, comté de Limerick, Irlande, et émigra au Canada en 1875. Il débuta comme chauffeur sur les traîns du Grand Tronc, puis grâce à son habileté manuelle, à des aptitudes spéciales pour la mécanique et à son assiduité au travail il devint ingénieur

chargé de la conduite des locomotives sur les trains express.

Il y a treize ans, il abandonna les chemins de fer pour ouvrir une modeste épicerie à la Pointe St-Charles; l'établissement a grandi avec le temps et est devenu l'une des épicerie les plus importantes de l'endroit.

Membre de l'Association depuis nombre d'années, M. E. Upton nous déclare que, s'il a accepté le poste de vice-président, c'est parce qu'il reconnaît la nécessité absolue d'une Association des Epiciers et que son titre lui donnera plus de force et plus de poids pour entraîner ses confrères de langue anglaise dans les rangs de l'Association et aussi pour amener ceux qui en font déjà partie à assister aux assemblées avec plus de régularité.

M. Upton est dans toute la force de l'âge; c'est un homme actif qui fait partie d'un grand nombre de sociétés fraternelles et nous sommes persuadés que ses efforts pour augmenter le nombre des membres de langue anglaise de l'Association des Epiciers seront couronnés de succès.

* * *

Le 2ème Vice-Président, M. Napoléon Séguin, est né à Rigaud; il est âgé de 38 ans. Il se prépara au commerce par un cours commercial au Collège de Rigaud. Au sortir du collège il entra comme employé dans le commerce d'épicerie.

Il s'établit, il y a treize ans, à l'endroit qu'occupe aujourd'hui encore son magasin, au coin des rues Ontario et Frontenac.

M. Séguin jouit dans son quartier, comme le prouvent les fonctions électives qu'il occupe, d'une considération marquée. Il est, en effet, Président de: La Conférence St-Eusèbe; La Société St-Vincent de Paul et l'Union St-Pierre. Il est également Vice-Président de l'Alliance Nationale, Section St-Eusèbe.



plus influents et les plus actifs. Pendant de longues années il a fait partie de l'Association de direction et connaît, par

Le 2e Vice-Président de l'Association des Epiciers déclare la lutte aux timbres de commerce et il a inscrit dans



comprend l'abolition des timbres de commerce et une organisation puissante des épiciers sous l'égide de l'Association.

× × ×

Le secrétaire, M. J.-A. Beaudry n'est pas un nouvel élu, il méritait haut la main une réélection par acclamation, car il a été un secrétaire-modèle, c'est-à-dire la cheville ouvrière du bureau de direction.

M. Beaudry est né à Richelieu, comté de Rouville, le 3 décembre 1877. Son père, un brave cultivateur de cet endroit, voyant son fils disposé à embrasser la carrière commerciale, lui fit suivre les cours du Petit Séminaire de Ste-Marie de Monnoir.

Ses études terminées, il vint à Montréal où, il décida avant de faire son entrée dans le commerce, de passer quelques années au "Montreal Business College", où il se perfectionna et, en 1896,

son programme la lutte à outrance aux petits magasins de bonbons et autres qui, contrairement aux règlements, font un commerce d'épicerie le dimanche.

* * *

Le Trésorier, M. Avila Laurendeau est un Montréalais. Il est âgé de 28 ans. Il a suivi un cours commercial au collège d'Hochelega, puis est entré dans le commerce d'épicerie. Il est depuis douze ans dans cette branche de commerce. Il a fait ses débuts dans la maison V.Raby, qu'il quitta pour s'établir au coin des



rues St-Paul et Claude où, grâce à la proximité du marché Bonsecours, il fait un commerce très important avec les habitants qui viennent y vendre leurs produits.

M. Laurendeau est, depuis sept ans, membre de l'Association des Epiciers et il faisait déjà partie du dernier bureau de Direction.

Dans son programme, M. Laurendeau

il obtint ses grades avec tous les honneurs réservés à ceux qui travaillent avec intelligence et persévérance.

Pendant cinq ans, il fut comptable et caissier de la compagnie Chimique Franco-Américaine, où il acquit une certaine expérience des affaires. En 1902, il s'établit à son propre compte et fonda une épicerie sous le nom de "Compagnie d'Épicerie Moderne", Nos 1660-1662 rue Ste-Catherine, dont il est le seul propriétaire, et à laquelle il a annexé une vaste boucherie. Son commerce est très prospère.

M. Beaudry parle très correctement le français, l'anglais et l'allemand. Il est très actif, très attentif à ses affaires, ce qui ne l'empêche pas de trouver le temps voulu pour remplir à la plus grande satisfaction de tous ses fonctions de secrétaire de l'Association des Epiciers, de secrétaire de l'Association des Bouchers et de secrétaire de la Fédération des Marchands-Détailliers.

M. Beaudry a accepté d'être secrétaire

provisoirement seulement, mais nous savons qu'il est fait une forte pression pour le faire revenir sur sa décision. Nous souhaitons, pour le bien de l'Association que les efforts pour le décider à rester à son poste soient couronnés de succès.

LES TRAVAUX DE L'ASSOCIATION DES EPICIERS PENDANT L'ANNEE ECOULEE.

Au moment où la direction de l'Association des Epiciers passe en d'autres mains, il n'est pas inutile de jeter un coup d'oeil en arrière et d'examiner le travail accompli par l'ancienne administration.

Elle a fait une lutte active contre l'exploitation des commerçants par les compagnies de timbres de commerce; elle a puissamment contribué à obtenir du Conseil Municipal de Montréal un règlement les prohibant. Ce règlement est contesté devant les tribunaux et jugement sera prochainement rendu sur sa validité.

La question du colportage dans les rues a été l'un des soucis de l'Association. Un nouveau règlement à ce sujet doit être soumis à bref délai à l'Hôtel de Ville. Nous ne doutons pas qu'il contienne des dispositions proposées par l'Association des Epiciers, dispositions nouvelles qui feraient disparaître des abus dont souffre le commerce régulier et dont se plaint le public en général.

La question de la fermeture à bonne heure a été étudiée sous toutes ses faces par l'Association qui a fait également entendre sa voix devant la commission nommée par le Conseil Municipal pour écouter les doléances des marchands et des commis sur le sujet.

Une question également importante a été soulevée, celle de la prétendue vente au détail par le commerce de gros. C'est une affaire très délicate dont nous avons eu l'occasion de parler déjà; les négociations entamées n'ont pas abouti.

Sans parler des questions de moindre importance qui ont absorbé une part considérable du temps employé aux travaux de l'Association, on voit que le bilan de l'année n'a pas été nul.

Cependant, nous ne pouvons passer sous silence la fondation de la Fédération des Marchands Détailliers dont on doit donner crédit à l'Association des Epiciers, c'est-à-dire à ceux qui dirigeaient ses destinées.

Mais, si nous avons passé en revue les travaux accomplis, c'est moins pour montrer le travail, le dévouement et le zèle des officiers sortant de charge que pour indiquer ce qu'une organisation bien dirigée peut faire pour le bien de ses membres.

A ceux qui ne font pas encore partie de l'Association des Epiciers, nous pou-

vous demander, en présence des faits ci-dessus, si leur intérêt particulier et l'intérêt de leurs confrères en général ne leur commande pas de joindre les rangs de l'Association?

Leur appui est nécessaire pour mener à bonne fin les travaux commencés et pour l'étude des questions nouvelles qui peuvent se présenter.

Une question actuelle entr'autres est celle des licences d'épiciers pour la vente des vins et spiritueux. Il est presque certain qu'elle viendra devant les Chambres provinciales à la prochaine session. On sait qu'il est question de limiter le nombre de ces licences. Les épiciers, comme corps, semblent devoir favoriser une telle mesure qui fera nécessairement le sujet d'une étude sérieuse dans les réunions de l'Association. Qui donc voudra se dérober aux devoirs que lui impose une bonne confraternité? Le devoir de chacun est d'appuyer par la parole ou par son vote les idées qu'il professe sur la question et, pour cela, il a également le devoir de s'inscrire au nombre des membres de l'Association.

ASSOCIATION DES BOUCHERS DE MONTREAL

L'assemblée régulière bi-mensuelle de l'Association des Bouchers a eu lieu mardi soir au Monument National, sous la présidence de M. Jean Lamoureux.

Après l'adoption des minutes de la dernière séance, MM. W. Milton, Edouard Fortin, et Olympe Lebrun furent admis membres de l'Association.

On se plaint des mauvais traitements que subissent les animaux qui sont aux abattoirs. Il paraît que les bouviers les conduisent aux abattoirs en leur administrant des coups de bâton qui meurtrissent leurs chairs. Il est résolu de prendre toutes les mesures nécessaires, même de notifier la société protectrice des animaux, au besoin, pour faire disparaître cet abus.

M. J. A. Beaudry, secrétaire de la Fédération des Associations Marchandes, dit que la Fédération, qui ne compte que quelques mois d'existence, a cependant eu le temps d'étudier la question du colportage dans nos rues. Pour en arriver à son but, elle fera des instances auprès des échevins qui devront légiférer sur la matière.

Plusieurs autres projets sont à l'étude et la Fédération ne demande que le temps pour prouver son utilité.

La question la plus importante discutée à l'assemblée, a été celle du commerce qui se fait paraît-il, aux marchés à bestiaux le dimanche.

Le président, M. Lamoureux, attire l'attention de l'Association sur cette grave question. Des informations puisées à bonne source permettent à M. Lamoureux de dire que le dimanche on pèse les

animaux au marché à bestiaux de l'Est, et que des achats sont faits par des bouchers dans l'après-midi. Cela serait en contravention avec les règlements municipaux qui défendent tout commerce le dimanche.

M. Lamoureux demande de mettre la commission des marchés au courant de ce qui se passe au marché aux bestiaux de l'est.

Il est résolu en conséquence que l'Association des Bouchers, étant informée qu'il se fait un commerce de pesées le dimanche aux marchés à bestiaux de la ville, elle proteste contre une telle pratique et que le secrétaire donne communication de cette résolution au comité des marchés.

ASSOCIATION DES EPICIERIS DE MONTREAL

Election des Officiers

A une assemblée de l'Association des Epiciers de Montréal, les membres de cette Association ont procédé suivant leur constitution, à l'élection de leurs officiers pour l'année courante. La mise en nomination avait eu lieu à l'assemblée du mois de septembre.

MM. N. Chartrand, l'échevin Larivière et Placide Daoust avaient été choisis comme candidats à la présidence.

Avant de prendre le vote pour le choix d'un président, M. J. A. Beaudry, secrétaire, lit des lettres de M. N. Chartrand, et de l'échevin Larivière exposant qu'ils ne peuvent accepter l'honneur de la présidence, et priant leurs confrères d'accepter leur résignation.

Après une assez longue discussion, la résignation de M. N. Chartrand, et de l'échevin Larivière est acceptée.

Le président déclare alors que M. Placide Daoust se trouvant seul sur les rangs, se trouve élu président de l'Association des Epiciers de Montréal.

Cette déclaration soulève de chaleureux applaudissements.

L'élection des autres officiers donne le résultat suivant: 1er vice-président, M. E. Upton, acclamation; 2e vice-président, M. E. Séguin; trésorier, M. J. A. Laurendeau, acclamation; secrétaire, M. J. A. Beaudry.

Au début de la séance, M. le secrétaire J. A. Beaudry, avait fait accepter une motion pour amender l'article 7 de la constitution autorisant les membres à se choisir dix directeurs au lieu de six, adopté. Il est aussi entendu, sur proposition de M. J. A. Maynard, que les échevins épiciers font ipso facto partie du bureau de direction.

Les épiciers n'avaient hier que l'embarras du choix. Près de 25 candidats avaient été mis en nomination et le vote des membres présents a donné le résultat suivant:

Directeurs pour l'année 1904-05:

MM. A. D. Fraser, A. O. Galarneau, J. A. Archambault, J. B. Deschamps, E. P. Beaudoin, V. Raby, P. Fillion, J. A. Labonté, E. P. Guillemette, M. deRepentigny.

M. Chartrand, président sortant de charge remercie les membres de l'Association de la courtoisie qu'il a toujours rencontrée chez les épiciers pendant l'année de sa présidence.

M. Placide Daoust est alors invité à prendre possession du siège présidentiel. M. Daoust qui est très populaire parmi ses confrères reçoit une ovation. En quelques mots, le nouveau président remercie l'assemblée de l'avoir choisi et il déclare qu'il fera tout en son possible, suivant en cela l'exemple de son prédécesseur, pour assurer le développement et la prospérité de l'Association.

M. E. Séguin, 2ème vice-président dit aussi quelques paroles de remerciements.

L'assemblée adopte un vote de remerciements pour les officiers sortant de charge, puis M. Beaudry offre sa démission comme secrétaire. Tout en offrant sa démission, M. Beaudry, dans sa lettre assure ses confrères qu'il s'intéressera toujours aux progrès de l'association et que son dévouement lui sera toujours acquis. Après une vive discussion l'assemblée accepte avec regret la démission du dévoué secrétaire; M. Beaudry s'engage alors à accomplir les mêmes fonctions jusqu'à ce que son successeur ait été choisi.

Vu l'heure avancée, maintes autres questions ont été remises à plus tard pour discussion.

L'assemblée s'ajourne au 10 novembre prochain.

L'ASSOCIATION DES EPICIERIS ET LES EPICIERIS DE LANGUE ANGLAISE

Dans les remarques que nous faisons d'autre part sur les nouveaux élus de l'Association des Epiciers, on voit que la tête de cette organisation regrette que les épiciers de langue anglaise soient en petit nombre dans les rangs de cette Association et qu'elle se propose de remédier au mal par des efforts persévérants.

Qu'on n'aille pas croire que, si l'Association compte peu de membres de langue anglaise, la raison en est que ceux-ci ne sont pas partisans d'une union étroite des membres d'une même branche de commerce, ou qu'étant adeptes d'une organisation ils veulent se tirer à l'écart de leurs confrères de langue française. Penser ainsi serait une grave erreur.

Plus une organisation est forte par le nombre de ses membres, et plus également elle est puissante, quand elle doit faire entendre sa voix.

Un élément de faiblesse de l'Associa-

tion des Épiciers et, par conséquent, des épiciers, au point de vue de l'organisation, c'est qu'ils semblent divisés en deux camps, en deux factions, alors qu'il n'y a aucune division entre eux.

Bien mieux, ils n'existe même pas entre eux le moindre malentendu, de sorte qu'on peut se demander pourquoi existe cette apparence de division, quand tous seraient prêts à se donner la main pour s'unir étroitement dans un même but, dans une même pensée de travailler ensemble pour l'intérêt commun?

A-t-on fait dans le passé assez de travail pour rapprocher les uns des autres ceux qui ne demandent qu'à s'entendre? On en a peut-être beaucoup parlé, mais peut-être aussi n'a-t-on pas trouvé les moyens pratiques du rapprochement désiré.

Les épiciers de langue française à Montréal sont en majorité, et cela se conçoit, puisque la majorité de la population est également de langue française. Dans ces conditions il est tout naturel que l'Association des Épiciers compte une majorité de langue française; c'est d'ailleurs ce qui a toujours existé depuis la fondation de cette Association.

Quand les membres de langue anglaise de l'Association sont venus aux assemblées, ils ont presque toujours et presque exclusivement entendu les discussions se faire en langue française et ceux qui ne comprennent pas cette langue ont fini par se déshabituer de venir à ces réunions où il leur était difficile, pour ne pas dire impossible, de prendre une part active.

La plupart des épiciers de langue française, ou du moins un grand nombre d'entre eux, s'expriment facilement en anglais; il ne leur serait donc pas difficile de faire dans les deux langues les remarques et les observations qu'ils présentent aux assemblées de l'Association. De cette façon ils donneraient aux membres de langue anglaise l'occasion d'exprimer leurs propres vues. Les réunions auraient pour eux quelque attrait, et ceux mêmes qui ne voudraient pas prendre part à la discussion sauraient pour le moins de quoi il est question et s'instruiraient de l'expérience des autres.

Nous demandons aux épiciers de langue française qui ne connaissent pas l'anglais, s'ils trouveraient intéressante une assemblée où toute discussion se ferait en anglais?

L'Association ne sera la puissante organisation qu'elle doit être que quand elle réunira les deux éléments dans son sein et elle ne le fera que le jour où dans la discussion, comme dans les délibérations, on fera usage des deux langues.

L'INSPECTION DU GIBIER

Réformes urgentes à opérer

Il existe des lois concernant la chasse et la pêche et ces lois doivent être observées pour ne pas tarir les ressources alimentaires que nous trouvons dans le gibier et le poisson et ne pas ruiner un commerce important.

Mais, sous prétexte de faire observer les lois et les règlements relatifs à la chasse et à la pêche, il serait bon de ne pas tracasser les commerçants et surtout de ne pas prélever sur eux une sorte d'impôt dont une partie, nous le voulons bien, rentre dans les coffres du gouvernement et dont l'autre va dans les poches des employés qui opèrent les saisies.

Il y aurait beaucoup à dire sur les saisies de gibier telles qu'elles se pratiquent; pour le moment nous nous bornerons à citer un fait récent et nous essaierons de tirer les conclusions qui s'en dégagent.

Un des commerçants les plus importants de Montréal, dont la probité et l'honorabilité ne sauraient être mises en doute par personne, recevait, il y a quelques jours une consignation de chevreuils. A peine le dernier chevreuil était-il déchargé du camion de la compagnie du chemin de fer, qu'un individu s'avance, retourne le revers de son paletot et met à découvert un insigne d'inspecteur.

— "J'ai," dit-il, "saisi quatre de ces chevreuils. Vous savez bien qu'il est défendu de vendre des chevreuils qui n'ont pas un an."

— "Je ne sais pas, lui répond le négociant, s'il y a dans le lot des chevreuils au-dessous d'un an. Je n'ai pas même eu le temps de les voir et je vous avouerais que je ne sais pas distinguer un chevreuil qui a moins d'un an d'avec un autre un peu plus âgé. Pouvez-vous me dire à quoi vous les distinguez et sur quoi vous vous basez pour opérer la saisie de chevreuils dans de pareilles conditions?"

— "Je n'ai pas à vous apprendre ce que vous savez mieux que moi, fut la réponse.

Sur l'insistance du commerçant l'employé de l'inspecteur, déclara qu'il saisissait les chevreuils parce qu'ils n'avaient pas encore de dents, preuve irréfutable qu'ils n'avaient pas un an.

Un employé du commerçant reçut l'ordre d'ouvrir la bouche des chevreuils et tous avaient des dents!

Le commis d'inspection ne se tint pas pour battu. — "Je vois, d'après le poil," dit-il, qu'ils n'ont pas un an; je les ai saisis et je les enlève."

Et il fit comme il avait dit.

— Viendrez-vous devant l'inspecteur?

— Nullement, répondit le commerçant. Se présenter devant l'inspecteur, c'est pratiquement aller au-devant d'une condamnation. Mais les choses n'en resteront pas là.

Nous pourrions poursuivre l'affaire dans tous ses détails, mais ceux que nous avons donnés étaient nécessaires, comme on le verra par la suite. Pour ce qui s'est passé après la saisie, disons que l'inspection était tellement peu sûre d'elle-même qu'après avoir consulté des experts, l'inspecteur fit retour de deux chevreuils sur quatre; quand on lui réclama les deux autres, il offrit les peaux faisant savoir que les deux bêtes manquant avaient été dépecées et distribuées.

Voilà qui donnera une idée de la sécurité des commerçants au point de vue des saisies possibles, toujours possibles, car on sait que le gibier arrive chez eux généralement, pour ne pas dire toujours, en consignation.

Le commerçant, dans ce cas, ne sait pas et ne peut pas savoir si le gibier qui lui est adressé est acceptable et vendable au sens de la loi, s'il est prohibé ou non. En un mot il ne peut être tenu responsable d'une faute qu'il ne commet pas.

Cependant nous savons le fait qu'un commerçant recevait dernièrement une caisse contenant des perdrix — dont la chasse et la vente sont interdites. — Cette caisse ne lui avait pas été annoncée et il ne sut ce qu'elle contenait qu'au moment où il venait de signer le reçu du chemin de fer, parce qu'au même moment, et avant même qu'elle fut ouverte, la caisse était saisie par un employé de l'inspecteur.

Le commerçant se présenta devant l'inspecteur pour prouver sa bonne foi, mais l'inspecteur prononça quand même la condamnation qui, avec les prétendus frais, s'éleva dans les \$11 à \$12.

L'inspecteur se croit dans chaque cas tenu d'imposer une amende et, nous l'avons dit, se présenter devant lui c'est aller au-devant d'une condamnation.

La raison de ce fait est facile à expliquer. Il faut pour surveiller les contraventions et les contrevenants à la loi ce qu'on appelle communément des "mouchards", genre de détectives employés par l'inspecteur. Ces mouchards n'ont pas de salaire fixe; par contre, ils ont droit à la moitié de l'amende imposée aux contrevenants. Leur intérêt est donc de faire le plus de saisies possible et d'obtenir autant de condamnations qu'ils le peuvent. Ils font donc comme nous l'avons vu plus haut, des saisies à tort et à travers et ils invitent les gens saisis à se présenter devant l'inspecteur. Celui-ci est naturellement porté à protéger ceux qu'il emploie et à

1842

NOTRE MOTTO

1904

EN AVANT

Nous avons transporté tout notre Stock de la rue
De Bresoles, aux Compagnies d'Assurance. . . .

Nous remplissons nos commandes avec des Marchandises FRAICHES et NOUVELLES.

Nous avons reçu en magasin, ces jours derniers.

1000 Caisses SAUMON Rouge, "PEACOCK" Red Skeena, (boites hautes.)
700 Caisses SAUMON Humpback, PINK, "SUNFLOWER" et "P.P.P."

VINAIGRE

VINAIGRE

150 Barils (Toutes les grandeurs et qualités.)
Hibou 1 étoile 80 grains Hibou 2 étoiles 90 grains
" 3 étoiles 100 " " 4 " 118 "

MARINADES CANADIENNES

Barils 7 douz.

Caisses 2 douz.

Seaux 1 gallon, 3 gals. et 5 gals.

EX. VAPEUR "LAKE ERIE"

200 Boites et $\frac{1}{2}$ de boites RAISINS de table, qualité choisie.

de BEVAN & CO.

MALAGA

A ARRIVER SOUS PEU

THÉS

THÉS

500 Half-Chests de THE JAPON, comprenant :

"OWL CHOP", "BEAVER" et autres marques.
500 Caddies THÉS NOIRS "PACKLING CONGOU"
500 Caddies THÉS, HYSON, "PING SUEY"

Toutes ces marchandises ont été achetées à des conditions avantageuses.

Nous payons le fret sur toute expédition de VINAIGRE.

Informez-vous du prix des CONSERVES NOUVELLE RECOLTE

NOS PRIX SONT INTERESSANTS.

EXPEDITION PROMPTE.

L. CHAPUT, FILS & Cie

Épiciers en Gros et Importateurs de THÉS, CAFES, VINS et LIQUEURS.

21 et 23 rue St-Antoine,

MONTREAL.

Seuls Agents des Sources St-Louis du bassin de Vichy.

déclarer de bonne prise ce qu'ils ont saisi. Il faut que ces gens-là vivent et la condamnation du saisi est pour ainsi dire obligatoire, sans quoi il serait impossible à l'inspecteur de trouver des "mouchards". Ils ne travaillent pas pour l'amour de ce triste métier.

Ce n'est pas tant l'inspecteur que l'administration qui doit être tenue responsable d'un tel état de choses. Elle met l'inspecteur dans l'obligation de faire ce qu'il fait et rien autre. Ses hommes devraient être payés pour le temps qu'ils consacrent à la surveillance et non pour les saisies qu'ils opèrent. Ils sont trop intéressés à saisir pour le faire avec justice. Il y a là une réforme à opérer et plus tôt elle le sera, et mieux seront servies les fins de la loi et des règlements.

L'inspecteur a, à notre point de vue, tout intérêt à ce qu'il en soit ainsi car il trouvera plus facilement à recruter des hommes de meilleure tenue, d'un bon caractère et il pourra les choisir ou les démettre de manière à n'avoir plus parmi eux des insolents et des grossiers.

En outre, sûr de son personnel, l'inspecteur pourra, dans son jugement sur les saisies, ne pas s'en tenir uniquement à la lettre des lois et règlements, mais plutôt s'en rapporter à leur esprit, c'est-à-dire juger au moins avec autant d'équité que de justice.

Nous avons dit plus haut que les marchandises saisies arrivaient toujours ou presque toujours en consignation. Il n'y a pas dans tout le commerce de gros une seule maison qui s'adresserait à ses fournisseurs pour leur demander de lui envoyer du gibier qu'elle ne peut vendre légalement; elle n'a aucun intérêt à le faire et elle a tout intérêt à ne pas le faire. On doit admettre la valeur de cette raison bien que l'intérêt ne soit pas le seul guide qui fasse agir les commerçants dans l'observance des lois et règlements.

Ceci admis, nous nous demandons pourquoi on s'acharne à poursuivre les commerçants à qui sont adressées sans leur assentiment, et nous pourrions dire malgré eux, des pièces de gibier de contrebande.

Ce n'est pas le réceptionnaire qui est coupable, mais l'expéditeur. C'est donc l'expéditeur qui devrait porter la peine de son délit.

L'arrivée simultanée chez le commerçant et de l'employé qui saisit et de la marchandise saisie, nous est une preuve que l'inspection se fait à l'arrivée de la marchandise soit par bateau, soit par chemin de fer et que, par conséquent, c'est au moment même du déchargement de la marchandise que devrait s'opérer la saisie, soit dans les gares, soit à quai.

A l'aide de feuille de route ou de connaissance, le service d'inspection est exactement renseigné sur le nom de l'expéditeur, par conséquent du coupable et peut facilement exercer contre lui les poursuites en pareil cas.

Au lieu d'agir ainsi, l'inspection tombe sur l'innocent qu'elle traite cavalièrement quand ce n'est pas grossièrement et le met dans une situation très délicate dans son voisinage et, quand la saisie a été opérée injustement, auprès des expéditeurs.

Dans le cas de la saisie des chevreuils dont il est question ci-dessus, la position du commerçant est curieuse. L'inspecteur déclare qu'il ne poursuivra pas; il se sent évidemment dans son tort. Le commerçant a des comptes à rendre à l'expéditeur. Deux chevreuils ont été dépêchés et distribués, l'administration ne peut les rendre et elle déclare que l'employé qui a saisi est seul responsable. Or, il y a cent contre un à parier que cet employé n'a ni sou ni maille. Qui donc alors devra perdre la valeur des deux chevreuils?

L'expéditeur dira au consignataire, le gibier que je vous ai envoyé n'était pas saisissable et vous en avez pris livraison, vous me le devez; payez!

Le consignataire répondra: la marchandise a été saisie, vous me l'avez envoyée en consignation, c'est-à-dire que je ne vous en dois le montant que si j'en obtiens la réalisation. Je ne puis la réaliser, la marchandise n'existant plus elle a péri sans qu'il y ait faute de ma part, par le cas de force majeure. Je ne vous dois rien.

La réforme des règlements concernant l'inspection et la saisie du gibier est une nécessité.

Cette réforme doit mettre un terme aux abus signalés, aux vexations dont le commerce est l'objet, aux pénalités dont sont frappés les innocents.

Elle doit garantir le redressement du tort causé à leurs victimes par des agents de l'administration trop zélés ou avides de gains illicites.

L'administration doit payer ceux qu'elle emploie et les instructions qu'elle leur donne doivent être telles que ses agents ne commettent pas d'erreurs qui puissent être préjudiciables soit à elle, soit au commerce.

Par exemple, il serait bon que ces agents sachent—et le commerce voudrait également le savoir—à quoi reconnaître d'une manière certaine les chevreuils n'ayant pas un "an fait."

A LOUER

A louer pour le 1er mai 1905, tout l'étage au-dessus des bureaux du "PRIX COURANT", au numéro 25 de la rue Saint-Gabriel.



M. L. E. GEOFFRION

M. L. E. Geoffrion, de la maison L. Chaput, Fils & Cie, Président de la Guilde des Epiciers de Gros de Montréal et président de la Guilde Provinciale des Epiciers de Gros qui comprend les trois Guildes locales de Montréal, Ottawa et Québec.

M. J. STANLEY COOK

Nous publions aujourd'hui le portrait d'un homme qui, tout jeune encore, a déjà atteint dans le haut commerce une réputation des plus enviabiles.

M. J. Stanley Cook qui n'a que 29 ans est entré au Board of Trade il y a une quinzaine d'années et a débuté au bas de l'échelle.

Aujourd'hui il occupe un poste des



plus enviabiles, poste de confiance qui témoigne d'aptitudes assurément remarquables.

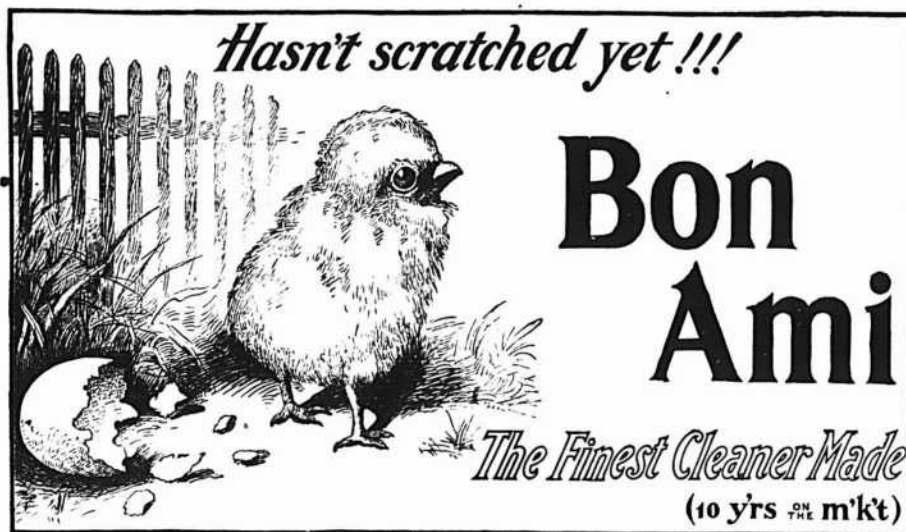
Depuis cinq ans, M. J. S. Cook est Assistant-Secrétaire du Board of Trade et Secrétaire des différentes sections du

Le Nettoyeur Moderne

Un article sans rival pour le nettoyage de surface et le polissage de métaux. Il accomplit l'ouvrage combiné de toutes les autres préparations, opère rapidement, ne contient pas de gravier et ne raie pas. Il ne contient pas d'acide et n'abimera pas les mains ni aucun des articles auxquels on pourrait l'appliquer.

Bon Ami

nettoie rapidement : les Vitres, Miroirs, Vitrines d'Etalage et tous Objets en Verre, Bronze, Nickel, Cuivre, Etain, Zinc, Marbre, Prélart, Ouvrage en bois et toutes les surfaces peintes ou non, de même que la Bijouterie, les Filigranes et le Celluloïd. Enlève la crasse, le goudron, la peinture, les taches d'encre, etc., des mains.



En vente dans presque toutes les Maisons de Gros dans l'Epicerie, la Droguerie ou la Ferronnerie au Canada.

CAISSES DE 3 doz - - - 90c. la doz.

F. O. B. du lieu d'expédition par la Maison de Gros.

LOTS DE 5 GROSSES - \$10 00 la grosse

Livrés à toute Station de Chemin de Fer dans Québec, Ontario et les Provinces Maritimes.

SEULS AGENTS AU CANADA

HUDON, HEBERT & CIE., Epicerie, Vins et Liqueurs en Gros
MONTREAL.

La Maison ayant la direction la plus libérale au Canada.

Board of Trade telles que "l'Association des Marchands de Gros de Marchandises sèches"; de la "Metal and Hardware Association," de la "Produce Merchants Association"; de la "Montreal Wholesale Grocers Association"; et de la "Quebec Provincial Wholesale Grocers Guild, dont il est le Secrétaire-Trésorier.

Voilà des états de service qui ont leur propre éloquence et constituent le plus bel éloge auquel puisse aspirer un jeune homme qui n'est redevable de son succès qu'à son esprit d'initiative et à un labeur persévérant.

M. J. Stanley Cook a devant lui une belle carrière; son passé est le garant du bel avenir qui lui est réservé.

L'ASSISTANCE AUX REUNIONS DES ASSOCIATIONS DE MARCHANDS.

Les séances des diverses Associations de marchands, ne sont généralement pas assez suivies par leurs membres; aussi les votes ne sont-ils que bien rarement pris par la majorité des membres de ces associations.

Les sociétaires devraient montrer plus d'esprit de corps, plus de dévouement à la cause commune et plus d'intérêt aux questions qui ont trait à leur genre de commerce particulier ou au commerce en général.

On néglige souvent l'Association pour des raisons futiles ou peu importantes, moins importantes que celles qui devraient pousser les membres à se rendre aux assemblées.

Les réunions des bureaux de direction des associations sont généralement mieux suivies que les assemblées générales. Les officiers et directeurs se font habituellement un point d'honneur de s'y rendre, justifiant ainsi la confiance de ceux qui les ont appelés à diriger leurs travaux et les destinées de leur organisation.

Il y a toutefois des exceptions ainsi à la Fédération des Marchands-Détailliers on se plaint que quelques-uns des élus n'assistent pas aux réunions et on dit avec raison qu'en acceptant l'hon-

neur il faut accepter en même temps les devoirs attachés au titre.

EFFETS DE LA PERSEVERANCE

Un marchand de vins bien connu de Chicago reçut la visite d'un voyageur qui se rendit très désagréable dans ses efforts ardents à vendre du vin rouge à ce marchand. Après tous ses refus d'acheter et après lui avoir donné à entendre de diverses façons que l'atmosphère de la rue était plus saine, le marchand, voyant qu'il ne pouvait calmer l'ardeur du voyageur impétueux, exaspéré eut à la fin recours à la force physique et jeta dehors l'intrépide visiteur.

Quel ne fut pas son étonnement quand quelques minutes plus tard, la figure familière du même voyageur, dont la mise laissait pas mal à désirer, se présenta de nouveau devant le marchand, avec un doux sourire.

"Pour l'amour de Dieu, que voulez-vous maintenant?" demanda le marchand furieux.

"Vous vendre des vins blancs," répondit le persévérant voyageur.

La rumeur veut qu'il réussit à vendre au marchand étonné pour un bon montant de marchandises.

LA ROUTE "FACILE"

Il y en a qui pensent que la route "Facile" est un endroit extrêmement agréable pour y établir sa demeure. Le long de cette avenue se trouvent les domiciles de morts non enterrés; gens qui n'ont ni but ni objet dans l'existence; qui subsistent simplement jusqu'à ce qu'arrive la fin; gens dont on dit qu'ils ne comptent pas et qui, quand ils disparaissent, ne laissent que peu de regrets. (Charles D. Whiting).

CITRON ESSENCE

En vente à \$1.00 la livre fluide, par Jules Bourbonnière. Téléphone Bell, Est 1122, Montréal.

Personnel

M. Avila Laurendeau, nouvellement élu trésorier de l'Association des Epiciers de Montréal est de retour d'un voyage étendu dans le Nord-Ouest.

BIEN DIT ET BIEN PENSE

Le garçon de bureau d'une grande maison de publication est un gamin intelligent; dernièrement on l'envoya faire une commission dans un des départements d'impression et il s'aperçut immédiatement que quelque chose allait mal dans la machinerie. Il partit, donna l'alarme et prévint ainsi des dommages importants. Les faits furent rapportés au chef de la maison devant qui John fut appelé.

"Vous m'avez rendu un grand service, mon garçon", dit-il. A l'avenir votre salaire sera augmenté de \$1.00 par semaine.

"Merci, Monsieur," dit l'intelligent petit gaillard. Je ferai de mon mieux pour le mériter et vous bien servir."

La réponse frappa le patron presque autant que le service précédemment rendu par le garçon.

"Voilà le véritable esprit, mon garçon," ajouta-t-il, "dans le cours des années que j'ai passé aux affaires personnelle ne m'a jamais remercié de cette façon. Je porte l'augmentation à \$2.00. Maintenant, qu'en dites-vous?"

"Eh bien! monsieur" dit le garçon. "Avez-vous l'intention que je me répète?"—"Philadelphia Ledger.

VANILLE ESSENCE

En vente à \$1.00 la livre fluide, par Jules Bourbonnière. Téléphone Bell, Est 1122, Montréal.

M. Jean Lamoureux, président de l'Association des Bouchers de Montréal fait installer dans son étal situé au coin des rues Ontario et Cadieux une nouvelle glacière très perfectionnée, invention de M. Mann du Sault Ste-Marie.

Les Liqueurs Garnier.

La demande augmente en faveur des Liqueurs Garnier que tous les gourmets apprécient. Aussi la maison B. O. Beland 1684 rue Notre-Dame, qui a l'agence générale de ces liqueurs au Canada, a confié des dépôts à MM. D. McManamy & Cie, Sherbrooke; Eudore Patry, Québec; Raymond Frères, St Hyacinthe; S. P. Champoux, Joliette. C'est de bon augure.



Le Succès est le resultat de conditions bien remplies.

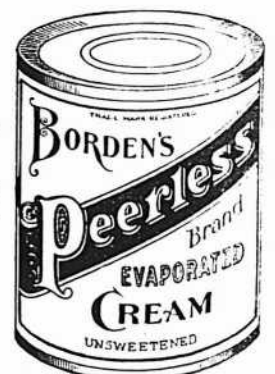
Nous estimons que nous avons pleinement rempli les conditions de ce marché. **En demandez-vous davantage ?**

Le Lait Condensé Marque "EAGLE" de BORDEN et La Crème Evaporée Marque "PEERLESS" de BORDEN sont des articles de vente rapide et qui donnent des profits, attendu que vous renouvelez votre stock souvent.

Agents pour la vente du Canada.

WILLIAM H. DUNN, - - MONTREAL.

Erb & Rankin, Halifax, N. E. Scott, Bathgate & Co., Winnipeg, Man.
W. S. Clawson & Co., St. John, N. B. Shallockross, Macaulay & Co., Victoria & Vancouver, C. A.



CONDOR
Thé Japonais
et Thé Noir. Poudre
à Pâte, Moutarde, Vinaigre.

Le Café de Madame Huot

EST PUR, RICHE ET DELICIEUX

NECTAR
Thé Noir
en Paquets de Plomb
et en Boîtes de Fantaisie

J'ai à cœur vos intérêts—qui sont les miens—et je suis toujours en quête de marchés avantageux pour vous et pour moi.

Voyez ce que j'offre aujourd'hui et demandez en les Echantillons. Ça vous paiera !

EN STOCK

- | | |
|---|------|
| 24 Chests 95 lbs. Thés Vert de Ceylan feuille naturelle, Hyson No. 1 liqueur de choix à..... | 14½c |
| 30 Chests 100 lbs. Thé Indien Vert, Yg Hyson, feuille de fantaisie colorée, parfaite liqueur extra à..... | 18½c |
| 21 Chests 85 lbs. Thé Noir de Ceylan Pekoe, belle liqueur savoureuse à... | 16½c |
| 25 Chests 100 lbs. Thé Noir Indien Pekoe, belle liqueur forte à..... | 15c |

Pour Arriver dans quelques Jours

- | | |
|---|-----|
| 19 Chests 90 lbs. Thé Noir de Ceylan, Orange Pekoe, feuille choisie, liqueur riche et savoureuse à..... | 20c |
|---|-----|
- Les Thés de Ceylan sur cette liste ont été achetés d'une banque, balance d'une consignation, ce sont des Thés frais, et des bargains.

EN DEPIT DE L'AVANCE DU MARCHE, JE COTE :

- | | |
|---|-----|
| 30 Sacs Poivre Blanc Singapore, rond, la meilleure qualité à..... | 23c |
|---|-----|

POUR ARRIVER, 10 JOURS.

- | | |
|---|------|
| 10 Balles Clous de Girofle, Zanzibar, la meilleure qualité à..... | 18½c |
|---|------|

AVEZ-VOUS MES THES CONDOR EN STOCK ? SI NON, JE VOUDRAIS QUE VOUS LES ESSAYIEZ.

Le Condor XX à 18½c. Condor XXX à 21c Condor XXXX à 23½c. sont les plus belles et les meilleures valeurs offertes, à cause de leur belle feuille et de leur fine liqueur. Ces Thés vous plairont comme ils plaisent à ceux qui les ont déjà.

Spécialité de Marchandises de Choix en Thés, Cafés, Epices et Vinaigres.

E. D. MARCEAU,

281, 285 Rue St-Paul,

MONTREAL.

EMD
Poudre à Pâte,
Vinaigre, Epices, Cardes

OLD GROW
Poudre à Pâte,
Vinaigre, Epices, Cardes

AUTOMOBILES

VENTE D'AUTOMNE

DE

Voitures Neuves et d'Occasion



Voitures Neuves

No.		Prix régulier	Réduit à
795	Deux TOLEDO à vapeur.....	\$1,125.00	\$ 650 00
	Deux BUCKMOBILE, 1903, 10 chx	1,500.00	750.00
1217	RAMBLER, modèle C.....		750.00
1260	SINTZ Tonneau, 16 chx., 2 cyl.....	2,500.00	1,300.00

Voitures d'Occasion en parfaite condition

800	Runabout WINTON, 8½ chx. avec top	1,600.00	650.00
818	OLDSMOBILE, 1903, siège dos à dos	850.00	575.00
848	MORS 16 chevaux, 4 cyl. \$500.00 d'accessoires compris	9,500.00	3,500.00
856	HAYNES-APPERSON, 12 chx., Surrey, top....	2,500.00	1,150.00
971	CADILLAC tonneau, 8½ chx.....	1,125.00	800.00
1049	DE DION tonneau, 5 chx.....		750.00
1098	DE DION Motorette, 4½ chx., pour deux ou quatre.	1,600.00	500.00
1147	FORD, 1904, tonneau détachable		900.00
1236	DE DION, Motorette 6 chx., bonnet en avant....		700.00
1247	Deux OLDSMOBILES		500.00
1275	AUTO-CAR runabout, 10 chx., 2 cyl		750.00
1274	THOMAS, tonneau, engin Brennan, 12 chx., 2 cyl.	2,000.00	850.00
1278	CAMERON, runabout, 6½ chx.. appareil refroidi- siseur à air	900.00	550.00
1283	Wagonnette MOBILE à vapeur pour 12 passagers	3,250.00	1,200.00
	Pope-Tribune runabout, 6 chx., 1904	825.00	650.00
1302	RAMBLER tonneau, 1904, Canopy top, lampes et paniers.....		1,500.00
1318	KNOX, 9 chevaux, lampes et cornets	1,500.00	750.00
1324	QUEEN tonneau, 2 cyl. 14 chx., 1904		850.00

Pour plus amples renseignements s'adresser à

H. LIONAIS, 25 St-Gabriel

Montréal.

TELEPHONE MAIN 2547

Epicerie, Provisions, Vins et Liqueurs.

REVUE GENERALE

COMMERCE

La saison de navigation va bientôt prendre fin et les commandes d'approvisionnement pour la saison où les chemins sont difficiles et les transports plus coûteux arrivent dans le commerce de gros en assez grand nombre surtout dans le commerce d'épicerie qui, cette année, a, par suite des élections, des ordres importants en liquides pour livraison immédiate.

Les pluies répétées du mois de septembre et du commencement du présent mois ont fait qu'en maints endroits de la province, les chemins sont presque impraticables aux voitures lourdement chargées; les marchandises pesantes, comme celles du commerce de la ferronnerie, étant, dans ces conditions d'un charroyage presque impossible, les ordres chez les commerçants de gros en quincaillerie arrivent maintenant plus lentement.

La température n'a guère été favorable non plus au commerce de nouveautés, comme toujours d'ailleurs, quand les saisons ne suivent pas leur cours normal.

La question des chemins est une question de première importance pour les campagnes et tout l'argent que les municipalités et les paroisses pour raient dépenser à faire de bonnes routes en tout temps carrossables serait de l'argent bien placé. Ainsi, nous touchons à la fin de la saison de la navigation et les cultivateurs qui pourraient vendre avantageusement leurs grains ne peuvent l'expédier sur le marché faute de bonnes routes. Plus tard, quand les routes seront réellement praticables tous expédieront en même temps et encombreront le marché et ne trouveront probablement pas des prix aussi avantageux qu'en ce moment. Ce que nous disons des grains s'applique également au foin et aux autres produits de la ferme. Le cultivateur devrait, en un mot, pouvoir se débarrasser de ses produits au jour qui lui convient et être pas gêné dans ses opérations parce que quelques jours de pluie auront creusé des ornières sans nombre dans le chemin que doivent parcourir les voitures pour atteindre une station de chemin de fer ou un marché.

Les affaires se ressentent également de la campagne électorale; les élections arri-

NEW YORK CENTRAL

AND

HUDSON RIVER, R. R.

Les Trains quittent la gare Windsor
comme suit;

8.00 A.M.	tous les jours excepté le dimanche.	Pour tous les points des Mont- agnes Adiron- dacks, Malone, Utica, Syracuse, Rochester, Buffalo, Albany, New York et tous les points au Sud.
7.30 P.M.	tous les jours.	
8.00 a.m.	excepté le dim.	Train local pour Chateau- guay, Beau- harnois, St-Ti- mothée et Val- leyfield
10.20 a.m.	" "	
2.00 p.m.	" "	
5.10 p.m.	" "	
7.30 p.m.	tous les jours.	
9.45 a.m.	Dim. seulement	

Pour billets, horaires, accommoda-
tion de chars Pullmann, et toutes
informations, adressez vous au bureau
de la ville, 130 rue Saint-Jacques.

H. J. HÉBERT, F. E. BARBOUR,
Agent local pour la vente des billets. Agent général.

LE SAVON CHASER FAIT L'OUVRAGE

Dites! Mr l'Epicier.
Oui. Vous. Vous
vendez du savon:
Demandez une copie
de notre contrat de
participation aux
Bénéfices, il repré-
sente des dollars
dans votre poche.



The Duncan Company

Boite Postale 292

Montreal.

Agent pour Québec: W. J. CONDRON,
254 rue du Roi.

Téléphone 1038

Roy & Darveau

Sous-le-fort, QUEBEC.

Chaussures et Cliqués

EN GROS.



Seuls agents à Québec de la

Berlin Rubber M'f'g. Co.

vent malheureusement à une époque où l'activité commerciale devrait être la plus grande. Les récoltes sont faites et il faut les traduire en argent; la clôture de la navigation du fleuve est proche et l'exportation doit remplir les navires; la mauvaise saison est proche et il est nécessaire que le commerce s'approvisionne. Combien négligent leurs affaires pour cabaler, discuter à perte d'haleine pendant un long mois, quand déjà ils savent à qui ils donneront leur vote. Ne vaudrait-il pas mieux pour le marchand être à ses affaires, veiller à la clientèle et à ses approvisionnements.

FINANCE

Le ton du marché est ferme; bien que l'activité soit moindre dans les transactions, la réaction qu'on attendait après une hausse assez prolongée ne se fait pas sentir à proprement parler. Quelques valeurs ont, en réalité, une cote un peu plus basse que la semaine dernière, mais l'aspect général du marché n'en est nullement affecté.

Dans les chemins de fer, le C. P. R. se tient ferme dans les environs de 132 1-2. L'action Minneapolis St Paul et Soo s'est vendue à 81, la vente précédente s'était faite à 69; les recettes de ce chemin augmentent d'une manière soutenue.

Dans le compartiment des Tramways, l'activité a manqué cette semaine, Halifax Electric perd 1 1-2 point, Detroit 1-8 et Toledo 1-2; Toronto reste à 104. Montreal Street est en gain de 1-4 sur l'action ancienne et de 3 3-4 sur l'action nouvelle. Twin City gagne 1 1-2 point et Winnipeg fait un gain de 4 points.

Dans les valeurs industrielles, le Dominion Coal fait montre de plus de fermeté, alors que le Dominion Steel a des indices de faiblesse, comme d'ailleurs le Nova Scotia Steel. Par contre le Switch avance de 5 points.

Dans les télégraphes, les Mackay, ordinaire et préférentiel, l'avance se poursuit avec un nouveau record cette semaine. L'action ordinaire de cette compagnie est encore, de toute la liste la valeur la plus active.

Dans les divers l'action Montreal Power se maintient ferme à la hausse. L'action Richelieu et Ontario a baissé de nouveau; on s'attend à ce que vendredi le bureau de direction déclare qu'il ne sera pas payé de dividende; ce fait semble avoir été quelque peu escompté à la bourse.

Voici, pour chacune des valeurs, la cote de la dernière vente:

Chemins de fer

Canadian Pacific Ry.	132 1/2
Canadian Pacific Ry [rights]	5 1/2
Duluth S. S. & A. Ry. [com.] . . . . .	...
Duluth S. S. & A. Ry. [préf.] . . . . .	...
Minn. St. Paul & Soo [préf.]	117 1/2
Minn. St. Paul & Soo [ord.]	81

Tramways

Detroit United Railway	71 5/8
Halifax Electric Transit	92 1/4
Hamilton Electric Ry.	92
Montreal Street Railway	209
Montreal Street Ry [nouv.]	207
St. John Railway	108
Toledo Railway	22 1/2
Toronto Railways	104
Trinidad Railway	77 1/4
Twin City Rapid Transit [com.]	103
West India Electric	47 1/4
Winnipeg Electric Street Ry	183 1/2

Télégraphes, etc.

Bell Telephone	154
Bell Telephone [nouv.]	137
Commercial Cable	180
Mackay [ord.]	34
Mackay [préf.]	74 1/4
Montreal Telegraph	157

Divers

Can. North West Land [com.]	200
Can. North West Land [préf.]	100
Montreal Loan & Mortgage	135
Montreal Light Heat & Power	81 1/4
Richelieu & Ontario Navigation	56
Windsor Hôtel	90

Valeurs Industrielles

Canadian Colored Cotton	30
Canadian General Electric	152 1/4
Canadian Rubber	50
Dominion Coal [com.]	56 1/2
Dominion Coal [préf.]	110 1/2
Dominion Cotton	24 1/2
Dominion Iron & Steel [com.]	14 1/8
Dominion Iron & Steel [préf.]	41
Intercolonial Coal [com.]	85
Intercolonial Coal [préf.] . . . . .	...
Lake of the Woods	185
Laurentide Pulp	70
Merchants Cotton . . . . .	...
Montreal Cotton	103
Montreal Street Works [com.]	35
Montreal Steel Works [com.]	95
Nova Scotia Steel [com.]	65 1/2
Nova Scotia Steel [préf.]	107 1/2
Ogilvie Flour Mills [com.]	180
Ogilvie Flour Mills [préf.]	121

Bons et obligations

Bell Telephone	108
Canadian Colored Cotton	87
Commercial Cable	93 1/4
Dominion Coal	110
Dominion Iron & Steel	75
Halifax Electric Railway	105
Harbour, 4%	100
Intercolonial Coal . . . . .	...
Laurentide Pulp	100
Montreal Light, Heat & Power	101
Montreal Street Railway	104 1/2
Nova Scotia Steel	107 1/4
Ogilvie Flour Mills	115 1/2
St. John Railway	104
Winnipeg	107

REVUE DES MARCHES

EPICERIES

Les affaires sont actives, et les livraisons pour la fin de la saison de navigation font que le personnel des maisons

Téléphones Bell et Megantic.

CHATEAU LEMAY

HOTEL DE PREMIERE CLASSE
S. LEMAY, PROPRIETAIRE.
SALLES D'ÉCHANTILLONS. Victoriaville, Que



Les **ROLLMÖPSE** sont des **HARENGS**

sans arêtes, épicés et marinés
APPETISSANTS - DELICIEUX
Faciles à vendre. Très appréciés par la clientèle. Tous les Epiciers, Hôteliers et Restaurateurs ont intérêt à les vendre.

La Peptonine

Le véritable aliment des enfants, pur, stérilisé, approuvé par les analystes officiels, recommandé par les autorités médicales.
Se détaille à 25 cts la grande boîte.
Pour les cotations, consultez les prix courants de ce journal.
F. COURSOL, Seul Propriétaire,
382 Avenue de l'Hôtel de Ville. - MONTREAL.

LAKE OF THE WOODS MILLING CO.

Moulin à
Keewatin Capacité 3,500 barils par jour
Portage la Prairie " 1,000 " "
Capacité Totale, 4,500 barils par jour
Tous les grades de Farine de Blé dur en barils et en sacs.

Five Roses et Patent

Fabriquées dans le plus grand moulin de l'Empire Anglais.
BUREAU A MONTREAL
Edifice C.P.R. Telegraph Co.
Coin St-François-Xavier et de l'Hopital

LA FARINE PRÉPARÉE
(Self-Raising Flour)
DE BRODIE & HARVIE

est aujourd'hui la farine préférée des ménagères. Elle donne une excellente pâtisserie, légère, agréable et recherchée par les amateurs. Pour réussir la pâtisserie avec la farine préparée de Brodie & Harvie, il suffit de suivre les directions imprimées sur chaque paquet.

10 et 12 Rue Bleury, MONTREAL.

de gros est très occupé. Par ce temps de période électorale il y a une forte demande pour les liqueurs tels que gins, whiskies, etc.

Les paiements se font relativement assez bien.

Nous attirons l'attention de nos lecteurs sur la situation des tomates en conserves dont il est question plus loin dans cette revue; ce sera une marchandise rare et chère cette année; le blé d'inde est en hausse; le saindoux continue à avancer et les prix des poissons salés durcissent.

SUCRES

Marché soutenu avec bonne demande; pas de changement de prix.

Extra granulé, sac 100 lbs net	4.55
Extra granulé baril	4.65
Extra granulé 1/2 baril	4.80
Extra ground baril	5.05
Extra ground bte 50 lbs	5.25
Extra ground 1/2 bte 25 lbs	5.35
No 1 Yellow baril	4.05
No 1 Yellow . sac 100 lbs net	3.95
No 2 Yellow baril	4.15
No 3 Yellow baril	4.35
Powdered baril	4.85
Powdered bte 50 lbs	5.05
Paris Lumps bte	5.20
Paris Lumps 1/4 bte	5.30
Sucres bruts	3.75 4.25

SIROPS

Peu de demande; les prix restent ceux de la semaine dernière.

Perfection lb	0.02 0.03
Perfection s. 25 lbs, le seau	0.90
Perfection s. 3 gall, le seau	1.30
Sirop Redpath, tins 2 lbs.	0.09
Sirop Redpath, tins 8 lbs.	0.35

GLUCOSE

Baril, par 100 lbs	3.10
Quart, par 100 lbs.	2.80
1/2 quart, par 100 lbs.	2.95

MELASSES

La demande s'est ralentie; les prix sont toujours tenus fermes, très fermes même.

	Le gal.
Barbades tonne.	0.28
Barbades tierce et qt.	0.30 1/2
Barbades demi qt.	0.31 1/2
Barbades au char tonne.	0.00
Barbades au char tierce.	0.00
Barbades au char 1/2 qt.	0.00

EPICES PURES ET SEL.

Bonne demande, prix fermes pour les épices.
La demande pour le sel est très forte, come toujours avant la fermeture de la navigation, qui est le signal de la hausse de cet article.

Allspice, moulu lb	0.16
Anis "	0.07 1/2 0.09
Cannelle, moulu "	0.18
Cannelle en mattes "	0.16 0.18
Clous de girofle moulu "	0.25 0.30
Clous de girofle ronds "	0.25 0.30
Gingembre moulu "	0.18
Gingembre en racine "	0.16 0.18
Macis moulu "	0.75 1.00
Mixed Spice moulu, 1 oz.	0.45
Muscade blanche "	0.50 0.60
Muscade non blanche "	0.40 1.00
Piments [clous ronds] "	0.20 0.12
Poivre blanc rond "	0.26 0.28
Poivre blanc moulu "	0.25
Poivre noir rond "	0.18 0.20
Poivre noir moulu "	0.15
Poivre de Cayenne "	0.25
Sel fin quart, 3 lbs.	2.20
Sel fin quart, 5 lbs.	2.80

Sel fin.	quart, 7 lbs.	2.70
Sel fin.	½ sac, 56 lbs.	0.35 0.37½
Sel fin.	sac, 2 cwts.	1.15 1.20
Sel gros.		0.50 0.55
Whole Pickle Spice.		0.14 0.20

THES

Il y a une bonne demande pour les thés, elle porté principalement sur ceux du Japon et les gunpowders.

PATES ALIMENTAIRES

Les pâtes alimentaires françaises ont été avancées sur les marchés de production qui sont très fermes. On les cote sur place à une avance de 1-4c. par lb., soit à 7c. en vrac.

CONSERVES ALIMENTAIRES.

Légumes.

Très bonne demande pour les légumes de grande consommation.

Les empaqueteurs de tomates ont annoncé d'une manière définitive qu'ils ne livreraient que 55 p. c. des quantités portés aux contrats. Cette nouvelle a créé un certain malaise, car quelques maisons ont vendu sans limiter les quantités et se voient dans la nécessité de cesser la vente. Par suite de la faible proportion des livraisons des empaqueteurs les prix ont été augmentés sur le marché local de 10c. par doz.

Le blé d'Inde dont les livraisons, comme nous l'avons déjà annoncé, ne seront que de 75 p. c. des contrats a également été avancé de 10c. par doz.

Asperges.	2½ lbs. doz.	4.25
Baked Beans.	3 lbs. doz.	1.00 1.10
Blé d'Inde	2 lbs. doz.	1.20
Champignons.	bofte.	0.15 0.24
Citrouilles.	3 lbs. doz.	0.85
Epinards.	doz.	1.40
Haricots verts importés.	bte.	0.13 0.16
Haricots verts canadiens.	doz.	0.80 0.82½
Petits pois français	bte.	0.09 0.10
" " " " " " " " " " " "	mi fins "	0.10 0.11
" " " " " " " " " " " "	fins "	0.11½ 0.12½
" " " " " " " " " " " "	ext. fins "	0.13½ 0.14½
" " " " " " " " " " " "	surfins "	0.16 0.17
Pois canadiens.	2 lbs. doz.	0.82½ 1.30
Succotash	2 lbs. doz.	1.25
Tomates, 1 gallon.	doz.	3.35
Tomates.	doz.	1.25
Truffes.	doz.	4.80 5.00

Conserves de fruits

Bonne demande pour tous les fruits en général. Les prix sont tenus fermes sans changement.

Ananas importés.	doz	2.00 2.40
Ananas.	2 lbs. doz.	2.25
Ananas.	3 lbs. doz.	2.50
Bluets.	2 lbs. doz.	1.00
Cerises.	2 lbs. doz.	2.20 2.30
Fraises en sirop	2 lbs. doz.	1.47½
Fraises confites	2 lbs. doz.	1.75
Framboises	2 lbs. doz.	1.47½ 1.67½
Pêches.	2 lbs. doz.	1.62½ 1.77½
Pêches.	3 lbs. doz.	2.57½ 2.72½
Poires.	2 lbs. doz.	1.52½ 1.67½
Poires.	3 lbs. doz.	2.00 2.20
Pommes.	3 lbs. doz.	0.95
Pommes.	gallon. doz.	2.20
Prunes vertes.	2 lbs. doz.	1.35 1.47½
Prunes bleues.	2 lbs. doz.	1.35

Conserves de viandes.

Bonne demande; les prix sont fermes sans modifications à nos cotes.

Prix à la doz de boîtes Amér. Canad.

Corneil beef	1 lb	1.70 1.45 1.55
Corneil beef	2 lb	3.20 2.60 2.70
Corneil beef	6 lb	10.50 7.75
Corneil beef	14 lb	24.00 18.00
Dinde désossée	1 lb	. . . . . 3.00

Pour la qualité et la pureté, achetez l'

Extra Granulé

Et les autres sucres raffinés de la vieille marque de confiance



Manufacturé par

The Canada Sugar Refining Co.

LIMITÉE.

MONTREAL.

La Qualité et la Quantité

expliquent le prestige des

Fèves au Lard

A LA

Sauce "Chili"

de

Clark,

VOUS LES VOYEZ PARTOUT

Dinde	1½ lb	. . . . . 8.00
Dinde désossée		
rôties.	1½ lb	. . . . . 3.00
Dindes rôties	2 lb	. . . . . 3.50
English Brawn.	2 lb	3.20 2.60
Lang. de bœuf.	1½ lb	8.10 6.70
Lang. de bœuf.	2 lb	9.50 7.25
Lang. de bœuf.	2½ lb	12.25 7.85
Lunch Tongues	1 lb	4.00 2.80
Lunch Tongues	2 lb	8.10 5.60
Oies dessossées		
rôties.	1½ lb	. . . . . 3.00
Pieds de cochon	1½ lb	0.00 2.25
désossés	1 lb	1.85 1.75
Poulets	1½ lb	. . . . . 3.00
Poulets rôtis	2 lb	. . . . . 3.50
Poulets [giblets]	2 lb	. . . . . 2.00
Pâtés fole gras		0.80 1.40
Sliced dried beef.		3.40

Conserves de poissons

Il y a une forte demande pour les saumons, les sardines et presque tous les poissons, par suite du jubilé. Le homard malgré ses hauts prix a été un peu plus actif cette semaine.

Anchois	doz.	3.25 0.00
Anchois à l'huile.	"	3.25 4.50
Clams.	1 lb	1.25 1.85
Crevettes (Shrimps)		
boîtes	1 lb	. . . . . 1.40
Crevettes (Shrimps)		
boîtes	2 lb	. . . . . 2.70
Harengs marinés.	"	0.00 1.45
Harengs aux Tomates.	"	1.40 1.50
Homards, bte plate 1 lb.	"	4.25 4.40
Homards, bte plate ½ lb.	"	2.25 2.40
Homards, bte haute 1 lb.	"	3.60 3.75
Huitres	bofte 1 lb	. . . . . 1.35
Huitres	bofte 2 lb	. . . . . 2.50
Maquereau.	"	0.95 1.00
Sardines canadiennes	cse	3.75 4.00
Sardines ½ importées	bte	0.08 0.25
Sardines ½ importées	bte	0.15 0.33
Saumon rouge [Sokeye]		
bofte haute.	doz.	1.67½ 1.80
Saumon rouge [Sockeye]		
bofte plate	doz.	1.82½ 1.92
Saumon rose [Cohoes] bofte		
plate.	doz.	1.05 1.10
Saumon du printemps, bofte		
plate	doz.	1.60 1.70
Smelts [Eperlans] aux épices, bte ronde, ½ lb.	doz	0.90 1.00
Smelts à la moutarde, bofte ovale, ½ lb.	doz	0.95 1.05
Smelts aux tomates, bofte ovale ½ lb.	doz	0.95 1.05

FRUITS SECS ET EVAPORES

On recevra les nouveaux fruits par l'Escalona attendu cette semaine.

La demande porté notamment sur les figues, les raisins de Valence, de Corinthe, les pruneaux de Californie et d'Orégon. Nous aurons des prix nouveaux la semaine prochaine.

Dattes et Figs	lb.	lb.
Dattes en boîtes.	0.03½	0.03½
Figs sèches en boîtes.	0.10	0.15
Figs Ext. Dessert Cluster.	2.50	2.75
Figs sèches en mattes . . . . .	. . . . .	. . . . .
Pruneaux	lb.	lb.
Pruneaux Californie.	0.04½	0.08
Pruneaux Bordeaux. . . . .	. . . . .	. . . . .
Pruneaux Bosnie. . . . .	. . . . .	. . . . .
Raisins de Californie.	lb	lb.
Raisins Calif. 3 couronnes. . . . .	. . . . .	0.08½
Raisins Calif. pqts 1 lb.	0.09½	0.11
Raisins Calif. 4 couronnes. . . . .	. . . . .	0.10
Raisins de Corinthe	lb.	lb.
Corinthe Provinciales. . . . .	. . . . .	0.04½
Corinthe Filiatras.	0.04½	0.05
Corinthe Patras. . . . .	. . . . .	0.05½
Corinthe Vostizzas. . . . .	. . . . .	0.06½

Raisins de Malaga	bte.	bte.
Excelsior Windsor Cluster ..	....	4.50
Malaga London Layers... ..	....	1.76
Malaga Connoisseur Cluster.	2.00	2.25
Sultana... .. lb.	0.06	0.09
Royal Buckingham Cluster .	3.00	3.50

Raisins de Valence	lb.	lb.
Valence off Stalk... ..	....	0.06
Valence fine off Stalk... ..	....	0.06½
Valence Selected... ..	....	0.07
Valence Layers.. ..	....	0.07½

Noix et Amandes	lb.	lb.
Amandes Tarragone	0.13	0.13½
Amandes Valence écalées ..	0.27	0.28
Amandes amères écalées. . .	....	0.45½
Amandes écalées Jordan. . .	0.40	....
Avellnes.	0.10½	0.11
Noix Grenoble écalées.. . .	0.17	0.18
Noix Grenoble Mayette .. .	0.12	0.13
Noix Marbot	0.09½	0.10
Noix du Brésil.	0.14	0.15
Noix Pecans.. . . .	0.11½	0.14½
Peanuts	0.08	0.13
Peanuts écalées.. . . .	....	0.12

Fruits évaporés	lb.	lb.
Abricots.. . . .	0.12	0.12
Pêches.. . . .	0.08½	0.08½
Pommes entières.. . . .	0.00	0.00
Pommes tranchées. . . (btes).	0.06½	0.06½

LARDS ET JAMBONS

Les lards ont une demande assez active malgré les hauts prix et on semble croire à de nouvelles avances prochaines. Pour jambons la demande est également bonne, les prix sont fermes.

Lards américains:	qt.	qt.
Lards de côtes.. . . .	21.00	21.00
Désossé 50/60 morceaux. . .	22.00	22.00
Désossé 30/40, morceaux . .	23.00	23.00
Lards canadiens.	17.00	19.00
Lard fumé	0.12½	0.13
Jambons.	0.10	0.13½

SAINDOUX

Très bonne demande pour les saindoux purs; les composés sont très négligés.

Une nouvelle avance de 1-2c. par lb. a été mise sur le saindoux pur; le saindoux composé est en hausse de 1-8c.

Nous cotons: —		
Pur de panne . en tinettes.	0.08½	0.09½
Pur de panne . en seaux.	1.75	1.85
Canistres de 10 lbs.....lb.	0.09½	0.09½
Canistres de 5 lbs.....lb.	0.09½	0.10
Canistres de 3 lbs.....lb.	0.09½	0.10½
Canistres de 3 lbs.....lb.	0.10	0.10½
Composé. en seaux.	1.48	1.53
Chaudières de 20 lbs. . . .	1.38	1.43
Canistres de 10 lbs.....lb.	0.07½	0.08
Canistres de 5 lbs.....lb.	0.07½	0.08½
Canistres de 3 lbs.....lb.	0.07½	0.08½

POISSONS SALES

Forte demande, mais pas de morue en quantité suffisante pour remplir les commandes; le hareng heureusement ne fait pas défaut et peut dans une certaine mesure servir de substitut. On cote la morue verte en hausse de 1-2c. soit de 3 1-2c à 3 3-4c. la lb.

La morue sèche désossée est également à prix plus durs, soit de 7 à 10c. la livre.

Morue verte la lb.	0.03½	0.03½
Morue sèche désossée, paquets 1 et 2 lbs . . . lb.	0.07	0.10
M. Etuvée, caisse 100 lbs.	4.75	5.00
M. Etuvée, ½ caisse. . . .	2.60	2.70
Saumons Labrador, ½ quart. 100 lbs.. . . .	....	9.00
S. Labrador, qts 200 lbs. ....	....	16.00
Harengs fumés boîte.	....	0.20
Harengs Labrador ½ quart. ....	....	3.50
Harengs Labrador quart. ....	....	6.00



Les meilleurs
magasins



vendent
la meilleure
farine.



Petits Fromages

Il y a tendance à la hausse pour les petits fromages qu'on cote actuellement 10c. la lb. au commerce de détail.

Oignons d'Espagne

Il y aura pénurie d'oignons d'Espagne cette saison, les quelques centaines de crates attendues dans les derniers jours de la présente semaine par le steamer "Escalona" couvriront à peine une partie des ordres, car les quantités vendues re présentent plusieurs fois celles attendues. On a vendu à raison de \$1.25 le crate.

Huile de foie de Morue

La pêche de la morue a été assez bonne, mais le rendement en huile n'a pas été considérable; c'est ainsi qu'on explique une augmentation de 25c. par gallon. On cote l'huile de foie de morue de \$2.00 à \$2.25.

HUILE DE PETROLE

Pratt's Astral.. . . .	le gal.	20½c
Silver Star	le gal.	17 c
Standard Acme	le gal.	18½c

GRAINS ET FARINES

Les derniers avis télégraphiques content comme suit les marchés d'Europe: Londres: —

Blé en transit: acheteurs indifférents.	
No 1 du Nord, Manitoba ..	00 s 0 0
Calcutta Club No 2	31 s 0 d
La Plata.. . . .	00 s 0 d
Australie	00 s 0 d
Mais en transit: tranquille mais soutenu.	

American mélangé, disponible....	21 s 3 d
La Plata jaune, Oct. Nov.	19 s 7½d

Liverpool: —

Blé disponible: soutenu.	
Blé de Californie, No 1	
Standard	0 s 0 d
Manitoba No 2 du Nord .. .	7 s 5 d
Walla-Walla.	0 s 0 d
Futurs, Blé: tranquille.	
Décembre	7 s 5½d
Mars.	7 s 6½d
Futurs, Mais: tranquille.	
Décembre....	4 s 6½d
Mars....	0 s 0 d
Mais disponible: tranquille.	
American nouveau.. . . .	4 s 4½d
American vieux	4 s 5 d

Paris: —

Blé: terne.	
Octobre	23.55
Janvier-avril	24.70
Farine: terne.	
Octobre	30.90
Janvier-avril	32.05

Marché de Chicago

Hier mercredi, le marché du blé à Chicago a été fort et a avancé de 13 8 à 11 1/2c. par suite de la diminution des récoltes; les prix du blé d'inde ont avancé de 1/2 à 2c. et ceux de l'avoine ont avancé de 3/8c. pour octobre; le blé est resté sans changement et mai a baissé de 1/8c.

	Déc.	Mai.
Blé	1.10 3-8	1.10 7-8
Blé d'Inde	49 5-8	46 1-4
Avoine	29 1-8	31 3-8

Marché de Montréal

La demande locale pour l'avoine est assez bonne par suite du mauvais état des chemins à la campagne qui empêche l'approvisionnement direct et de la consommation par les cultivateurs. A l'exportation il se fait peu d'affaires pour cette

raison qu'il est impossible aux commerçants de se procurer suffisamment d'avoine No 2; les obstacles apportés aux mélanges par le gouvernement sont une cause de pertes réelles pour le commerce; le résultat en sera qu'il y aura, d'un côté, moins d'exportation et, d'autre part, une quantité prodigieuse d'avoines No 3 et No 4 qui pèseront lourdement sur le marché et feront que l'avoine No 2 ne sera pas payée à sa valeur, ou qu'il y aura entre l'avoine No 2 et d'avoine No 3 une différence de prix peu en proportion avec la différence de qualité; en somme, le cultivateur sera le perdant.

On cote l'avoine en magasin; pour No 2 de 38 à 38 1-2; pour No 3, de 37 à 37 1-2c et pour No 4, de 36 à 36 1-2c.; toutefois nous ferons observer qu'il est difficile de trouver acquéreur aux plus hauts prix. Il ne se traite presque rien à flot à la cote de 36 1-2c. pour No 2.

Presque pas d'affaires en pois No 2 qu'on cote de 71 à 72c. à flot et de 70 à 71c. en magasin.

En sarrasin, il ne se fait pas de livraisons par suite des pluies; le seigle est à prix purement nominal; l'orge à moulée voit peu d'affaires et se cote de .. à 52c. en magasin; quelques transactions en blé-d'inde coté de 58 à 58 1-2c. en magasin.

Les farines d'avoine ont une bonne demande pour le commerce local et il y aurait aussi des affaires à traiter à l'exportation à des prix très satisfaisants s'il était possible de moudre pour satisfaire en même temps la demande locale et la demande du dehors. Les prix sont bien tenus et sans changement.

Les issues de blé ont également une bonne demande, les prix sont fermes avec absence de stocks.

Les farines d'avoine roulée ont une vente un peu meilleure aux anciens prix.

Grains.

Blé du Manitoba, No 1 dur	0.00
Blé du Nord, No 1	1.10
Avoine Blanche No 2	0.38 0.38½
Avoine No 3	0.37 0.37½
Avoine No 4	0.36 0.36½
Orge à moulée	48 lbs. 0.50 0.52
Pois No 2 ordinaires	60 lbs. 0.70 0.71
Sarrasin	48 lbs. 0.55½ 0.56
Seigle	56 lbs. 0.60 0.62
Blé d'Inde canadien	0.00 0.00
Blé d'Inde américain	0.58 0.58½

Farines.

Patente d'hiver	baril 5.60 5.70
Patente du printemps	baril 5.80
Straight roller	baril 5.30 5.40
Forte à boulanger	2 sacs 5.50
Farine de blé d'Inde	1.40 1.45
Farine à pâtisserie	2.50 2.60

Farines d'avoine

Avoine roulée	baril 4.75 4.90
Avoine roulée (90 lbs)	sac 2.30 2.40

Issues de blé en sacs

Son Ontario, au char, ton.	18.00 18.50
Son Manitoba, au char, ton.	18.00 19.00
Gru Manitoba, au char	21.00
Gru Ontario, au char	20.00 22.00
Moulin au char	23.00 27.00

FROMAGE

Marché anglais

M^r Marples, Jones & Co. nous écrivent de Liverpool, le 1er octobre 1904: Les affaires ont été d'une nature très mauvaise et nullement satisfaisante, ni même aussi bonnes que la semaine dernière. En outre, il semblerait évident que les stocks américains des détailliers n'ont pas baissé au point qu'il faille les



ORANGE MEAT

COUVERT D'HONNEUR,

ORANGE MEAT s'est fait dire quantité de bonnes choses sur son compte durant la période de nos Expositions Nationales et Provinciales. Son étalage a vu défiler des foules de gens qui l'apprécient.

Il a facilement dépassé tous les autres aliments pour le déjeuner, en faveur et en appréciation.

Tout cela est significatif pour le commerce de l'épicerie.

The **FRONTENAC CEREAL Co., Ltd,**
KINGSTON, Ont.

regarnir. Toutefois, on prétend qu'une forte consommation devra continuer aux bas prix actuels, ce qui diminuera considérablement les forts stocks indiqués au Canada et éventuellement portera les prix à un niveau plus élevé. Les détenteurs tiennent ferme aux prix actuels.

Nous cotons:

Blanc, choix, des Etats, nouveau	41/0 à 42/0
Blanc, choix, du Canada, nouveau	41/6 à 43/0
Coloré, choix, des Etats, nouveau	42/0 à 43/0
Coloré, choix, du Canada, nouveau	43/0 à 44/0

Marchés Américains

Watertown, N. Y., Oct. 8 — Ventes de 5000 boîtes de 9 1-2 à 9 3-4c.

Utica, N. Y., Oct. 10 — Ventes de 7,872 boîtes de 9 1-8c. à 9 3-4c.

Marchés d'Ontario

Brockville, Oct. 6 — Offert 510 boîtes de blanc et 2,351 de coloré; le prix de 8 3-4c. offert a été refusé par les vendeurs. Sur la rue on a traité à ce même prix et en quelque cas on a concédé une fraction ou deux de plus.

Vankleek Hill, Oct. 6 — Offert 1435 boîtes. Pas de ventes, vendeurs refusant 8 5-8c.

Kingston, Oct. 6 — Offert 1150 boîtes. 100 boîtes vendues; les acheteurs offraient 8 3-4c pour le coloré et 8 5-8c. pour le blanc.

Madoc, Oct. 6 Offert 960 boîtes; 700 vendues à 8 3-4c.

Winchester, Oct. 6 — Offert 809 boîtes de coloré et 283 de blanc. Vendeurs refusent 8 7-8c.; pas de ventes.

Tweed, Oct. 6 — Offert 500 boîtes; 160 vendues à 8 13-16c.; 8 3-4c. refusés pour la balance.

Brantford, Oct. 7 — Offert 2280 boîtes; ventes: 1050 à 8 3-4c. et 500 à 8 13-16c.

Napanee, Oct. 7 — Offert 571 boîtes de coloré et 303 de blanc. Ventes 180 à 8 3-4c.

Ottawa, Oct. 7 — Offert 861 boîtes de blanc et 298 de coloré. Ventes 668 de blanc et 213 de coloré; prix payés 8 13-16 et 8 7-8c.

Perth, Oct. 7 — Offert 1700 boîtes de blanc et 600 de coloré. Prix payés 8 3-4c. pour le blanc et 8 7-8c. pour le coloré.

Kemptville, Oct. 7 — Offert 1405 boîtes dont 1270 de coloré. Un seul lot vendu à 8 7-8c.

Cornwall, Oct. 8 — Offert 372 boîtes de blanc et 1231 de coloré; toutes vendues à 8 7-8c.

Belleville, Oct. 8 — Offert 3485 boîtes de blanc et 90 de coloré. Ventes 1775 boîtes de blanc à 8 15-16c.

London, Oct. 8 — Offert 260 boîtes de blanc et 1236 de coloré. Ventes sur la rue à 8 7-8c.

Crysler, Oct. 8 — Offert 500 boîtes de blanc et 200 de coloré; toutes vendues à 9 cents.

Campbellford, Oct. 11 — Offert 1335 boîtes; Ventes 670 à 8 7-8c. et 235 à 8 13-16c.

Ingersoll, Oct. 11 — Offert 590 boîtes. Pas de transactions, les vendeurs refusent 8 3-4c.

Woodstock, Oct. 12 — Offert 4500 boîtes; 2000 boîtes environ vendues à 9c.

Peterboro, Oct. 12 — Offert 5000 boîtes et plus; toutes vendues à 9c.

Picton, Oct. 12 — Offert 780 boîtes de coloré, toutes vendues à 9c.

Marchés de Québec

Huntingdon, Oct. 7 — Offert 321 boîtes

de blanc et 318 de coloré. Prix payés: 85-8c. pour le blanc et 83-4c. pour le coloré.

Cowansville, Oct. 8—Offert 745 boîtes; Ventes: 34 boîtes à 85-8c.; 65 à 83-4c.; 307 à 813-16c. et 124 à 87-8c.

Marché de Montréal

Les expéditions de fromage du port de Montréal pour la semaine finissant le 9 octobre, ont été de 103,281 boîtes comparativement à 61,665 en 1903 et 77,118 en 1902 pour la semaine correspondante.

Du 1er mai au 9 octobre, les exportations du port ont été comme suit en:

- 1904 — 1,600,971 boîtes.
- 1903 — 1,988,773 boîtes.
- 1902 — 1,593,595 boîtes.

Lundi, au quai, il y avait environ 4,000 boîtes de fromage, le prix généralement payé a été de 83-4c.

Le marché est un peu plus actif; il y aurait eu des ventes faites à découvert et les shorts se couvrent ce qui donnerait un peu d'activité au marché en même temps que plus de fermeté.

On cote pour le fromage de Québec, 87-8c. pour choix et 9c. pour fancy, fromage d'automne; les fromages d'été se cotent de 81-4c. à 81-2c. suivant qualité.

Une bonne partie du fromage exporté la semaine dernière avait été acheté dans les prix de 71-2 et 8c. et étaient tenus ici en glacières pour le compte des acheteurs d'Angleterre. Les stocks à Montréal sont assez considérables et comprennent des quantités relativement fortes de fromage ainsi détenu pour le compte d'importateurs anglais. Ces importateurs ont peu de stock en Grande-Bretagne et le commerce de détail anglais est peu approvisionné; en outre, la production du fromage cet automne est en diminution, de sorte que tout compte fait, la prochaine saison devra voir une situation saine et que, d'ici là, il y a place pour de plus hauts prix que ceux ayant actuellement cours. Dans notre opinion les bons fromages de septembre devront laisser des profits très raisonnables aux détenteurs quand les fromages d'été auront été expédiés à leurs acheteurs. On verra sans doute alors que les stocks réellement disponibles sur place sont absolument normaux.

BEURRE

Marché anglais

MM. Marples, Jones & Co. nous écrivent de Liverpool, le 1er octobre 1904:

Une demande soutenue continue, sans qu'il y ait changement de prix dans les sortes "finest", alors que les qualités secondaires et inférieures restent aux anciennes cotations quoique les dernières qualités soient quelque peu tranquilles.

Nous cotons:

- Ladles, fin à choix... 64/0 à 71/0
- Canadien, choix de ferme... 74/0 à 76/0
- Fin à choix, Process... 66/0 à 86/0
- Sibérien, crèmerie, choix... 90/0 à 96/0
- Argentine do fin choix 97/0 à 103/0
- Canadien, choix crèmerie... 95/0 à 98/0
- Colonial, crèmerie, choix... 90/0 à 102/0
- Danois, crèmerie, en barils
- Choix et Surchoix... 121/0 à 125/0

Marchés américains

Elgin, Ill., Oct. 10 — Beurre ferme à 20c.; total des ventes pour la semaine 678,000 lbs.

Utica, N. Y. Oct. 10 — 216 paquets crèmeries vendus à 21c.

Marché de Québec

Huntingdon, Oct. 7 — Offert 70 paquets beurre non salé et 405 beurre salé. Ven-

tes 70 paquets beurre non salé à 19-3-4c. et 366 paquets beurre salé à 19-3-8c. Vendeur refusant d'accepter 19-3-8c. pour les 39 paquets restant.

Cowansville, Oct. 8 — Offert 1345 boîtes de beurre. Ventes: 64 boîtes à 19-1-4c.; 111 à 19-3-8c.; 396 à 19-1-2c.; 115 à 19-5-8c. et 295 à 19-3-4c.

Marché de Montréal

Les expéditions de beurre du port de Montréal pour la semaine finissant le 9 Octobre ont été de 26,187 paquets comparativement à 16,487 en 1903 et 19,095 en 1902 pour la semaine correspondante.

Du 1er mai au 9 octobre, les exportations du port ont été comme suit, en:

- 1904 — 416,822 paquets.
- 1903 — 286,998 paquets.
- 1902 — 394,287 paquets.

Lundi, il y avait environ 500 boîtes de paquets offerts au quai pour lesquels on a payé 19c.

Le marché du beurre est très tranquille; le beurre qui s'exporte actuellement a été acheté d'ancienne date et était détenu en entrepôt ici par les acheteurs de l'autre côté de l'Atlantique.

Il ne se traite guère de nouvelles affaires à l'exportation et, si l'on tient compte de la diminution de la production du lait, la production du beurre est encore sensible depuis que la fabrication du fromage a virtuellement cessé.

Dans ces conditions, les prix des crèmeries se maintiennent relativement bas; les acheteurs paient bien encore 19c. à leurs vendeurs réguliers, mais à eux seuls, et préfèrent laisser passer ceux qui ne leur vendent qu'occasionnellement plutôt que de leur payer ce prix.

Les beurres de ferme valent: ceux de qualité ordinaire de 13 à 14c. et ceux de bonne qualité de 15 à 17c.

OEUFs

Marché anglais

MM. Marples, Jones & Co., nous écrivent de Liverpool, le 1er octobre 1904:

Les oeufs sont soutenus et sans changement de prix.

Nous cotons:

- Oeufs frais d'Irlande... 8 6 à 10 0
- Oeufs du continent... 6 9 à 8 0

Marché de Montréal

Les hauts prix sont une cause de ralentissement dans la demande. On cote: oeufs No 1, 20c. et oeufs choisis, 24c. la doz. en lots de caisse.

LEGUMES

- Aubergines... la doz... 1 50
- Betteraves... le panier... 0 40
- Blé d'Inde... la doz... 0 10 0 15
- Carottes... le panier... 0 40
- Céleri... la doz... 0 20 0 50
- Choux... la doz... 0 12 0 50
- Champignons... la lb... 1 00
- Choux-fleurs... la doz... 0 20 1 00
- Concombres... la doz... 1 50
- Fèves vertes et jaunes le panier... 3 50
- Navets... le sac... 3 00
- Oignons d'Espagne... la cse... 3 50
- Oignons rouges, le quart... 3 50
- Patates (au détail) le sac de 90 lbs... 0 75
- Patates (au char) le sac de 90 lbs... 0 60
- Patates sucrées... le qt... 3 25
- Piment... le panier... 0 75
- Radis... la doz... 0 25
- Salade pommée du pays, doz... 1 00
- Salade de Boston... la doz... 0 60
- Tomates de Montréal, la bte... 0 60

Belles Marchandises
pour les Tablettes



MARQUE PEACOCK

DE —

Mince Meat
Condensé

Commandez à
votre maison
de gros.

The Bates, Peacock Co.
HAMILTON, ONT.

Langevin & Frère

Manufacturiers de BISCUITS

Coin des rues

St - Antoine et Piété
ST-HYACINTHE, P. Q.

TEL. BELL 197

OFFRENT AU COMMERCE

Cinquante Lignes de Biscuits

Plus spécialement les

BOSTON, PETIT THE,
ROYAL THE, SODA,
et VILLAGE.

Dont la qualité et les prix défient
toute compétition.

Demandez nos prix

Envoyez-nous une commande d'essai.

Biscuits et

Sucreries

DE HAUTE QUALITE

A prix remunerateurs pour le detailleur.

Nos voyageurs sont sur la route
avec une ligne intéressante
d'échantillons.

Nos Agents: QUEBEC,

BOIVIN et GRENIER,
63 Dalhousie.

" OTTAWA,

PROVOST et ALLARD
Epiciers en Gros.

Du Sault & Cie

FRUITS VERTS

Atocas.. .. le quart	8.00
Bananes.. .. le régime	0.50 1.25
Citrons Messine .. la bte	1.50 3.00
Citrons nouveaux, .. la bte	3.25
Coings le panier	0.60
Oranges Jamaïque .. le qt	5.00
Poires.. .. la bte	1.50 2.50
Pommes le qt.	1.50 3.00
Pêches du Delaware, panier	0.60
Pêches de Californie, la bte	1.25
Poires Seekle .. le panier	0.50
Prunes bleues .. la bte	1.00
Raisin Malaga, .. le baril	4.00 5.00
Raisins Delaware, .. la bte	1.75
Raisins Tokay.. .. le crate	1.75
Raisin bleu .. le panier	0.17
Raisin rouge .. le panier	0.25
Raisin vert .. le panier	0.20
Raisin Delaware. . le panier	0.35

POMMES

MM. J. C. Houghton & Cie nous écri-
vent de Liverpool, le 29 septembre:

Les pommes américaines et canadiennes arrivent en plus grande abondance d'une manière soutenue et il y a une très bonne demande pour les fruits colorés de bonne qualité. Les autres sortes, cependant, se vendent à bas prix, de sorte que dans l'ensemble les résultats ne sont pas satisfaisants.

PRIX A L'ENCAN

Pommes	Vendredi 23 Sept.		Lundi 26 Sept.		Mercredi 28 Sept.	
	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.
Canadiennes—Baril						
Greening					9 0	11 3
Alexanders					15 0	
Colverts			12 6		8 6	10 3
Gravenstein					14 6	16 0
Jennettling					6 6	10 3
Americaines—						
Kings	10 6	18 3	10 0	15 3	15 6	18 9
Baldwin	8 3	12 9	6 6	10 0	8 6	13 3
Greening	6 6	8 0	10 0	10 9	7 6	9 6
Gravenstein			10 0	16 0		
Baushorn	8 0	9 3	7 0	9 3	10 0	
Wealthy	9 9	17 9	13 9	14 0	15 0	
Hubbards'on	7 0	10 0	6 6	6 6	7 9	10 9
Snow			9 6	13 9		
Nouv. Pousse—						
Gravenstein						
Californie—						
Newtown						
Pippin .. Botte			5 0	6 0	6 0	

FOIN PRESSE ET FOURRAGES

MM. Hosmer, Robinson & Co. nous écri-
vent de Boston, le 6 octobre:

Les arrivages pour la semaine dernière ont été de 320 chars de foin et 14 chars de paille. 15 chars de ce foin étaient destinés à l'exportation.

Semaine correspondante l'an dernier, 342 chars de foin et 11 chars de paille, dont 21 chars de foin pour exportation.

Il n'y a aucun changement à rapporter dans l'état du marché, les recettes continuent élevées et le marché est faible, mais les factures sont moins nombreuses et bientôt les recettes seront moins élevées et le marché sera meilleur.

Le marché est ferme pour la paille de seigle.

Nous cotons:

Nous cotons:	Grosses balles	Petites balles
Foin de foin	\$16.00 à 16.50	\$16.00 à 00.00
Foin No 1	16.00 à 00.00	15.00 à 16.00
Foin No 2	14.00 à 15.00	13.00 à 14.00
Foin No 3	12.00 à 13.00	12.00 à 13.00
Foin de seigle mélé	12.00 à 13.00	12.00 à 13.00
Paille de seigle	12.00 à 00.00	12.00 à 00.00
Paille de seigle liée	19.00 à 20.00	00.00 à 00.00
Foin de seigle pressée	14.00 à 00.00	14.00 à 00.00
Paille d'avoine	9.00 à 10.00	9.00 à 10.00

Marché de Montréal

Le marché est ferme, les prix restent en changement à nos cotes précédentes. Les arrivages par chars ont repris et en augmentant, il y avait assez de

10 Cents

Cela vaut dix cents de débarrasser votre maison des mouches et les

Tampons à Mouches DE WILSON

accompliront cela.

Tous les Epiciers en gros les vendent.

Les BISCUITS VILLAGE de

C. DIGNARD & CIE

sont supérieurs à tous.

N'oubliez pas nos "Cream Sodas."

41 LES PLUS HAUTES RECOMPENSES

En Europe et en Amérique

Les CACAOS et CHOCOLATS

Purs, de Haut Grade

— DE —

Walter Baker & Co.

LTD.



Marque de Commerce.

Leur Cacao pour le Déjeuner, est absolument pur, délicieux, nutritif et coûte moins de 1 cen, tasse.

Leur Chocolat Premium No. 1, Enveloppes Bleues, Etiquettes Jaunes, est le meilleur chocolat nature sur le marché, pour l'usage de la famille.

Leur Chocolat Caracas au sucre est le plus fin chocolat à manger qui soit au monde.

Un livre de recettes de choix, en Français, sera envoyé à toute personne qui fera la demande.

Walter Baker & Co., Ltd.

Etablis en 1780

DORCHESTER, MASS.

Succursale, 12 et 14 rue St-Jean, MONTREAL

foin sur place pour la demande pendant le temps des mauvais chemins de la campagne, la demande locale étant d'ailleurs limitée.

Les affaires sont généralement peu satisfaisantes, elles permettent à peine de vivre.

L'Angleterre dit avoir assez de foin et il n'y a rien à faire avec les Etats-Unis pour le moment.

Foin pressé, No 1 \$8.50 à 9.00

Foin pressé, No 2 7.50 à 8.00

Foin pressé mélangé de trèfle 6.50 à 7.00

Foin pressé pur trèfle 6.00 à 6.50

Paille d'avoine 4.50 à 5.00

SUIF

Le prix du suif vert aux abattoirs est de 2 1-2 à 3c. la lb.

ANIMAUX DE BOUCHERIE

De grandes quantités d'animaux viennent sur le marché aussi les prix sont-ils moins fermes pour les animaux vivants; toutefois, pour les agneaux et les veaux vivants qui arrivent de moins en moins, le marché reste ferme.

Boeufs vivants. . les 100 lbs 3.50 à 4.50

Boeufs abattus. . les 100 lbs 5.00 à 7.50

Taureaux vivants. . . les 100 lbs 2.50

Taureaux abattus les 100 lbs 4.50 à 5.00

Veaux vivants. . . la pièce 5.00 à 15.00

Veaux abattus. . les 100 lbs 6.00 à 9.00

Agneaux vivants. . la pièce 3.00 à 4.25

Agneaux abattus les 100 lbs 7.00

Moutons vivants, .. la pièce 4.50 à 6.00

Moutons abattus les 100 lbs 5.50

Porcs vivants .. les 100 lbs 5.00 à 5.25

Porcs abattus .. les 100 lbs 7.00 à 7.50

PEAUX VERTES

Les affaires sont satisfaisantes à des prix fermes.

Peaux de Montréal: boeuf, No 1, 9c; No 2, 8c; No 3, 7c; veau, No 1, 13c; No 2, 11c; peaux d'agneaux, 65c à 70c; cheval No 1, \$2 et No 2, \$1.50.

Peaux de la Campagne: boeuf, No 1, 8 1-2c; No 2, 7 1-2c; No 3, 6 1-2c; veau, No 1, 11c; No 2, 9c; peaux d'agneaux, suivant valeur.

VOLAILLES ET GIBIER

On cote les volailles vivantes, poulets et poules mélangées à 8c. la lb.

Les arrivages de chevreuil commencent à devenir plus considérables; on cote le chevreuil, bête entière de 6 1-2 à 7c. la livre.

NOTES

Le gouvernement devrait choisir des vendeurs consommés comme représentants en pays étrangers. Le bon vendeur est toujours diplomate et alerte et, pour rendre de réels services au pays, il vaudrait dix fois mieux, dans une position consulaire qu'un avocat ou un parasite politique. ("Salesmanship").

Mieux vaut pour un voyageur avoir du tact que du talent. Le tact est la mesure qui marque la différence entre le voyageur qui réussit sur la route et celui qui ne réussit pas. Beaucoup de tact fait obtenir de gros ordres, plus de tact encore fait obtenir de bien plus gros ordres.

Prix avantageux

Voyez l'annonce de la maison E. D. Marceau dans ce numéro du "Prix Courant": vous y trouverez de bonnes valeurs à mettre en stock, à des prix qui parlent par eux-mêmes.

Voyez où en est votre stock de thé et profitez des avantages que vous offre cette maison progressive.

La maison L. Chaput, Fils & Cie a reçu cette semaine 100 caisses de Whisky Ecosais "Big Ben". Cette marque est une des meilleures marques sur le marché. Il y a une grande demande dans l'Ouest pour le "Big Ben".

Les vendeurs sont de bons parleurs, mais ils sont sur la route pour vendre des marchandises et non pour se faire une réputation d'éloquence. L'avocat demande de gagner sa cause plutôt que des applaudissements et vous il vous faut des—ordres!

Cruches à formes grotesques

La Barnard and Holland Co. annonce l'arrivée en magasin d'une expédition de Cruches à formes grotesques qui ont toujours un succès de vente assurée.

Ce sont des marchandises qui attirent la clientèle.

Allez les voir au No 290 rue St Jacques, Carré Victoria.

"Empire State Express"

(du New-York Central.)

Le train probablement le mieux connu aux Etats-Unis de même que dans le monde entier est le fameux Empire State Express du New-York Central qui circule entre New-York et Buffalo tous les jours de semaine. Ce train se compose d'un char de bagage et fumoir combinés, de deux voitures régulières et d'un char salon Pullman. En été, quand le trafic est très abondant et que les conditions de la température sont favorables pour marcher à grande vitesse, une troisième voiture est ajoutée au convoi et une des voitures contient une cuisine qui fait le service pour les voyageurs de tout le convoi.

Le train quitte New-York à 8.30 A.M. et arrive à Buffalo à 4.45 P.M. avec arrêt à Albany, Utica, Syracuse et Rochester dans un parcours de 440 milles. Dans la direction de l'est, le train quitte Buffalo à 1 P.M. et arrive à New-York à 9.59 P.M.

On ne charge pas d'extra pour voyager à bord de ce train et le nombre des voyageurs qui choisissent le Empire State Express constitue la meilleure indication que le public désire voyager rapidement.

Depuis que le train est en opération—13 ans—il est à peu près invariablement arrivé à temps et sans accidents, qui sont à peu près inconnus sur le New-York Central, à cause du système parfait d'arrêt (Block System) installé sur la ligne.

Journellement, on reçoit des lettres d'étrangers venant aux Etats-Unis demandant qu'on leur réserve des places dans le char salon sur ce fameux train, de sorte qu'on peut dire en toute vérité que "Le roulement du Empire State Express s'entend dans le monde entier."

Alphonse Ledue Marchands de Grains
et de Produits. . .
Successeur de
Leduc & Daoust EN Gros et a Commission
Spécialité; Beurre, Fromage, Œufs et Patates
Avances libérales faites sur consignations.
Correspondance sollicitée.
1217 ET 1219 RUE ST-JACQUES, MONTREAL.

SEUL VERITABLE

Le Sirop d'Anis Gauvin
porte sur son enveloppe la
signature de J. A. E. Gauvin.
Tous les autres sirops d'anis
nesont que des imitations.

J. A. E. GAUVIN,
1288 Rue Ste Catherine, Montreal.

THE WINDSOR, Ottawa, Ont.

Lorsque vous irez à Ottawa, donnez votre patronage au Windsor, "l'Hôtel du Jour" de la capitale.

Tarifs:—\$2.00 et \$2.50 par jour.

J. GRIMES, Propriétaire.

COOKS FRIEND
BAKING POWDER.

**C'EST une marchandise
honnête et juste l'article
pour créer ou
étendre un courant d'affaires.
Les meilleurs épiciers se font
un devoir d'en tenir toujours
en stock.**

VOIR LES COTATIONS DANS
NOS PRIX COURANTS



LES . . .
**CONFITURES,
GELEES ET
MARMELADES
D'ORANGE**

que recherche le
peuple sont celles
de . . .

UPTON

L'Épicier bien avisé lui donne ce
qu'il désire.

ROSE & LAFLAMME

Agents de vente pour l'Est.

400, rue St-Paul, Montréal.

**CULTURE ET PREPARATION DU THE
AUX INDES ANGLAISES**

M. Erwin E. Osgood, consul américain à Calcutta, a publié récemment un document très intéressant sur la culture et la préparation du thé aux Indes anglaises.

Les jardins — tel est le nom donné aux champs de thé — sont placés de préférence sur les collines et les plaines élevées qui avoisinent le bas Himalaya.

La contenance de ces jardins varie de 100 à 1700 acres, suivant les contrées.

Plantation. — La graine est d'abord plantée à un pouce de profondeur dans un sol très fertile et préparé en pépinière (Nursery) au bout d'un an les jeunes plants ont de 10 à 12 pouces de haut et sont bons à transplanter.

Le terrain le plus propice à la culture du thé est un sol de richesse moyenne, de couleur rougeâtre, mélangé de débris de roches et tenu dans un état de fraîcheur convenable, soit par l'eau qui coule sur les pentes des montagnes, soit par des irrigations. Les saisons de pluies sont indispensables au succès de la culture.

On plante les jeunes arbres à environ 3 pieds les uns des autres sur des lignes espacées de 4½ pieds; chaque plante doit avoir 16 pieds carrés de bonne terre pour atteindre tout son développement.

Les plants sont disposés en rangs réguliers et affectent la forme d'un triangle ou d'un carré; cependant, la plantation triangulaire économise environ 15 p. 100 d'espace, et l'on peut disposer dans un même emplacement 115 plants en triangle ou 100 en carré.

La troisième année, on taille les plants, afin de faciliter l'éclosion de nouvelles branches et de nouvelles feuilles: les arbustes ont à ce moment environ 60 pouces de hauteur.

Emondage. — Les méthodes de taille ou d'émondage varient suivant les contrées. Dans quelques endroits, les plants sont taillés avant de sortir de la pépinière, de manière à produire une plus grande surface de feuilles à cueillir.

On cueille les feuilles trois fois par an.

Quand les jeunes arbustes ont développé leurs branches et que ces branches possèdent quatre ou cinq feuilles, on dit qu'ils ont produit leurs premières pousses; ils sont suffisamment avancés pour que l'on puisse procéder à la cueillette.

Durant la saison des pluies, des pousses successives se font chaque jour variant suivant la richesse du sol et le climat; les bourgeons sortent à com-

pagnés de quelques feuilles nouvelles, qui, chaque fois, sont cueillies; ce n'est qu'au bout de six ou sept ans, quand l'arbre épuisé par ces cueillettes, dépérit, qu'on l'enlève et le remplace par des plants nouveaux; il mesure à cette époque environ sept pieds de haut.

Cueillette. — Le sommet des branches est la seule partie arrachée; elle comprend les deux ou trois feuilles qui poussent aux côtés des bourgeons, celles du milieu ne fournissant que des qualités de thé très ordinaire.

La cueillette est faite entièrement par des femmes et des enfants; chaque ouvrière porte une large hotte en bambou de 24 pouces de diamètre et de 35 pouces de haut; la feuille aussitôt jetée dans la hotte est protégée contre les ardeurs du soleil par un couvercle.

Sur la fin de la journée, la récolte est apportée à la factorerie où elle est examinée et pesée par le directeur et ses aides. Les poids sont enregistrés immédiatement sur les livres de chaque ouvrière. Des primes sont accordées à celles qui ont cueilli de grandes quantités de feuilles, et certaines ouvrières arrivent à doubler la journée ordinaire.

Séchage. — Quand les feuilles ont été pesées elles sont aussitôt portées dans les chambres de séchage où elles sont étendues sur des claies de 6 pouces sur 24 x 24 pouces placées les unes au-dessus des autres.

Ce travail est fait par des hommes dextérité et une habileté extraordinaires.

Un bon ouvrier doit de plus entasser 1 livre de feuilles vertes par 11 pieds carrés d'espace.

Roulage. — Après vingt quatre heures, la feuille est suffisamment sèche pour être roulée sans cassure ni déchirure; c'est d'ailleurs la marque de la bonne exécution du travail; la feuille bien à point peut se rouler deux fois sur elle-même sans se déchirer.

Les feuilles sont alors enlevées des claies et portées à la machine à rouler, dont le but est de libérer les cellules de

toute humidité et de donner aux feuilles la forme qui est nécessaire pour la bonne qualité de la marchandise.

Durant le roulage, la feuille passe du vert verdoyant au jaune; cette opération dure trente minutes et se fait maintenant à la machine, surtout aux Indes, car en Chine tout le travail du thé se fait encore à la main.

Un bon ouvrier peut rouler environ 80 livres de feuilles par jour, à la main; une machine en fait deux ou trois fois autant par heure.

Fermentation. — Les feuilles une fois roulées sont portées dans une chambre noire, humide et fraîche, où elles sont étendues sur un plancher en ciment, puis recouvertes d'un linge humide. Cette fermentation ou oxydation leur fait prendre la couleur de rouille que l'on retrouve dans les feuilles qui ont servi à faire une infusion; elle leur fait gagner aussi un peu de poids.

La fermentation est la plus importante opération de la préparation des thés; c'est un travail très délicat, car il faut laisser les feuilles juste le temps voulu; si on les laisse trop ou pas assez, c'est au détriment de la qualité.

Il faut un véritable coup d'œil aux ouvriers chargés de ce soin, car les feuilles des différents jardins exigent une fermentation rapide ou longue, sans qu'il y ait de règle absolue.

Pour certaines espèces de feuilles, deux heures suffisent; pour d'autres, il en faut six.

Une fois la fermentation terminée, la feuille est roulée à nouveau pendant quelques minutes, puis placée dans le four sécheur, qui arrête instantanément la fermentation et fait disparaître toute humidité.

Pendant un premier séchage, les feuilles sont soumises à une température de 240° à 300° pendant vingt minutes; elles prennent alors une teinte sombre et restent aux trois-quarts brûlées; elles sont passées ensuite dans un four beaucoup moins chaud; elles en sortent sèches, légèrement crispées et

Marchands qui Achètent des Peaux

J'achète des Peaux, Peaux de Veaux, Peaux de Mouton, Suif et Os. Je paie argent comptant, pleine valeur du marché, frêt et droits de douane. J'ai besoin d'un agent dans chaque ville et village au Canada. Je fournis l'argent et tiens mes agents bien informés. Ecrivez-moi pour plus amples renseignements

CARROLL S. PAGE, HYDE PARK, VT.



"SCOTCH MERCHANT"

SPECIAL OLD HIGHLAND

WHISKY

est absolument pur et très vieux. Il possède un bouquet savoureux et délicat qui ne peut être égalé.

Essayez-le, il vous donnera satisfaction.

... J'en ai l'Agence pour le Canada ...

A. O. Fiset, Importateur,

1604 Rue Notre-Dame, MONTREAL.

Phone Bell Est 1427 Marchands 1942

La Compagnie

Beaubien Produce & Milling, Ltée

MARCHANDS DE

GRAINS EN GROS

Toujours en stock

Avoine, Foin, Paille, Son, Moulées, etc.

Charbons de toutes sortes au plus bas Prix

392 ave. Laurier, - Ville St-Louis,

Près de Montréal.

Cocoa "Perfection"

Etiquette Feuille d'Erable

Chocolat "Royal Navy"

Chocolat "Queen's Desert"

Chocolat "Cream Bar"

Chocolat à Glacer

Chocolat "Swiss Milk"

Cafés en renom

Reconnus pour leur pureté et leur excellence.

The COWAN Co., TORONTO.

COWAN

MELASSE

2 lbs, 3 lbs,

5 lbs. et 10 lbs.

La plus fine qualité de Mélasse des Indes Occidentales en canistres.

POUR ECHANTILLONS ET PRIX, ECRIVEZ A

The Dominion Molasses Co., Limited

Halifax Nouvelle-Ecosse

Geo Musson & Co., Toronto.

John W. Bickle & Greening, Hamilton.

Geo. H Gillespie, London.

Joseph Carman, Winnipeg.

exhalent le fin arôme de tout thé supérieur.

Classement. — Après cette opération le thé est alors pesé et le poids marqué sur un livre spécial, afin de pouvoir comparer le poids obtenu à la fin des différentes opérations avec le poids primitif. Ordinairement, le poids ainsi obtenu doit être des trois quarts du poids brut.

Le thé est ensuite vidé sur un plancher de ciment où les femmes enlèvent avec soin toutes les matières étrangères; une fois cette inspection terminée il est prêt à être classé suivant les différentes catégories dans lesquelles il sera vendu.

Cette opération se fait au moyen d'un long crible mû par la vapeur et contenant des tamis de différentes grosseurs.

Le crible est mis en mouvement, et le thé, qui est versé dans une trémie, passe à travers les différents tamis.

Le thé qui reste sur les tamis, sans passer à travers, forme la qualité supérieure et tombe dans un large panier.

Puis, des machines servent à classer automatiquement les autres qualités.

Le thé de première qualité, celui qui ne passe à travers aucun tamis, est appelé *thé non brisé* (unbroken). Voici d'ailleurs les différents noms donnés:

Unbroken: Flowery Orange Pekoe, Orange Pekoe, Pekoe Souchong.

Broken: Broken Orange Pekoe, Broken Pekoe Souchong, Broken Pekoe, Fanning, Dusto. Il existe encore beaucoup d'autres noms.

Mise en boîtes. — Le thé est enfin emballé dans des caisses spéciales qui contiennent 100 livres environ; mais, pour quelques marques de premier ordre, on opère autrement.

La mise en caisse se fait au moyen de machines qui peuvent emballer de vingt à vingt-cinq caisses à l'heure; ces caisses sont garnies de papier de plomb intérieurement et sont hermétiquement fermées.

Thomas Ligget

Tapis, Prélarts, Rideaux,
Draperies, Rugs, Etc.

EMPIRE BUILDING

2474 et 2476, rue Ste-Catherine,
MONTREAL

FOURRURES ! FOURRURES



Importateur et exportateur en gros de fourrures brutes et préparées. Manufacturier de fourrures pour Messieur, Dames et Enfants telles que Pardessus, Jaquettes, Colletteries, Cois, Tours de Cou, Etc., Etc. aussi Mitaines et Gants de Chamois

On paie le plus haut prix du marché sur consignation de fourrures non-préparées, Peaux, Cire d'Abeille et Racines de Ginseng.

HIRAM JOHNSON, 494 Rue St-Paul

L'hon. J. D. Rolland, Léon Rolland, S. J.-B. Rolland,
Président, Trésorier, Vice-Président

La Compagnie J.-B. ROLLAND & Fils
6 à 14 rue St-Vincent, MONTREAL.

**LIBRAIRIES, TAPISSERIES et
ARTICLES POUR LES CLASSES.**

Nos voyageurs sont sur la route avec ces diverses lignes, et nous vous engageons à voir leurs échantillons avant de placer votre commande.

A. RACINE & CIE

Importateurs en Gros de

Marchandises Sèches

TAPIS, PRELARTS ET FOURNITURES DE MAISON

340-342 Rue Saint-Paul, Montréal
179-181 Rue des Commissaires,

Agence à Québec : - 368 Rue St-Valier
J.-E. ROCHETTE, Représentant.

Le thé est désormais prêt pour l'expédition et la vente.

R. PIERRE.

ALIMENTATION ET CONSERVES

Comment conserver les Tomates

Dans les années d'abondance, il arrive souvent que la production des fruits et des légumes ayant dépassé toutes les prévisions, on se trouve embarrassé pour en tirer parti. Il en faut jeter souvent au fumier, faute de ne pouvoir tout consommer ou tout vendre, justement parce que les prix sont avilis par suite de cette abondance. C'est pour éviter à nos lecteurs cette cruelle nécessité que depuis déjà quelque temps nous publions sous cette rubrique, d'après "Le Petit Jardin", une série de recettes leur permettant d'utiliser l'excédent de leurs produits. Aujourd'hui nous pensons leur être agréable en leur donnant les résultats d'un concours de conserves de Tomates organisé l'an dernier par un de nos confrères allemands, le *Conseiller pratique d'horticulture*.

Il est en horticulture des choses qu'il faut avoir personnellement expérimentées. Celui qui n'a pas subi ces épreuves n'a pas passé par le crible qui révèle un véritable ami du jardinage. On nous recommande par exemple de cultiver des Tomates, on nous donne une description soignée de cette culture avec des dessins à l'appui; on nous expose les grands profits qui en résultent, peut-être avons-nous enfin imaginé une comptabilité d'où il ressort finalement que malgré tous nos soins nous ne nous sommes pas enrichis; nous n'avons pas encore entrepris la culture en grand des Tomates.

Tel a été le sort de l'un de nos amis: il est à la fois un horticulteur capable et un optimiste déterminé. Il a cultivé des Tomates sur une grande échelle; et à l'automne il en a entassé dans ses grandes nombre de quintaux. Il était au comble de la satisfaction. Mais quand il éprouva le désir bien légitime de convertir en argent toutes ces bénédictions il ne trouva pas un acheteur pour ses To-

LES THÉS de LIPTON ONT LA PLUS FORTE VENTE DANS LE MONDE ENTIER.

Il s'en est vendu au-delà de 93,000,000 de paquets pendant l'année 1903.

Ils se vendent toujours en canistres à l'épreuve de l'air—jamais en paquets de plomb.

Les Thés de Lipton sont de beaucoup plus populaires au Canada que tous les autres thés vendus par les épiciers. Les seuls thés au Canada offerts à l'épicier directement des Jardins de Thés—emballés par le producteur.

Agents à Montréal: LAPORTE, MARTIN & CIE, Ltée, Agents à Toronto: CANADA GROCERS, Ltd.,
EN VENTE CHEZ TOUS LES EPICIERS DE GROS.

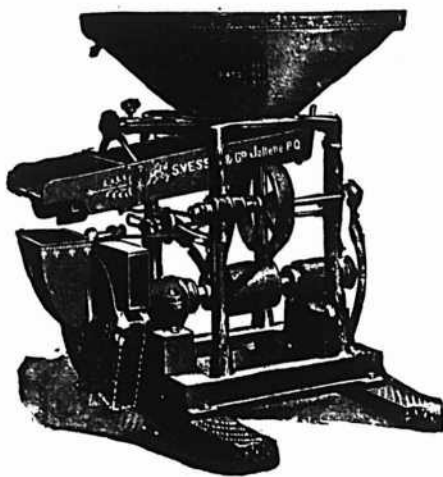
THOMAS LIPTON, 39 Pearl St., New York City.

mates! Personne ne savait que faire de cette récolte! Notre ami commença par discourir sur l'aveuglement des gens et sur l'esprit arriéré de ses concitoyens, enfin il se résigna et il fut encore bien aise quand il s'aperçut que deux pour-ciaux qu'il engraisse pour l'hiver étaient tout disposés à consommer d'énormes quantités de Tomates. Ces deux élèves profitèrent abondamment et firent du lard. Par un phénomène d'autosuggestion, notre ami trouva que ce lard avait un léger goût de Tomates. Voilà l'effet d'une nature optimiste! Mais tout homme auquel le sort a donné un caractère plus mélancolique est dans le cas, après pareille mésaventure, de se décourager et de perdre toute inclination pour les Tomates et pour l'horticulture.

C'est ce même ami, partisan des choses pratiques qui nous a inspiré la pensée de rattacher aux cultures d'expérience des Tomates des prix pour la meilleure manière de conserver les Tomates. Ces prix sont de 50, 30 et 20 marks. (Le mark Allemand vaut environ 24 cents de notre monnaie Canadienne.). Quarante sept solutions ont été présentées et les échantillons se sont trouvés rangés en un étalage bigarré, devant un jury de quatre dames assistées des rédacteurs, du *Conseiller*

Avant l'examen des échantillons, les dames du jury s'accordèrent sur le point suivant. Il ne s'agissait pas de déterminer quelle boîte contenait le produit le plus agréable au goût. La mission du jury devait être envisagée au point de vue de l'économie domestique. Il s'agissait d'attribuer les récompenses aux recettes les mieux appropriées à la conservation des Tomates en grandes quantités. Ces recettes ayant été triées, le choix porterait sur les plus savoureuses parmi les conserves d'une même provenance.

A la fin du travail, huit échantillons excellents se trouvaient sur la table. Ils étaient rangés par ordre de valeur au point de vue économique. Ces échantillons étaient préparés pour conserver les Tomates fraîches pendant un certain temps ou bien pour en faire des produits de formes diverses destinés à garder un goût savoureux pendant des années.



LA MOULANGE

CHAMPION

est la machine par excellence pour mouler toute espèce de grains. . . . Demandez le catalogue et la liste de prix.

S. Vessot & Cie,
Seuls
Manufacturiers **Joliette P.Q.**



LE BUREAU DU JOUR

Toutes les combinaisons nécessaires pour rendre un bureau pratique, abrégant l'ouvrage et économique se trouvent dans ceux que nous manufacturons. Sous le rapport de la matière première, de la construction, du fini et de l'utilité de la dureté et du dessin, ils devancent toutes les autres marques. Ils transforment tout bureau en un bureau plus confortable. Notre catalogue fournit tous les renseignements. **Canadian Office and School Furniture Co., Limited,** Preston, Ont., Can. Ameublements pour Bureaux, Ecoles, Eglises et Loges.

En présence de la série qui va suivre, le lecteur va s'effrayer quand il verra au premier rang et par suite classée comme digne de la préférence au point de vue économique une recette consistant à faire une compote de Tomates non mûres, vertes. Nous déclarons, après avoir pris part au travail du classement que nous n'aurions pas auparavant cru qu'il fût possible de faire avec succès de semblables conserves.

Mais cette recette donne un produit de premier choix, d'un goût parfait et dépassant à cet égard tous les autres échantillons, au point que les dames du jury lui ont à l'unanimité attribué le premier prix. Que l'on veuille bien en outre imaginer quel intérêt il y a pour l'horticulteur à savoir qu'il peut faire avec toutes ses Tomates vertes des conserves soit qu'il les cueille volontairement, soit que la maturité ne puisse pas être obtenue. Passons maintenant aux recettes elles-mêmes.

Compotes de Tomates vertes

Les Tomates vertes, dures, sont mises dans l'eau bouillante et cuites jusqu'à ce qu'elles soient amollies. On les laisse ensuite égoutter. On les saupoudre avec du sucre en les recouvrant entièrement de ce sucre en poudre. On les laisse en cet état pendant un jour. On fait ensuite cuire de nouveau le tout pendant un instant et on laisse encore les Tomates en cet état pendant deux jours. Enfin le jus ainsi préparé est soumis à une nouvelle cuisson jusqu'à ce qu'il commence à s'agglomérer en grumeaux. Après y avoir ajouté un peu d'écorce de Citron avec de la Vanille, on y plonge les Tomates à conserver sans les faire cuire. On verse une petite dose d'eau-de-vie de France ou de Cognac et on met les Tomates dans des récipients de verre.

Tomates entièrement confites

Après avoir proprement essuyé les Tomates avec un linge bien net et avoir enlevé leurs tiges, on dispose ces fruits avec précaution dans les récipients à confire, on verse par-dessus de l'eau froide de telle sorte que son niveau s'élève jusqu'à un travers de doigt du bord, on pose les couvercles avec un anneau

DWIGHT'S

BAKING SODA

Lorsque votre client téléphone pour avoir un Soda à Pâte, qu'est-ce que vous lui envoyez? Est-ce la sorte qui se vend en vrac, sans nom ni responsabilité ou le

SODA A PATE **Dwight Cow Brand** MARQUE de la VACHE

que nous garantissons être absolument le meilleur. Cela paie de ne vendre que des marchandises de confiance, et nous répondons des nôtres avec la promesse de remplacer l'argent si quelque chose ne marchait pas bien.

JOHN DWIGHT & Co., 34 rue Yonge, TORONTO, ONT.

le Caoutchouc, puis on dispose les récipients dans un bassin d'eau froide. (Il faut que l'eau arrive aux 3-4 de la hauteur des récipients). Ensuite on fait lentement chauffer l'eau et on la maintient environ dix minutes en état de lente ébullition. Pendant ce temps les couvercles doivent demeurer fermés. On laisse ensuite les récipients se refroidir dans l'eau où ils baignent.

Tomates vertes au sucre

Des Tomates complètement développées, mais encore vertes, sont cuites jusqu'à ce qu'elles deviennent à peu près molles dans un mélange par parties égales d'eau et de vinaigre.

On fait ensuite des pesées d'une livre de Tomates et d'une livre de sucre pour chaque pesée.

Le sucre est clarifié étant mélangé aux Tomates.

Ce mélange est ensuite cuit avec de la Cannelle, du Poivre blanc et du Gingembre, jusqu'à ce que la pâte devienne transparente. Il est meilleur encore de s'assurer avec une fourchette que la purée est bien à point en cherchant à en retirer les Tomates.

On cuit à fond cette purée et on la verse en cet état dans les récipients.

Tomates au sucre

Après avoir été arrosées d'eau bouillante les Tomates sont tranchées menu à l'aide d'un couteau fin. Pour une livre de sucre, on emploie 375 grammes de sucre raffiné. On place les Tomates dans cette pâte qui est aussitôt éloignée du feu, on les retourne dans le sucre encore pendant 5 minutes environ et on les pose avec une écumoire sur un petit plat. Après refroidissement on les place de nouveau dans la compote chaude et cette opération est renouvelée trois fois. Les Tomates sont déposées chaudes dans les récipients en verre, cependant, il faut encore cuire très fortement la compote et la verser dans cet état de cuisson sur les fruits. Si l'on agissait autrement les Tomates ne se conserveraient pas. Après refroidissement on couvre avec du papier cognac.

SEL

Procurez-vous votre
approvisionnement
avant la hausse du ta-
rif de frets.

Verret, Stewart & Co.
MONTREAL.

CHOCOLAT

Non Sucré

"Elite"

DES EPICIERES
POUR TOUS LES

Besoins de la Cuisine

Tablettes de 1/4 lb

FABRIQUÉ PAR

JOHN P. MOTT & CO.,

HALIFAX, N. S.

J. A. TAYLOR, Agent, MONTREAL.

Purée de Tomates

Les Tomates sont bien lavées, coupées en tranches, pressurées et mises ensuite dans un récipient avec un peu d'eau. On les fait cuire ensuite avec un peu d'eau, on renverse ensuite cette pâte sur une passoire et on a fait écouler par cette passoire. On fait de nouveau passer la masse pâteuse par un tamis fin puis on dispose la purée dans des boîtes que l'on ferme par un anneau de caoutchouc. On dispose les boîtes dans un récipient contenant de l'eau froide et on continue en opérant comme dans la recette No 2.

Tomates dans l'eau salée

Prenez les fruits murs disposez-les dans des verres à conserves soigneusement lavés; répandez par-dessus une cuiller à thé de sel. Remplissez ensuite les verres d'eau bouillie et refroidie. Ensuite le verre est fermé avec un couvercle et un anneau de caoutchouc et par-dessus le couvercle vous tendez un étrier de fil de fer formant ressort. Ainsi préparé le verre de conserve est chauffé au bain-marie ou dans un bain de vapeur jusqu'à la température de 80 degrés centigrades.

Tomates en pâte

Les Tomates sont découpées, cuites en purée, passées dans une passoire, cuites de nouveau, jusqu'à ce que la purée soit desséchée. Elles sont ensuite mises en tablettes. Ces tablettes sont enveloppées de parchemin, on les met encore sécher sur l'âtre d'un foyer. Enfin on les conserve dans un endroit sec.

Sauce aux Tomates Australienne toute prête

Faites cuire le mélange suivant: 1 kilogramme de purée de Tomates (Tomates amollies par cuisson dans l'eau); 165 grammes d'Oignons, 5 grammes de clous de Girofle, 5 grammes de Gingembre, 3/16 de litre de vinaigre de vin de la meilleure qualité avec une certaine quantité de Poivre de Cayenne suivant les goûts. Faites passer le mélange dans une passoire extrêmement fine (text. d'une finesse capillaire). Versez dans de petits

UN des buts principaux de l'amalgamation des fabricants de conserves était de réduire le coût de la production au plus bas prix possible et en même temps d'améliorer la qualité au plus haut degré possible. Le Sucre, les Etiquettes, les Caisses, la Soudure et la Main d'œuvre sont considérablement plus élevés cette saison qu'en 1903.

Malgré cela nos prix d'ouverture tels qu'établis sont plus bas que la saison dernière.

Les Pois, les Fèves, les Fraises, les Framboises et les Cerises de la nouvelle récolte sont maintenant prêts à être expédiés. Nous sommes convaincus que la qualité plaira et estimons que le moment actuel est favorable au placement de vos commandes et nous attendons la faveur de vos ordres.

Canadian Cannery, Limited
HAMILTON, Ont.

pots à confitures et vissez soigneusement les couvercles.

Tomates au vinaigre

Voici une autre méthode de conservation que nous indique un de nos lecteurs, et qui consiste à procéder pour les Tomates comme pour les Cornichons au vinaigre.

On prend des Tomates bien mûres, pas trop cependant; on les essuie avec précaution, et on les met bien rangées dans un bocal. On remplit le bocal de vinaigre froid et on bouche hermétiquement. C'est là un des procédés les plus simples et les plus pratiques.

Conservation des tiges de Rhubarbe

Un procédé très simple pour conserver les tiges (pétioles) de Rhubarbe pour l'hiver consiste à les couper en petits morceaux comme on fait pour les tartes, à en remplir des bouteilles ordinaires, y verser ensuite de l'eau fraîche pour que la Rhubarbe soit complètement recouverte, puis boucher hermétiquement. On place ensuite les bouteilles dans une cave, sans lui faire subir auparavant aucune cuisson. Au bout de quelques mois, la Rhubarbe est aussi fraîche que celle que l'on cueille dans les jardins en avril ou en mai.

Pour ce genre de conserve, il faut prendre de préférence les tiges de la seconde pousse des plantes, soit celle de juin ou juillet. Les Groseilles vertes à maquereaux, se conservent aussi parfaitement par ce même procédé.

Confitures de Courges vertes

On fait de bonne et saine marmelade, très nourrissante, avec les Courges vertes à chair jaune, rappelant extérieurement les Pastèques. On ôte la queue et les pépins, on pèle le fruit et on coupe la chair en très petits morceaux que l'on laisse cuire longtemps à feu doux avec leur poids de sucre, très peu d'eau, et le jus d'un ou de plusieurs citrons, suivant la quantité de Courge.

La bonne publicité et le gros bon sens sont cousins au premier degré.

Vendez-vous tout le Sel que vous devriez vendre ?

Vos clients réclament le Sel Windsor, et s'en vont l'acheter ailleurs. Faites-vous envoyer par votre fournisseur de gros un approvisionnement de

Sel Windsor

Faites savoir à vos clients que vous l'avez — et voyez quel joli profit vous réalisez au bout d'un mois ou deux.

Le SEL Windsor est un des articles les plus stables pour faire de l'argent qu'un épicoier de détail puisse vendre.

The Lake Huron & Manitoba Milling Co., Ltd.,

GOODERICH, Canada.

Capacité Journalière: 1200 barils

Manufacturiers de Farine de Blé dur de haute qualité. Emploi exclusif de Blé du Manitoba, dont chaque boisseau subit l'inspection du Gouvernement.

Nos fameuses Marques:

'FIVE STARS', 'SPY', 'GREAT WEST' et 'THREE STARS'

Vous pouvez acheter en barils ou en sacs

SON, GRU et MIDDINGS

empaquetés en sacs de 100 lbs.

Nos Clients trouveront nos produits insurpassables en qualité. Nous avons le moulin le plus moderne et le mieux équipé au Canada. Essayez nos produits et achetez dans toute sa pureté le principe de la vie.

LA PESTE DU CHIEN DE MER EN CANADA

Par le Professeur Edward E. Prince, Commissaire et Inspecteur des Pêcheries du Canada.

[Suite]

Quelques espèces engendrent leurs petits vivants

Suite

Un article publié récemment dans un journal jetait également le cri d'alarme. "Chaque semaine, nous arrivent des différentes localités des dépêches signalant les dégâts causés par les chiens de mer, qui font beaucoup plus de ravages sur mer que les punaises à patates sur terre. Il y a des gens qui prétendent que le gouvernement devrait intervenir et adopter des mesures pour exterminer ces poissons ou du moins, pour en diminuer le nombre. Nous ferons remarquer ici que le ministère des pêcheries se rend parfaitement compte des pertes subies de ce chef tous les ans. Les fonctionnaires du département, comme nous l'avons déjà dit, ont reçu instruction de se renseigner sur la question et d'indiquer les moyens à prendre pour remédier à cet état de choses. C'est évidemment par là qu'il fallait commencer, et ceux à qui on s'est adressé auraient dû s'empressez de fournir les renseignements qu'on leur avait demandés, mais il y en a très peu, paraît-il qui se sont exécutés."

Fluctuations des chiens de mer

Il est très facile de conseiller l'extermination des chiens de mer, mais il n'est pas aussi facile de mettre ce conseil en pratique. A moins de connaître les mœurs et le mode d'existence de ces poissons, il est inutile de chercher un plan pour l'extirpation du fléau. Comme tous les membres de la tribu des requins, les chiens de mer sont essentiellement nomades. Ils se transportent à l'aventure d'un endroit

DES FORMES GROTESQUES



Dans les CRUCHES DE MAJOLIQUE, viennent d'être reçues. Nous pouvons les fournir en quantités convenables.

BARNARD & HOLLAND CO. 290 rue St-Jacques,
Carré Victoria.

VAISSELLE EN GROS.

MONTREAL.

à l'autre. Aujourd'hui ils seront ici, demain ils seront ailleurs; ils errent continuellement stimulés par leur instinct pour la chasse et poussés sans doute par leur appétit vorace, jamais satisfaits. Ils infesteront quelquefois une certaine étendue de côte pendant quelques heures seulement, puis disparaîtront. Dans la baie de Fundy ils ont généralement fait leur apparition, dans ces dernières années vers le 18 juillet, et ne sont repartis qu'au bout de six à huit semaines. Dans quelques endroits leur séjour a été très long, et, cette année (1903), au large des côtes du Cap-Breton, il y a eu constamment de ces poissons durant une période de cinq mois. Généralement les chiens de mer ne fréquentent une localité en grandes troupes que pendant un espace de temps relativement court, tout comme les baleines-pilotes (*Globiocephalus melas*) qui, en 1891, apparurent en nombre si considérable sur le littoral du Cap-Breton que la quantité d'huile produite augmenta subitement de 11,000 gallons. M. Bertram, inspecteur général des pêcheries de ce district, en parlant de la forte production d'huile, disait:

"Cette forte augmentation ne porte pas entièrement sur l'huile de morue, mais l'huile de baleine-pilote y entre pour beaucoup. De vastes banes de baleines-pilotes ont visité nos pêcheries, cette année; nos pêcheurs n'en n'ont jamais vu et pris autant depuis trente ans. Ces monstres noirs, cependant, ne sont pas les bienvenus, vu qu'ils effraient les autres poissons—les maquereaux et les harengs principalement—outre qu'ils en dévorent un grand nombre. Ils sont plus nuisibles qu'utiles aux pêcheurs.

Personne ne peut prédire la date du départ de ces ennemis détestés de nos pêcheries. Ils arrivent soudainement et s'en vont soudainement. Leur apparition et leur disparition erratiques ont été remarquées dans divers pays. La question a été traitée dans quelques

FORTIER & MONETTE

604a rue St-Paul

Tel. Tel. Malin 1879. Tel. Marchands 679

MONTREAL

Beurre, Œufs, Fromage

Et tous les produits de la ferme.

ENTREPOT FRIGORIFIQUE.

RECOMMAN-
DATIONS

La Banque "Sovereign."
Nos Patrons et Clients.
R. G. Dun ou Bradstreet.

MELASSES

de Premier Choix

FAJARDO, célèbre marque
L. M. CINTRON

BARBADE, célèbre marque
S. P. MUSSON, SON & Co.

Ces produits seront vendus au plus bas prix
du marché par

Nazaire Turcotte & Cie,

NEGOCIANTS

54-56-58-60, rue Dalhousie, Québec.

FAITES USAGE

DES

EAUX-DE-VIE

PH. RICHARD - - COGNAC.

Spécialement recommandées par
M.M. les Médecins pour les ma-
lades et les invalides.

CERTIFICAT

du Dr. M. Fiset, Analyste public, Québec
sur chaque bouteille.

PRIX MODERES.

... IMPORTATEURS ...

LANGLOIS & PARADIS

8, rue Saint-Pierre, - QUEBEC.

uns des témoignages donnés devant la Commission des pêcheries de Sa Majesté (1884), notamment dans celui de M. J. Murry, de Stonehaven, Ecosse, qui a dit au cours de ses remarques:—

"De toutes les fluctuations dans l'abondance ou la rareté des poissons de mer sur cette côte, celle des chiens de mer communs (ou requins anglais comme on les appelle quelquefois) sont les plus redoutables. Il y a 20 ou 25 ans, ces poissons fréquentaient en immenses troupes la côte orientale d'Ecosse. Et cependant, bien que leur nombre n'ait pas diminué par la pêche à la ligne, au filet ou au traîneau, ils ont presque complètement disparu de ces parages, et la chose n'a pas été expliquée. Si les chiens de mer avaient eu la même importance commerciale que les morues, les lingues, les égrifins, etc., leur disparition eût été une sérieuse calamité pour l'industrie de la pêche; le fait est que leur absence prolongée est, au contraire, très avantageuse aux pêcheurs. Que la mer abonde en êtres vivants, c'est une chose généralement bien comprise, mais l'on ne semble pas se rendre parfaitement compte du principe qui régit ces conditions de subsistance dans la mer.

(A suivre.)

LA MONTMORENCY COTTON MILLS

A la réunion annuelle des actionnaires de la filature de coton de Montmorency, tenue le 8 octobre, aux Chutes Montmorency, les directeurs suivants ont été choisis:

Lieut.-col. F. C. Henshaw, président; John T. Ross, vice-président; directeurs: H. M. Price, R. Forget, N. Rioux, Alex. Pringle et Edgar McDougall.

La maison L. Chaput, Fils & Cie a reçu en magasin cette semaine 2000 caisses de saumon rouge "Peacock" et 700 caisses de saumon blanc "Sunflower" et "PPP". Les prix sont invitant.

Avis aux acheteurs.

THE DOMINION PACKING COMPANY, LIMITED

CHARLOTTETOWN, I. P. E., CANADA.

NOS PRIX SONT EXCEPTIONNELLEMENT BAS ACTUELLEMENT

— SUR —

LE PORC EN BARIL, LE SAINDOUX COMPOSE et les VIANDES FUMÉES.

Ecrivez-nous pour cotations complètes maintenant, et assurez-vous votre stock tandis que dureront les bas prix actuels. Tout du stock nouveau—qualité garantie.

THE DOMINION PACKING CO.,

Charlottetown, I. P. E.

Codes
Employés

A. B. C.
LIBRERS
PRIVATE

Marque "BEECHNUT"



Adresse
Télégraphique

"DOMINO"

Charlot-
town.

L'AMERICAIN

Jugé par un voyageur français

Suite

Quand c'est à la gare un autre messenger la porte du bureau d'arrivée à domicile, dans la localité où se trouve le destinataire. Les "special deliveries" jouissent du privilège d'être distribués le dimanche aussi bien que les autres jours, tandis que pour les lettres ordinaires il n'y a pas de distribution le dimanche.

Le facteur rural n'existe pas en Amérique: les gens qui habitent la campagne passent eux-mêmes au bureau de poste de leur village pour y chercher leur courrier; ils y ont un casier dont ils gardent la clef. Dans les villes rien n'est plus commode que le système des "messengers". Chaque maison particulière a un "messenger signal"; c'est une sonnerie qui correspond avec le "messenger office" du quartier, de sorte que le citoyen américain peut dire qu'il a perpétuellement sous la main un commissionnaire qui arrive à sa porte au moindre appel du bouton électrique.

La plupart des citoyens américains qui habitent dans les petites villes ou à la campagne remplacent le "messenger" des grandes villes par un cheval et un "buggy", et ils se plaisent à soigner et à entretenir eux-mêmes la bête et la voiture. Le "buggy" est la voiture nationale américaine; elle semble faite pour les routes qui sont presque toutes mauvaises. Il n'y a pas d'objet en Amérique qui rappelle de plus près le matériel des origines; le "buggy" est une boîte rectangulaire suspendue entre quatre roues et surmontée d'un siège pour deux personnes. Le premier "buggy" a dû être une caisse à biscuits; c'est une voiture qui est très commode pour le cheval parce qu'elle est très légère, mais elle est moins confortable pour le voyageur qui pour y monter et en descendre doit sauter par-dessus les roues.

Le cheval américain est une bête à



LE Bleu Carré Parisien

est exempt d'indigo, et ne tache pas le linge. Il est plus fort et plus économique qu'importe quel autre bleu employé dans la buanderie.

MEDAILLE D'OR.

TELLIER, ROTHWELL & CIE,
Seuls Fabricants MONTREAL.

Lacaille, Gendreau & Cie

Successieurs de Chs Lacaille & Cie

EPICIERIS EN GROS

Importateurs de Mielasses, Sirops, Fruits Secs, Thés, Vins, Liqueurs, Sucres, Etc., Etc.

Spécialité de Vins de Messe de Sicile et de Tarragone.

329 Rue St-Paul et 14 Rue St-Dizier
MONTREAL

St-Arnaud & Clement

10 PLACE D'YOUVILLE, Montréal.

Beurre, Fromage et Œufs payés au plus haut prix du marché.

Leur marque spéciale le

BEURRE "Spring Valley"

En Pains de 1 lb.

Est le **Choix du Choix** en fait de **BEURRE de TABLE**, et se recommande aux épiciers désireux de satisfaire les clients les plus difficiles.

qui l'on parle et qu'on ne se permet jamais de fouetter. Il n'y a pas d'homme meilleur pour les bêtes que l'Américain, ce qui ne l'empêche pas de permettre à quarante voyageurs de s'entasser dans un tramway construit pour vingt personnes et traîné par deux pauvres rosses. Il est vrai qu'il se rattrape en supprimant presque partout les tramways à chevaux pour les remplacer par des tramways à moteur mécanique. Et puis il ne faut pas oublier que l'Amérique est vraiment, comme l'a dit James Fullerton Muirhead, "a land of contrasts" — un pays de contrastes — et ces contrastes il les explique lui-même lorsqu'il dit avec tant d'humour que l'Amérique est une vieille tête sur de jeunes épaules. Ainsi l'Américain adore les chevaux et il les éreinte. En Amérique la femme est respectée plus que partout ailleurs, et cependant dans le "sleeping car system" hommes et femmes sont placés au hasard l'un au-dessus de l'autre dans une promiscuité qui effaroucherait nos vieilles pudeurs européennes. Encore un contraste! l'Amérique est un pays réfractaire aux préjugés, mais le nègre y est toujours parqué et séparé du reste des humains.

Il est cependant entré dans les mœurs par le côté joyeux, par une sorte de bamboula qu'on appelle le "cake-walk".

On danse beaucoup en Amérique et on y danse bien. On y danse à peu près toutes sortes de figures excepté ce que nous appelons en France le quadrille américain. Les Américains sont peut-être les meilleurs valseurs du monde. Ils ont une valse lente, pleine de dignité et de nuances; ils "reversent" c'est-à-dire qu'après avoir tourbillonné, tourné de droite à gauche, ils tourbillonnent de gauche à droite. On prétend que c'est souverain contre l'étourdissement. Le danseur doit arriver à une immobilité complète du thorax comme le soldat sous les armes, mais la danse américaine par ex-

SI VOUS VOULEZ AVOIR CE QU'IL Y A DE MEILLEUR, LA MEILLEURE VALEUR EN THE

Achetez? Le **'Thé Quaker'**

Empaqueté et Scellé à Ceylan

J. A. MATHEWSON & CO.,
202 à 206 RUE MCGILL, MONTREAL.

cellence est le "two-step", le pas de deux, une sorte de polka glissée qui se danse sur des airs de marche. Le compositeur Souza est en grande vogue pour ces sortes de marches dont les airs sont pleins d'entrain et de vigueur. Quant au "cake-walk" — ou danse des nègres — les blancs le considèrent comme un numéro sensationnel servant à la fin d'un bal et indiquant le paroxysme de l'entrain et de la joie. C'est une procession qui doit descendre en ligne droite du cortège des fous au moyen âge, et qui consiste à s'en aller par couples en improvisant des grimaces et des contorsions comiques. Dans toutes les danses du reste, et même dans le "cake-walk", éclatent les égards courtois dont l'Américain entoure la femme, avec une étiquette moins rigide et moins raisonnée qu'en Europe.

Je me suis plu dans ce chapitre à souligner quelques-uns des contrastes qui m'avaient le plus frappé dans le pays américain. Il en est bien d'autres que je suis forcé de négliger; celui-ci par exemple: la coexistence en Amérique des plus belles santés humaines et d'une foule de morphinomanes, de cocaïnomanes et d'étheromanes plus nombreux que dans n'importe quelle autre contrée du monde.

Ce que je ne rangerai pas sous la rubrique des contrastes, c'est l'existence des "four hundred" rapprochée des déclarations démocratiques de l'Amérique, parce que, sur le Nouveau Continent, s'il y a une aristocratie, en dépit du principe qui veut qu'il n'y ait pas plus de différence de classes dans la société que dans les chemins de fer, c'est une aristocratie d'intelligence, née de la démocratie elle-même.

D'ailleurs, quand on objecte les "Quatre Cents" à l'Américain, affirmant sa démocratie, il répond péremptoirement que les "Quatre-Cents" n'ont pas théoriquement le droit de vivre, qu'ils sont des parasites, qu'ils existent contre les principes de l'Amérique, et ne comptent pas pour les vrais Améri-

Salesmanship le seul magazine consacré à la science de la vente. Fortement approuvé par les plus hautes autorités. Les vendeurs et les patrons qui emploient des vendeurs devraient souscrire à ce magazine Mensuel: le prix d'abonnement est d'un dollar par année. Prix du numéro 10 cts. Adressez: Salesmanship, Meadowville Pa.

Je suis prêt



à faire des soumissions

pour CONSTRUCTION D'EGLISES,
de Couvents et de Résidences
privées.

OUVRAGE GARANTI. CONDITIONS LIBERALES.
Toute correspondance recevra mon attention
immédiate.

SIMEON MONETTE, Manufacturier, Entrepreneur et Constructeur.
SAINT-JEROME, P.Q.

L. C. de Tonnancour

MARCHAND-TAILLEUR

ETABLIS EN 1869

EST DEMÉNAGE

AU No.

1599 rue Notre-Dame

EN GROS SEULEMENT

J'offre au commerce la plus grande variété et le plus beau choix de Tabacs Canadiens en Feuilles.

"QUESNEL", "TABAC ROUGE",
"HAVANE", "CONNECTICUT",
"BLUE PRYOR".

Prix et Echantillons envoyés sur
demande.

J. A. DUPUIS

Marchands de Tabacs en Feuilles,
ST-JACQUES L'ACHICAN, QUE.

cains. L'un d'eux m'a même fait cette déclaration inquiétante: Quand on écrit un livre sur l'Amérique on ne doit pas parler des "Quatre-Cents". Je ne me suis pas conformé à ce précepte, mais c'est bien malgré moi; c'est parce que j'appartiens à un pays où les préjugés sont encore trop vivaces et où l'on n'est pas assez riche pour se payer les énormes contrastes qui comportent les Grandes Idées du Grand Peuple Américain.

LAZARE WEILLER.

Le "Delineator pour Novembre

Ceux qui suivent tous les caprices de la mode de même que ceux dont le désir est simplement d'être convenablement vêtus, trouveront dans le numéro de Novembre du "Delineator" des choses exceptionnellement intéressantes et suggestives. Dans le roman comme dans la littérature en général, ce Magazine maintient le haut niveau qu'il a adopté. On y trouvera la seconde partie du conte exquis de Richard le Gallienne. Un autre récit curieux de la Côte occidentale par Ethel Watts Mumford, et une courte histoire par Dane Coolidge, "Lone Turkey of Pinal" contenant beaucoup d'intérêt et d'originalité. W. Jay Mills a réuni les matériaux d'une très intéressante chronique des personnages et des événements sociaux du vieux New-York; cet article est illustré de photographies qui n'ont jamais été publiées auparavant. W. G. Fitz-Gerald, raconte l'histoire des tribulations et de l'héroïsme des femmes missionnaires à l'étranger dans un article illustré. Dans la série des compositeurs, on raconte le roman de Mozart et de sa Constance. Le Dr Grace Peckham Murray parle de la toilette en rapport avec la santé. Nous signalerons également un article très agréable dans la série de "La Joie de Vivre" et des contributions plaisantes et instructives de Clara Morris, Ada Marie Peck et Albert Bigelow pour le jeune monde. Tout ce qui intéresse la maison est traité à fond avec considération spéciale pour les exigences de la saison des Actions de Grâce.

La maison L. Chaput, Fils & Cie a reçu en magasin 200 caisses de Condiments de la maison Williams Bros. Co. de Détroit, comprenant Moutarde et Catsup.

Un char complet est attendu sous peu

Il y a un grand nombre de Poudres à Pâte, de nature connue et inconnue. Un grand nombre ont apparu et disparu tandis que d'autres ont apparu pour rester.

LA POUDRE A PATE "EAGLE"

Est une des marques qui sont destinées à se maintenir. Elle est bien connue comme étant une Poudre à Pâte digne de confiance, et elle devient de jour en jour plus populaire. Monsieur l'Epicier, la marque "Eagle" VOUS donne un bon profit. L'avez-vous mise en stock ?

J. H. MAIDEN, AGENT, MONTREAL

PRODUITS NOUVEAU
POUR L'ÉPICERIE

Gelée de pulpe de cacao

Faire un sirop comme pour sucres d'orge. Extraire le jus de la pulpe de quelques cabosses mûres, en l'écrasant dans de l'eau et en la passant au tamis. Ajouter ce jus au sirop et évaporer jusqu'à consistance de gelée. — Autant de verres de sirop que de jus de cacao.

Cette recette un peu sommaire nous vient de M. Antonio-Miranda, qui a eu l'extrême amabilité d'y joindre une petite boîte du produit. On dirait de la gelée de pomme, d'un goût très fin. L'odeur rappelle en rien la fève de cacao.

C'est vraiment très bon, mais peut-être pas assez particulier pour exciter la curiosité du public métropolitain; surtout lorsqu'on considère le prix très élevé auquel cette friandise se vend sur place.

Au Para, patrie de M. Miranda, une pe-

tite boîte plate en fer blanc, comme celle qu'il a eu la gentillesse de nous offrir, — elle peut bien contenir une demi-livre de matière, — se paie jusqu'à 4 milreis, soit environ \$1.00. Il faut croire que la fabrication présente des difficultés spéciales. — Le produit le plus apprécié vient du Cameta. (Journal d'Agriculture Tropicale.).

Où achetez-vous?

Où achetez-vous vos spécialités pour fumeurs? Là où vous êtes sûrs d'avoir des marchandises demandées, des articles nouveaux, à des prix qui vous laissent un bon profit.

La maison Genin, Trudeau & Cie, 1670 rue Notre-Dame, importe directement des centres de production tout ce qui se fait de mieux dans les pipes, porte-cigares, étuis etc., aussi ses dix voyageurs continuellement sur la route envoient-ils de fortes commandes: les belles valeurs qu'ils ont à offrir et les prix très bas commandent nécessairement l'attention des marchands up-to-date.

Le bon annonceur a toujours l'ambition de faire une meilleure publicité.

LE COMMERCE DES FRUITS

On sait que le commerce des fruits a atteint une grande importance à la Jamaïque; en 1903, l'exportation de ce pays comportait environ 71,000,000 d'oranges, 8,011 caissettes de raisin et 8,220 boîtes d'ananas; la plus grande partie de cette exportation passe aux Etats-Unis, mais dans les dernières années les exportations sur Londres augmentent de valeur et les fruits y sont très estimés.

Malgré la taxe protectrice de 1 dollar 50 cents par 70 livres frappée par les Etats-Unis, il semble que les planteurs de la Jamaïque peuvent amener avec profit leurs fruits sur le marché américain aussi longtemps que les fruits de Floride et de Californie n'arrivent pas sur le marché.

Ne négligez pas la Mélasse

Demandez les échantillons et les prix à la Dominion Molasses Co. Ltd. de Halifax, Nouvelle Ecosse — la qualité en est belle et les prix sont à l'avantage des acheteurs.

JOURNAL D'AGRICULTURE TROPICALE. — Publié par J. Vilbouchevitch, 10 rue Delambre, Paris. — Abonnements: un an, \$4.00, 6 mois, \$2.00.

Sommaire du No du 30 Septembre 1904. Les plantations de caoutchouc au Tonkin. — Culture de l'asperge. — Le fraiseier à Madagascar. — Rendements élevés du manioc au Mysore. — Choix d'une égrenuse de coton. — Nouvel outil pour saigner les caoutchouc (av. fig.). — Utilité du bétail dans les plantations de Castilleja. — Notes et informations sur le palmier à huile, l'huile de thé, l'huile d'Hevea, le chiendent de brosse, les agaves, le coprah, le thé, le café, l'avocat, les Citrus, le caoutchouc, le rip, la vanille, la canne à sucre, le manioc. — Chroniques, Mercuriales, et Bibliographie.

"TOUR DU MONDE". — Journal des voyages et des voyageurs. (Sommaire du 1er Octobre 1904. — 1. La Bretagne du Sud. — 2. A travers le monde: Le Comité du Transsibérien et son Oeuvre en Sibérie. — L'Evolution des Peaux-Rouges. — 3. Grandes courses de terre et de mer: Le Retour de l'expédition antarctique anglaise de la "Discovery" (1901-1904). — Les Progrès de la Marine marchande en Allemagne. — La Force des subventions. — La Navigation sur le Niger. — 4. Livres et Cartes. — 5. Les Revues étrangères: Chez les Papous de la Nouvelle-Guinée "Chicago Sunday Review". — Chez les Indiens du Mexique (Zurich, "New Zürcher Zeitung").

Abonnements: Union Postale: Un an, \$5.60; Six mois, \$3.00. Hachette & Cie, boulevard Saint-Germain, 79, Paris.

"JOURNAL DE LA JEUNESSE". — Sommaire de la 1661e livraison (1er Octobre 1904). — Les Cadets de Gascogne, par H. de Gorsse et J. Jacquin. — Les microbes et la purification des eaux d'égoûts, par Daniel Bellet. — Mérites obscurs, par Léon d'Arvezan. — Excursions de vacances: Une croisière dans la Méditerranée, par Louis Rousselet.

Abonnements — Union Postale: Un an, \$4.40. Six mois, \$2.20. — Hachette & Cie, boulevard Saint-Germain, 79, Paris.

SHORTHAND IN 30 DAYS

par le Système Syllabique de Boyd.

100 à 150 mots par minute garantis dans le temps ci-dessus.

POINTS IMPORTANTS — Pas de position, pas de points, pas de soulignages, pas de tirets.

On le retient en mémoire en une heure.

DECOUVERTE NOUVELLE, basée sur la syllabe. La sténographie la plus simple, la plus lisible et la plus facile à apprendre qu'il y ait au monde.

L'INSTRUCTEUR et le DICTIONNAIRE, coûtent \$1.50. Envoyés à toute adresse, port payé. Le seul système adapté à l'étude à la maison, par la malle. Demandez spécimen de sténographie et circulaires. Adressez.

DEPARTEMENT DE LA CORRESPONDENCE SYLLABIC SHORTHAND and BUSINESS COLLEGE, Karn Hall, 2363 rue Ste-Catherine, Montréal.

W. T. MOON, Principal.

L'économie réelle consiste à acheter prudemment ce dont vous vous apercevrez en achetant le thé de Ceylan
Blue Ribbon



COLD STORAGE

Circulation d'air froid et sec, Ventilation parfaite, Température appropriée à la nature des produits à conserver.

Conservation, d'après les méthodes scientifiques les plus approuvées, de

Beurre, Fromage, Œufs, Fruits.

Coin des rues des Sœurs Grises et William, Montréal
O. M. GOULD, GÉRANT

PRIX COURANTS.

Dans la liste qui suit, sont comprises uniquement les marques spéciales de marchandises dont les maisons, indiquées en caractères noirs, ont l'agence ou la représentation directe au Canada, ou que ces maisons manufacturent elles-mêmes. Les prix indiqués le sont d'après les derniers renseignements fournis par les agents, représentants ou manufacturiers eux-mêmes.

THE AMERICAN TOBACCO CO.		
Cigarettes	MONTREAL	Le 1000
Richmond Straight Cut...		12.00
Sweet Caporal...		8.50
Athlete...		8.50
Old Judge...		8.50
New Light [tout tabac]...		8.50
Derby...		6.55
Old Gold...		6.30
Prince...		5.75
Sweet Sixteen...		5.75
Dardanelles ordinaires...		12.25
Dardanelles, bouts en liège ou en argent...		12.50
Yildiz [turques]...		15.00
Tabacs à cigarettes		
Puritan et B C No 1 .. 1/12s.		1.00
Sweet Caporal. 1/13s.		1.15
Tabac coupés		
Old Chum.. .. 10s.		0.85
Puritan.. .. 11s.		0.85
Lord Stanley, btes 1/2 lb.		1.05
Meerschaum.. .. 10s.		0.82
Athlete Mixture, btes 1/2 et 1/4 lb.		1.35
Old Gold.. .. 12s.		0.95
Seal of North Carolina. .. 12s.		0.95
Duke's Mixture....		0.82
Virginity.....		1.25
Old Virginia, pqts 1/2 et 1 lb.		0.72
WALTER BAKER & CO., LTD, maison fondée en 1780, 41 des plus hautes récompenses en Europe et en Amérique.		
Chocolat, Prime No. 1, bte 12 lbs		\$0 38
Chocolat à la Vanille, bte. de 6 lbs		0 47

German Sweet, boîte de 6 lbs	0 27
Breakfast Cocoa, bte de 1/2, 1/4, 1 et 5 lbs.	0 43
Cracked Cocoa, bte de 1/2 lb. bte de 12 lbs	0 35
Chocolat sucré, Caracas, boîte de 6 lbs.	0 37
Caracas Tablets, 100 paquets, 5 noués ensemble, par boîte	3 00
Chocolat Soluble (Soda chaud ou froid) boîtes de 1 lb.	0 42
Gaufrettes Chocolat Vanille, 48 par boîte, la boîte	1 56
Les cotations ci-dessus sont F. O. B., Montréal.	

JULES BOURBONNIERE	
MONTREAL	
Extraits et Divers.	
Thé de Boeuf — 20 oz — la doz.	8.00
Thé de Boeuf au gallon	6.50
Celery Bitters [Hôtels] .. la lb	80
Jamaica Ginger [Hôtels] .. la lb	80
Vanille, Citron, Noyau et Gingembre. la lb	1.00
Eau de Floride.. .. le gal.	5.00
Bay Rhum.. .. le gal.	3.50
Rose Cold Cream.... le gal.	3.50
Parfum Lilas d'Italie, la pinte	3.00
Vaseline Parfumée... 4 lbs.	60
THE BRANTFORD STARCH WORKS.	
BRANTFORD, ONT.	
Empois à Blanchissage.	
Canada Laundry. btes 40 lbs.	05 1/2
Acme Gloss. btes 40 lbs.	
cartons 1 lb.	05 1/2

White, 1ère qualité, ... btes 48 lbs.	
Can. 3 lbs.	06 1/2
White . Bbles 200 lbs. Kegs 100 lbs.	05 1/2
Lily White Gloss.	
Cartons fan. 1 lb. . . . cses 30 lbs.	07 1/2
Valises avec serrure 6 lbs 8 à la cse.	07 1/2
Canistres émail. . . 6 lbs 8 à la cse.	07 1/2
Kegs cristaux extra gros. 100 lbs.	06 1/2
Brantford Gloss, . btes fan. 1 lb. caisses 36 lbs.	07 1/2
Toy Drums, with drumsticks. . . . 6 lbs 8 à la cse.	7 1/2
La cse.	
Canadian Electric, 40 pqts fantaisie	2.50
Celluloid, 45 cartons.. ..	3.50
Empois de Cuisine.	
La lb.	
Challenge prepared Corn.. Paquets 1 lb. btes 40 lbs.	05 1/2
Brantford prepared Corn.. Paquets 1 lb. btes 40 lbs.	07
"Crystal Maize" Corn. .. Paquets 1 lb. btes 40 lbs.	07
Fret payé sur lots de 10 boîtes ou plus à toutes gares à l'est de North Bay.	
BRODIE & HARVIE	
MONTREAL	
Farines préparées de Brodie	
Red X X X . . . pqts de 6 lbs.....	2.80
Red X X X . . . pqts de 3 lbs.....	1.45
Superb pqts de 6 lbs.....	2.60
Superb pqts de 3 lbs.....	1.35
Crescent pqts de 6 lbs.....	2.40
Crescent pqts de 3 lbs.....	1.25

La seule levure qui contienne de la crème.

Ayons la Paix dans
Toutes les Familles

PAR L'EMPLOI DE LA

Levure Jersey Cream

Satisfaction garantie, chaque paquet uniforme. Qualité, Salubrité et Saveur inappréhables.

LA LEVURE PRESSEE!

'JERSEY CREAM'

EN PALETTES

qui donne un pain doux, appétissant et croustillant.



Vendue par tous les Epiciers. En boîtes contenant 3 douzaines de paquets à 5 cts.

J. A. TAYLOR, AGENT,
30 Rue St. François-Xavier Montréal

La seule levure qui contienne de la crème.

MAISON FONDÉE EN 1889.

GENIN, TRUDEAU
& CIE

Successeurs de

SIEYES, GENIN & CIE.

1670 rue Notre Dame, Montreal.

La maison la plus importante du Canada
en Articles de Fumeurs

PIPES racine de bruyère, bouts ambre, caoutchouc, celluloid, avec et sans étuis.

PIPES ECUME et imitation, bouts ambre et celluloid.

FUME-CIGARES et FUME-CIGARETTES répondant à tous les goûts.

ETUIS à CIGARES et CIGARETTES.

PAPIERS à CIGARETTE de fabrication française.

Seuls agents au Canada pour la célèbre Pipe "PETERSON."
Propriétaires des Marques avantageusement connues :



Notre Marque U M est la seule pipe sur le marché portant l'étiquette de l'Union des fabricants. Elle est garantie ne brûlant pas.

Dix voyageurs constamment sur la route à la disposition de la clientèle.

Correspondance sollicitée.

AGENTS GENERAUX DE LA
Compagnie Generale Transatlantique
ENTRE NEW YORK ET LE HAVRE.

D. C. BROSSEAU & CIE

MONTREAL

Cognac F. Geoffroy & Fils		La cse
Une étoile..	12 qts..	9.00
" "	24 pts..	10.00
" "	24 flasks..	10.00
" "	48 "	11.00
V. O....	12 qts..	12.50
V. S. O. P..	12 qts..	16.00
Cognac Ve Darvilly & Cie		
12 Quarts...	\$7.25. 24 Pints.	8.25
24 flasks..		8.25
48 flasks ou 48 1/2 pts..		9.25

L. CHAPUT FILS & CIE,

MONTREAL

Champagne Bertin Fils.		La cse
Le panier....	qts.	11.00
Le Panier....	pts	12.00
Cognac Boulestin & Cie.		La cse
	1 cse	5 cses
*	qts	12.00 11.75
*	pts	12.00 12.00
V. S. O. P..	qts	20.00 19.50
V. V. S. O. P..	qts	28.00 27.50

Cognac Dervos & Cie.		La cse
	1 cse	5 cses
*	qts	8.00 7.75
*	pts	9.00 8.75
24 flasks, n. c..		9.25 9.00
48-1/2 flasks, n. c..		10.75 10.50

Cognac M. Durand & Cie.		La cse
	1 cse	5 cses
***	qts	5.50 5.25
***	pts	6.50 6.25
24 flasks..		6.00 5.75
48 flasks..		7.00 6.75
*** 1/2 bouteilles..		6.75 6.50

Cognac Gonzales, Staub & Cie.		La cse
	1 cse	5 cses
Quarts....		9.00 8.75
Pints....		10.00 9.75

*	qts	11.50 11.25
* * *	qts	14.00 13.75
V. S. O....	qts	16.00 15.75
V. S. O. P..	qts	18.25 18.00

Cognac V. Pinot & Cie.

		La cse
	1 cse	5 cses
***	qts	6.00 5.75
***	pts	7.00 6.75
24 flasks..		6.75 6.50
48 flasks..		7.50 7.25
*** 1/2 bouteilles..		7.25 7.00
V. O....	qts	7.00 6.75
V. O....	pts	8.00 7.75

Liqueurs Saint-Paul.

		La doz
Jaune ..	1/2 litres \$10.50..	litres 18.00
Verte ..	1/2 litres \$11.75..	litres 21.00
Eucalyptine 1/2 litres	\$10.50..	litres 19.00

Rhums.

		La cse
	1 cse	5 cses
Lion....	qts.	8.00 7.75
Lion....	pts.	9.00 8.75
Lion....	1/2 bouteille	10.25 10.00
Royal....	qts.	10.50
Saint-Marc..	qts.	9.00
Tom & Topsy..	qts.	7.50 7.25
Tom & Topsy..	pts.	8.50 8.25
Tom & Topsy..	1/2 bout.	8.25 8.00

Thé Noir "Abeille".

		La lb.
"Bee" étiquette verte..		27
"Bee" étiquette rouge..		32
Caisnes de 40 lbs, fret payé en quantités de 100 lbs ou plus. Escompte 10% extra en lots de 5 cses et plus.		

Thé Noir Ceylan "Owl"

		La lb.
Etiquette Rouge..		5s. 20
Etiquette Verte....		10s. 27
Etiquette d'Argent..		15s. 34
Etiquette Buff..		20s. 38
Etiquette Dorée..		30s. 47
Caisnes de 30 et 60 lbs, fret payé sur quantités de 100 lbs. ou plus.		

Vin Tonique Dubonnet.


		La cse
	1 cse	5 cses
12 litres..		12.00 11.50
24-1/2 litre..		12.50 12.00

Whisky écossais J. Ainslie & Co.

		La cse
	1 cse	5 cses
Ogilvie ..	qts	7.00 6.75
Ogilvie..	24 flasks	7.75 7.50
Ogilvie ..	48-1/2 flasks	9.00
Ogilvie ..	Imp. qts	10.50 10.25
Ainslie ..	Yellow label	9.00
Ainslie ..	Ord. flask	10.25
Ainslie ..	Imp. qts	13.50
Ainslie ..	White label	9.75
Ainslie..	Special	10.50
Ainslie..	Extra-Special	12.50
Ainslie .	Clynelish [smoky]	13.00
Big Ben....	qts	11.00 10.75

CHASER SOAP

Caisse de 60 bar- res.. 2.40
Cse de 100 bar- res. 4.00
Prix par quan- tités sur demande



WILLIAM CLARK

		La doz
Conserves MONTREAL		
Compressed Corned Beef. . .	1s.	1.50
Compressed Corned Beef. . .	2s	2.65
Compressed Corned Beef. . .	6s	7.95
Compressed Corned Beef. . .	14s	18.50
Ready Lunch Beef ..	1s \$1.50 2s	2.65
Geneva Sausage ..	1s 1.65 2s	3.00
Cambridge Sausage..	1s 1.45 2s	2.60
English Brawn ..	1s 1.55 2s	2.75
Boneless Pigs Feet.	1s 1.55 2s	2.75
Sliced Smoked Beef.	1/2s 1.50 1s	2.65
Roast Beef..	1s 1.45 2s	2.55
Pork and Beans avec sauce..	1s	0.50

SAVON PUR ET DUR SURPRISE.

Manufacturé par

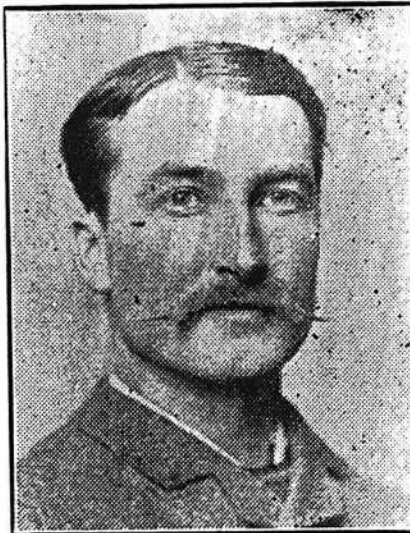
The St. Croix Soap Mfg. Co.

ST. STEPHEN, N.B.

Succursales:—Montréal, Toronto, Winnipeg, Vancouver, Indes Occidentales, Terre-neuve.

SAVON PUR ET DUR SURPRISE.

SIROP DU DOCTEUR J. O. LAMBERT



(Seul Sirop de Goudron à l'huile de foie morue enregistré au Canada)

GUERIT

TOUX, RHUME, BRONCHITE, CATARRHE

ASTHME, COQUELUCHE et la CONSOMPTION dans la première période,

Si non, Argent remis.

A vendre partout à **35c**

Dr J. O. LAMBERT.

Bureaux et Laboratoires { 2119 NOTRE-DAME, Montréal. 508 31ème AVENUE, New-York.

Principaux dépositaires au Canada: - - - } **Hudon, Hébert & Cie, Montréal.**

Exigez la photographie et la signature du Dr Lambert sur chaque bouteille. Qu'il soit bien compris que si le Sirop du Dr Lambert ne produit pas les effets tels que représentés, l'argent est remis.

Pork and Beans avec sauce..	2s	0.80
Pork and Beans avec sauce..	3s	1.00
Pork and Beans Plain..	1s	0.45
Pork and Beans Plain..	2s	0.75
Pork and Beans Plain..	3s	0.90
Pork and Beans, sauce Chill.	1s	0.55
Pork and Beans, sauce Chill.	3s	1.05
Wild Duck, Partridge, Chicken, Veal and Ham patés.	½s	1.10
Ox Tongue [whole]..	1½s	6.60
Ox Tongue [whole]..	2s	7.15
Ox Tongue [whole]..	2½s	7.70
Lunch Tongue	1s 2.85 2s	5.75
Imperial Plum Pudding.		1.00

Potted Meats	La doz	
Ham, Game, Ha'e, Chicken, Turkey, Wild Duck, Tongue, Beef.	¼s	0.50
Chicken, Ham and Tongue..	½s	1.00

Soupes	La doz	
Mulligatawney, Chicken, Oxtail, Kidney, Tomato, Vegetable, Julienne, Mock Turtle, Con- sommé, Pea, Bean, Purée, pints.		1.00

Mince Meat.	Ditto quarts.	2.20
[Tins fermées hermétiquement.]	La doz	
1s \$1.00 2s 1.92 3s 2.86 4s 3.85 5s 4.84		

COLUMBIA SHOE DRESSING CO.		
OF CANADA LTD.		
Vernis à chaussures "Trilby".		
Grande bouteille, la douzaine.		1.50
Petite bouteille, la douzaine		0.75

F. COURSOL	MONTREAL	
La Peptonine..	la doz.	2.40

THE COWAN CHOCOLATE CO.		
Cacaos. TORONTO & MONTREAL	La doz	
Hygiénique, tins 1 lb.		6.75
Hygiénique, tins ½ lb.		3.50
Hygiénique, tins ¼ lb.		2.00
Hygiénique, tins 5 lbs.	la lb.	0.50
Perfection, tins ½ lb.	la doz.	2.40
Essence de cacao sucré, tins ½ lb		1.80
Imperial Dutch.		90
Chocolate powder, boîtes de 10,	La lb	
20, 30 lbs.		25
Cacao Soluble, boîtes 10, 20, 30 lbs.		20
Cocoa Nibs.		35
Cocoa Shells.		05

Chocolat.	La lb	
Diamond.	¼ et ½ lb.	25
Diamond.		8s 28
French Diamond.		6s 22
Queen's dessert.	¼ et ½ lb.	40
Queens dessert.		6s 42
Parisien, morceau à		5c 30
Royal Navy.	¼ et ½ lb.	30
Caracas pur.	¼ et ½ lb.	40
Perfection.	¼ et ½ lb.	30
Rock sucré.		30
Au lait, cartons 6 dozs.	la doz.	45
Au lait, boîtes 3 et 6 dozs. la doz.		85
Bâtons à lc.	la gr.	1.00

Confections Cowan	La doz	
Cream Bars. . . gds 6 à la boîte.		2.25
Cream Bars. . . pts 6 à la boîte.		1.35
	La bte	
Cream Bars. . . gds 60 à la boîte.		1.80
Cream Bars. . . pts 60 à la boîte.		1.10
	La doz	
Chocolate Ginger. . . boîtes 1 lb.		4.00
Chocolate Ginger. . . boîtes ½ lb.		2.25
	La doz	
Gingembre Crystallisé. . . btes ½ lb.		2.25
" " Crystallisé btes ¼ lb.		2.25

Chocolate Wafers. . . boîtes ½ lb.		2.25
Chocolate Wafers. . . boîtes ¼ lb.		1.30
Chocolate Icing.	paquet 1 lb.	1.75
	La doz	
Chocolate Icing.	paquet ½ lb.	1.00
Pearl Pink Icing.	paquet 1 lb.	1.75
Pearl Pink Icing.	paquet ½ lb.	1.00
White Icing.	paquet 1 lb.	1.75
White Icing.	paquet ½ lb.	1.00
Lemon Icing.	paquet 1 lb.	1.75
Lemon Icing.	paquet ½ lb.	1.00
Orange Icing.	paquet 1 lb.	1.75
Orange Icing.	paquet ½ lb.	1.00
Almond Icing	paquet 1 lb.	1.75
Almond Icing	paquet ½ lb.	1.00

DEMERS, FLETCHER & CIE		
MONTREAL		
Champagne A. J. Lecluse.	qts. pts.	
Carte Blanche.	11.50	13.50
Carte d'Or.	16.00	18.00
Eaux: — Bassin de Vichy	La case	
Source du Chalet.	50 btles.	8.00
Soda Vichy.	100 btles.	8.50
Gln: — Van Dijk.	La case	
Prosit. . . 15 litres — Verre.		12.50
Prosit. . . 24½ litres — Verre.		12.00
Prosit. . . 12 litres —Cruchons.		10.00
Liqueurs fines:—Gust. Picou.	La case	
Liqueur du Couvent, Verte—litres.		15.00
Liqueur du Couvent, Jaune—litres.		14.00
Picoutine.		15.00
Curacao Blanc et Rouge.		10.00
Crème de Cacao.		12.00
Kummel Crystallisé.		9.50
French Cocktail.		10.00
Anisette Amsterdam.		10.00
Maraschino.		10.00

Liqueurs Garnier

Ces liqueurs exquisies jouissent d'une haute réputation pour leur finesse et leur délicatesse.

Elles ont leur place dans les Hôtels et Restaurants, comme dans les Maisons privées.

ON LES TROUVE CHEZ LES PRINCIPAUX MARCHANDS.

Dépôts: D. McMANAMY & CO.	-	-	-	-	SHERBROOKE.
EUDORE PATRY,	-	-	-	-	QUEBEC.
RAYMOND FRERES	-	-	-	-	ST-HYACINTHE.
S. P. CHAMPOUX	-	-	-	-	JOLIETTE.

B. O. BELAND, Dépositaire Général pour le Canada. **1684 rue Notre-Dame**

MONTREAL.

Crème de Menthe. 12.00
 Cherry Brandy. 10.00
 Grenadine. 7.50
 Mandarin Extra Pure. 7.50

Rhum — L. Jusselain La cse
 Rhum Vierge. qts. 12.00

Vin Beaujolais—M. Desalles. qts. pts.
 Moulin à Vent. 8.00 9.00

Vin Bourgogne—C. Charton & Fils.
 qts. pts.

Pommard. 8.00 9.00
 Chambertin. 9.50 10.50
 Nuits. 8.50 9.50
 Pommard Mousseux. 8.00 9.00

Vin Tonique
 Royal Muscat. 8.00
 Liqueur Advocaat — Van Dijk. 10.00

Whiskey Ecosse—P. McDonald & Co.
 Lord of Isles—Special qts. . . la cse. 9.50
 Lord of Isles—Extra Sp. qts. " 10.50
 Lord of Isles—Sp. Liqueur. . " 11.50
 Lord of Isles—Ext. Sp. Liqueur. " 13.50

A. du CASTEL

1299, rue Notre-Dame, Montréal

Chocolat Jacques. La lb.
 Jacques No 0 . . . 2 tablettes à la lb 29
 Jacques No 1 . . . 2 tablettes à la lb 30
 Jacques No 2 . . . 2 tablettes à la lb 32
 Jacques No 3 . . . 2 tablettes à la lb 37
 Jacques No 4 . . . 2 tablettes à la lb 40
 Jacques No 4/4 . . 4 tablettes à la lb 32
 Chocolat hygiénique ferrugineux. . . 50
 Des Pensionnaires No 2, 4 à la lb. 32
 Des Pensionnaires No 0, 8 à la lb. 30

Au lait, à croquer, 2 et 5 à la lb. 1.49
 Chocolat fantaisie: Animaux, Oeufs
 de Pâques. 75

Des gourmets, boîte de 4½ lbs. . . 1.36

Chocolat à la crème Jacques. La bte
 Gaufrettes, . . . boîte de 50 ou 100. 1.27
 Mignonettes . . . boîte de 26 0.66
 Bâtons de crème boîte de 50 1.32
 Crème Jacques . . . boîte de 25 0.80
 Élégantes boîte de 50 0.70
 Bayonnes, toute sésences 80 1.00
 Faveurs boîte de 18 0.70
 Faveurs boîte de 10 0.75
 Losanges boîte de 60 0.75

Régilisse [gros bâtons]. 0.50
 Régilisse [petits bâtons] 0.40

Nougat. 0.60

J. A. DUPUIS,

ST-JACQUES L'ACHIGAN, P. Q.

Tabacs. La lb
 Quesnel 40
 Rouge 18
 Havane 15
 Connecticut 14
 Blue Pryor 14

DUSAULT & CIE

JOLIETTE, QUE.

Biscuits. La lb
 Matelot. 03½
 Village — btes et qts. 04½

Captain No 2; Lunch; 05
 Molasses ronds; Lemon Sq. No
 2; Tea No 2; Molasses Square. 06
 Family Pilot; Pic-Nic; Soda; Bos-
 ton. 06½
 Albert; Captain No 1; Molasses
 Snaps; Univ. Mix.; Soda, bte
 3 lbs. 07
 Square Ginger. 07½
 Arrowroot Jum.; Oysters; Soda,
 bte 1 lb; Universal Mix., tin. . . 07½
 Colonial; Fruit Jam; Jubilee; Ho-
 ney Bar & Sugar; Ice Ginger &
 Japs; Jam Jam No 2; Lemon à
 la main; Molasses Dessert;
 Nonpareil; School Cake; Square
 Lemon; Sugar Cake; Tea X; M.
 M. Drops No 2. 08
 Rice. 08½
 Abernathy; Fruit; Jersey Lemon;
 New Wins; Sponge Drops. . . . 09
 Cinger bread. 09½
 Assorted; Beauty; MM. Cream;
 Cream Wafers; Fingers Des-
 sert; Jelly Wafers; Joliette Tar-
 te; Klondike; Snow Ball; Soft
 Lemon; Square Fruit; Thin
 Wine; Victoria Jumble; Water. 10
 Ginger nuts; Honey tarts 10½
 Précilla; Sultana. 11
 Rich Mixed; Tea No 1 gros et
 petits. 12
 Champagne Wafers; Coffee; Jam
 Jam No 1; Ladies Fingers;
 Queen; Royal Jumble; Zoulous. 12½
 Coco Dessert; Lemon Sandwich;
 Marshmal. drops No 1. 13
 Apricot tarts; Caraway Jum.;
 Cup Cake; Tid bits; Jelly drops 13½

OU EN ÊTES-VOUS AVEC LES ÉPICES
 A MARINADES? C'est MAINTENANT le
 temps de mettre en stock les Épices de choix
 de haute qualité. VOUS VOULEZ LES
 MEILLEURES, en conséquence ayez les

Epices de Haute Qualité

DE

S. H. & A. S. EWING

S. H. & A. S. EWING,

ETABLIS EN 1845.

The Montreal Coffee Spice and Steam Mills

55 Rue Cote, MONTREAL.

THE ST. LAWRENCE
 SUGAR REFINING CO.

LIMITED

MONTREAL

Sucres
 Raffinés

Fabricant des
 qualités les plus
 choisies de

JAUNES EFFLORESCENTS,

(BLOOMY
 YELLOWS)

CAFE NOIR,

(BRIGHT COFFEE
 SUGARS)

PHENIX,


GRANULES

(Qualité suivant
 le granulé)

"EXTRA STANDARD"

Les meilleurs sur le Marché

Chocolate Wafers; Coco Fig Drop & Wafers; Crisp; Cream Jum; Graham Wafers..	14
Queen drops ; Royal Mix. ; Van. Wafers...	15
Ass. Sponge; Ice Sponge.....	22½
Sponge XXX.....	25
Sucreries — Btes 5 lbs.	La lb
Gum Drops A. B.....	06
Imitation Cream..	07½
Bâtons assortis ; Gum Drops Cryst.; Horum drops & sticks; Lemon drops; Pep. Lozenges ; Strawberry drops; Surettes.. . .	08
Imitation d'amandes	10
Klondyke..	10½
Cream Bonbons;..	11
Caramels Daisy..	11½
Burnt peanuts..	13
Wintergreen Berries..	14
Choice Caramels; Carraway Seeds; African Cough drops ; Mottoes; Satins-blancs bonbons..	15
Cough drops..	16
Coco candies; Chocolate drops No 1 B ; Chocolate Walnut No 1.. . .	18
Burnt Almonds..	20
Chocolate Drop No 1..	25
Gross Goods.....	85
En seaux et en quarts de 1-4 à 1c de moins la lb, selon quantité.	
Sucreries mélangées,	btes 5 lbs
Brown Mixture.. la lb	05½
Ontario..... la lb	06½
Imperial..... la lb	06½
Joliette Mixture	08
Royal.....	09½
Extra rich mixture..	13
En seaux et en quarts de 1-4 à 1c de moins la lb, selon quantité.	



JOHN DWIGHT & CO.
TORONTO &
MONTREAL

Soda à pâte

"COW BRAND" la cse

Caisse 60 ppts de 1 lb... 3.00
Caisse 120 ppts de ½ lb... 3.00
Caisse 60 ppts de ½ et 30 de 1 lb.. 3.00
Caisse 96 ppts à 5c... 3.00

The EDWARDSBURG STARCH CO. Ltd
MONTREAL

Empois de buanderie	La lb
No 1 Blanc ou Bleu, cartons 4 lbs..	06½
No 1 Blanc ou Bleu, cartons 3 lbs..	06½
No 1 Blanc, barils et petite barils..	05½
Canada Laundry...	05½
Canada White Gloss...	05½
Silver Gloss, btes à coulisées, 6 lbs.	07½
Silver Gloss, .. canistres de 6 lbs.	07½
Silver Gloss, gros crystal, — au qt.	06½
Edward's Silver Gloss, ppts de 1 lb.	07½
Benson's Satin, .. cartons de 1 lb.	07½
Benson's Enamel, par bolte \$1.25 et 2.50	

Empois de cuisine	
Corn Starch de Benson..	07
Canada Pure Corn.	05½

Empois de riz "Edwardsburg"

No 1 blanc, .. . cartons de 1 lb.	10
No 1 blanc ou bleu, morceaux, boîtes de.....	4 lbs 08½

Sirup fin de table "Edwardsburg".

Quarts.. la lb.	02½
½ Quarts.. la lb.	02½
¼ Quarts.. la lb.	03
Seaux de 38½ lbs.. le seau.	1.30
Seaux de 25 lbs.. le seau.	0.90

La cse

Canistres de 2 lbs. 2 doz à la cse.	1.90
Canistres de 5 lbs. 1 doz à la cse.	2.35
Canistres de 10 lbs. ½ doz à la cse.	2.25
Canistres de 20 lbs. ¼ doz à la cse.	2.10
Canistre émaillé. . . 2 doz à la cse.	2.40



EAGLE MANUFACTURING COMPANY
MONTREAL



Poudres à Pâte.

Eagle — cses 48, tins 5c..	La doz	45
Eagle — cses 48, tins 10c..		75
Eagle — cses 24, tins 25c..		2.25
Maple Leaf—cses 48, tins 5c ½ lb.		45
Maple Leaf—cses 48, tins 10c ½ lb.		75
Maple Leaf—cses 48, tins 15c 1 lb.		1.25

Empois "San Toy".

Caisses 60 paquets à 5c..	La cse	2.40
Caisses 60 paquets à 10c..		4.75

Borax "Eagle"

Caisses 60 paquets, 6 oz..	La doz	45
Caisses 60 paquets, 1 lb..		90

Escompte 5% sur toutes marchandises
Fret payé sur 5 cses.

THE EMPIRE TOBACCO CO.
MONTREAL

Tabacs à chiquer

Bobs	5½s et 11s	42
Currency..	12s	45

LES GÂTEAUX

AU LEVAIN ROYAL

EST LE PLUS PARFAITEMENT PRÉPARÉ

IL A MÉRITÉ
LES PLUS GRANDS HONNEURS
A LA GRANDE EXPOSITION
UNIVERSELLE.

E. W. GILLETT COMPANY LIMITED
LONDON, ENG. TORONTO, ONT. CHICAGO, ILL.

Refusez toutes substitutions.



COLDWATER, ONT.
HARDWARE AND METAL,
TORONTO.

Chers Messieurs: Votre estimation en date du 29 Janvier en mains, re International stock Food Je n'ai eu leur agence que pendant trois mois environ et je dois vous dire que j'ai obtenu de beaux resultats et la meilleure satisfaction avec le International Stock Food.

Le International Stock Food ne plait pas seulement au marchand qui le vend, mais il me vaut un client dans tous les endroits ou je place ces produits. Les gens du International savent si bien comment annoncer que je n'ai pour ainsi dire pas d'efforts à faire pour vendre leur condiment, vu que le fermier sait parfaitement ce qu'il veut d'après le mode direct d'annonce de la Compagnie vis-à-vis du fermier. Je n'ai jamais tenu une ligne de marchandises qui me ait donné de meilleurs résultats.

Votre dévoué
(Signé) H. M. BORLAND

DAN PATCH 1:56¼

Champion du monde dans les chevaux attelés.

INTERNATIONAL STOCK FOOD CO.

L'INTERNATIONAL STOCK FOOD constituera, vous en aurez la preuve, la meilleure ligne spéciale que vous aurez jamais vendue; c'est un produit de vente courante et qui vous donne une grande marge de profit. Plus de 40,000 marchands vendent aujourd'hui ces produits, et, dans le nombre il se trouve un grand nombre de marchands de feronneries. Nous sommes anxieux d'augmenter le nombre de nos agents et nous aimerions à recevoir de vous une carte de façon à ce que nous puissions vous envoyer des renseignements complets au sujet de notre offre spéciale de la Lithographie de Dan Patch.

Adressez-vous immédiatement à

INTERNATIONAL STOCK FOOD CO.

TORONTO, CANADA.

UNE GRANDE LITHOGRAPHIE EN COULEURS DE DAN PATCH
A TOUT LECTEUR DE CE JOURNAL.

Old Fox..	12s	47
Pay Roll..	7s	52
Tabacs à fumer.		
Empire..		39
Rosebud..		44
Amber..	8s	60

S. H. & A. S. EWING,
MONTREAL

Poudre à Pâte "Vienna"	La doz
Canistre de 1 lb.	2.25
Canistre de 1/2 lb.	1.25
Canistre de 1/4 lb.	0.75
Paquets de 5 oz.	0.70
Paquets de 3 oz.	0.35

A. O. Fiset,
MONTREAL

Cognac Gabriel Dubois & Cie.	La cse
Etiquette Bleu argent.	11.25
24 flasks.	12.25
70 flasks.	13.25
Etiquette or et rouge.	9.50
24 flasks.	10.50
48.	11.50
	Le gal.
No 1 — au gallon.	3.90
No 2 — au gallon.	4.30
No 3 — au gallon.	4.85
Scotch Marchant	La cse
Special Old Highland.	10.00
5 cses, 9.75; 10 cses, \$9.50.	
Champagne E. Mercier & Cie.	
Quarts.	24.00
Pints.	26.00
Vins A. Balayé.	La cse
Clarets. qts. 4.00 pts. 5.00	

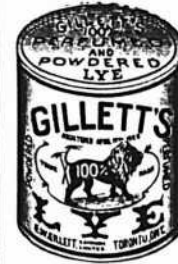
Au gallon.	105
Graves. qts 4.25 pts. 5.25	
Au gallon.	1.10

J. A. E. GAUVIN MONTREAL

Spécialités	La doz
Sirop Menthol.	1.65
Sirop d'Anis Gauvin.	1.75
Sirop d'Anis Gauvin, par 3 doz.	1.60
	La gros.
Sirop d'Anis Gauvin.	17.00
Sirop d'Anis Gauvin, par 5 grosses.	16.00
	La doz
William's Headache Wafers.	1.60
William's Headache Wafers. 3 doz.	1.60
William Headache Wafers. la gros.	16.00

E. W. GILLETT CO. LTD.
TORONTO, ONT.

Levain Royal.	
Boîtes 36 paquets à 5c.	1.05
Gillett's Cream Yeast.	
Boîtes 36 paquets à 5c	
La boîte.	1.05
Poudre à Pâte "Magic"	La doz
6 doz de 5c.	40
4 doz de 4 oz.	60
4 doz de 6 oz.	75
4 doz de 8 oz.	95
4 doz de 12 oz.	1.40
2 doz de 12 oz.	1.45
4 doz de 16 oz.	1.65
2 doz de 16 oz.	1.70
1 doz de 2 1/2 lbs.	4.10
1 doz de 5 lbs.	7.30
2 doz de 6 oz.	La cse
1 doz de 12 oz.	
1 doz de 16 oz.	



Lessive en Poudre.

4 doz à la caisse	3.70
3 caisses.	3.60
5 caisses ou plus.	3.50

Soda "Magic" La cse

No 1 caisse	
60 ppts de 1 lb.	2.75
5 caisses	2.60
No 2 caisse	120 ppts de 1/2 lb.
5 caisses	2.60
No 3 caisse	30 ppts de 1 lb.
60 ppts de 1/2 lb.	2.75
5 caisses	
No 5 caisse	100 ppts de 10 oz.
5 caisses.	2.75

The HAMILTON DISTILLERY CO. Ltd.
HAMILTON, ONT.

Rye	Le gal.
Royal Rye.	25 U. P. 2 25
Royal Malt.	25 U. P. 2 25
2 Star Rye.	40 U. P. 1 75
2 Star Malt.	40 U. P. 1 75
Rye, 7 ans.	25 U. P. 2 75
Rye, 5 ans.	25 U. P. 2 50
Rye, 4 ans.	25 U. P. 2 40
Whiskey "Maple Leaf" de 6 ans.	

	La cse
Amber Qts.	12 bottles 5 50
Imperial Qts.	12 flasks 7 50
Pints.	16 flasks 6 00
Half Pints.	32 flasks 6 50
Special Pocket.	36 flasks 6 50
Quarter Pints.	64 flasks 7 50

Gare aux Imitations

Les succès toujours croissant du **MEILLEUR REMEDE** connu, contre toutes les **AFFECTIONS** de la **GORGE**, des **POUMONS**, des **BRONCHES** et **VOIES RESPIRATOIRES**, telles que: **RHUMES, TOUX, BRONCHITES, CROUP, COQUELUCHE, ASTHME**, etc., ont fait surgir de nombreuses imitations du célèbre

Sirop Mathieu

au **GOUDRON** et à **L'HUILE DE FOIE DE MORUE**; mais aucunes d'elles n'ont encore pu égaler son incontestable efficacité.

Messieurs les Marchands : Ne vous laissez pas imposer une autre marque de Sirop au Goudron que celle de Mathieu, le premier et véritable Sirop de Goudron et d'Huile de Foie de Morue, dont la vente toujours croissante correspond avec l'universelle renommée qu'il s'est acquise par ses mérites.

N. B.— Voir notre liste de prix dans les colonnes de ce journal.

Cie J. L. Mathieu
SHERBROOKE, P.Q.

L. CHAPUT, FILS & CIE, dépositaires en gros de Montreal

Confiseries

pour Noël

Nos voyageurs sont maintenant sur la route avec nos échantillons de Confiseries de Haut Grade pour Noël. Les Boîtes de Fantaisie que nous fournissons pour le commerce des fêtes sont les plus riches et les plus belles qu'on ait jamais vues au Canada.

Les Boîtes Artistiques Françaises

dans les genres de soie cordée de fantaisie ont été spécialement importées pour nous de Paris.

Les Boîtes Allemandes

consistent en paniers et en boîtes recouvertes de peluche.

Les Boîtes Japonaises

sont en bois dans le genre des belles productions artistiques ordinaires des Japonais. Elles sont très populaires.

En plus, nous vous offrons nos marchandises dans les emballages les plus choisis, fabriqués par les manufacturiers de Boîtes canadiens. Les épiciers devraient attendre l'arrivée de nos voyageurs avant de placer aucune commande de confiseries pour Noël. Les marchandises que nous offrons pour cette saison ont littéralement enlevé le commerce.

A. J. STEWART, Limited.

FABRICANTS DES

Chocolats Fins de Stewart. TORONTO

Whiskey "Royal Canadien" de 6 ans.

	La cse
Quarts 12 bottles	7 00
Pints 16 flasks	7 50
Half Pints 32 flasks	8 00
Quarter Pints 64 flasks	9 00
Whiskey Blanc	La cse
Quarts 12 bottles	5 00

THE B. HOUDE CO. QUEBEC
 Les plus grands manufacturiers de tabacs coupés en Canada. Manufacturiers de tabacs coupés pour fumer, chiquer, à cigarettes, ainsi que tabacs à Priser.
 Prix et informations sur demande.
INTERNATIONAL STOCK FOOD CO.
 TORONTO, ONT.

Aliments pour Bétail.

Paquets de \$1.00 la doz	8.00
Au seau	2.75
Au quart	10.50
	La doz
Poudres à vers ppts de \$0.50	4.00
Huile curative à pin, fiole de 25c.	2.00
Phéno-Chloro ppts de \$1.00	8.00
Onguent pour sabots	8.00
Absorbent composé pqt. 2.00	16.00
Alliment pour volailles, ppts \$1.00	8.00
Aussi paquets à 25c à \$2.00 la doz et paquets à 50c à \$4.00 la doz.	



"Orange Meat"

Caisnes de 36 paquets à 15c	\$4.50
Lots de 5 caisses (fret payé)	4.40
Caisnes de 20 paquets à 25c	4.00
Lots de 5 caisses (fret payé)	4.00

LAPORTE, MARTIN & CIE MONTREAL

Cognac "Richard" La cse

S. O. 12s	22.50
F. C. 12s	15.00
F. C. 180s	23.00
V. S. O. P. 12s	12.25
V. S. O. 12s	10.50
V. O. 12s	9.00
V. O. 24	10.00
Au gallon de	3.40 @ 6.00

Cognac "Couturier" La cse

12s qts.	7.50
24s pts.	8.50
48s ½ pts.	9.00
24s flasks.	8.50
48s ½ flasks.	9.00
Au gallon	3.80 @ 4.00

Cognac "Marion" La cse

12s qts.	6.00
24s pts.	7.00
48s ½ pts.	8.00
24s flasks.	7.00
48s ½ flasks.	8.00
180s 1/15	12.50
Au gallon	3.40 @ 3.75

Gin "Pollen & Zoon" La cse

Rouges 15s.	10.50
Vertes 12s.	5.00
Violet 12s.	2.50
Au gallon	3.00 à 3.25

Irish Whiskey "Mitchell" La cse

Cruiskeen Lawn. [Stone jars. 12s.	12.50
Special [Old] Ordinary qt. btle. 12s.	9.00
Special [Old]. Pint flasks. 24s.	11.75
Old Ordinary. qt. bottle. 12s.	6.50
Old Ordinary. ½ pint. 24s.	8.00
Old Imperial. qt flasks. 12s.	11.25
Old. 10 oz. flasks. 48s.	12.00
Special Old, au gallon	4.10 @ 4.50
Old au gallon	3.65 @ 4.00

Malaga — Blandy La cse

Pale Sweet — Blue label. qts.	7.50
Pale Sweet — White label. qts.	10.00
Pale Sweet.	2.75 @ 3.00

Scotch Mitchell La cse

Heather Dew [stone jars]. Imp. qts.	12.50
Heather Dew 12s. qts.	7.00
Heather Dew 12s. flasks ov.	11.25
Heather Dew 48s. flasks ov.	12.00
Au gallon	3.65 @ 4.00
Special Reserve 12s. qts.	9.00
Special Reserve 24s. pts.	10.00
Special Reserve 24s ov. pts.	11.75
Au gallon	3.90 @ 4.50
Extra Special Liqueur. 12s flacons.	9.50
Extra Special Liqueur. 12s quarts.	9.50
Au gallon	4.75 @ 5.00
Mullmore. 12s. qts.	6.50
Mullmore. 12s. Ov. Imp. qts.	10.00
Mullmore. 24s. flasks pts.	7.75
Mullmore. 24s. flasks Imp. pts.	10.50
Old Scotch, au gallon	3.50 @ 3.75

Champagne "Vve Amlot" qts. pts.

Carte d'Or.	16.00 17.00
Carte d'Argent.	10.50 11.50

Champagne "Duc de Pierland" 14.00 15.00

Champagne "Cardinal" 12.50 13.50

Madère — Blandy La cse

Very Superior. qts.	8.50
Special Selected. qts.	10.50
London Particular. qts.	13.00
No ½.	3.00 @ 3.50
No ¼.	4.00 @ 4.50

Thés Lipton [cse 50 lbs.] La lb

Noirs ou Verts.	
A — 1 lb et 1-2 lb	45
B — 1 lb et 1-2 lb	40
No 1 — 1 lb et 1-2 lb	35

Nous ne posons pas en Philanthropes.



pas du tout, nous n'avons qu'un but seulement, un but intéressé — faire de l'argent — mais notre éducation commerciale nous a appris que le point vital dont doit dépendre le succès, consiste à bien servir le commerce et le public—Une vente de 12,500,000 paquets par année est la preuve évidente, indiscutable que notre barque est dirigée dans la bonne voie.

Noir, Mélangé ou Vert Naturel. Paquets scellés seulement. Se détaillant à 25c., 30c., 40., 50c. et 60c. la livre.

Conditions de Gros de: "SALADA TEA CO.," Montreal ou Toronto.

No 2—	1 lb et 1-2 lb	.30
No 3—	1 lb et 1-2 lb	.24
No 4—	1 lb et 1-2 lb	.22

Thés Japon		La lb
H. L.	90 lbs.	35
J. E.	90 lbs.	30
A. D.	90 lbs.	27½
Victoria.	90 lbs.	25
Princesse Louise.	80 lbs.	18

Thé vert de Ceylan, Style Japon.		
Lady.	60 lbs	17
Duchess.	60 lbs	20

Poudre à pâte "Princesse"		la doz
Tins ronds.	1 lb.	24s. 1.00
Tins ronds.	½ lb.	48s. 0.75
Tins de.	5 lbs.	6s. 5.00



LUMSDEN BROS.
TORONTO & HAMILTON
La Levure pressée
"Jersey Cream"
La bte
en palettes, 36 morceaux de 5c, . . 1.00

THE WALTER M. LOWNEY CO.
Succursale, 530 rue St-Paul
MONTREAL

Cacao à déjeuner		La lb.
Btes 6 lbs, 12 à la cse, tins 1-5 lb.		44
Btes 6 lbs, 12 à la cse, tins 1-4 lb.		42
Btes 12 lbs, 6 à la cse, tins 1-2 lb.		40
Btes 6 lbs, 12 à la cse, tins 1-2 lb.		40
Btes 12 lbs, 6 à la cse, tins 1 lb.		40
Chocolat Sucré (poudre) "Always Ready".		
Btes 6 lbs, 12 à la cse, tins ¼ lb.		34

Btes 6 lbs, 12 à la cse, tins ¼ lb.	32
-------------------------------------	----

Chocolat à Primes.

Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqts ¼ lb.	33
Btes 12 lbs, 6 à la cse, pqts ¼ lb.	33
Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqts ¼ lb.	35
Btes 12 lbs, 6 à la cse, pqts ¼ lb.	35

..Chocolat Sucré Médaillon.

Btes 3 lbs, 24 à la cse, pqts ¼ lb.	44
Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqts ¼ lb.	44

Chocolat au lait.

Btes 3 lbs, 24 à la cse, pqts ¼ lb.	35
Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqts ¼ lb.	35

Chocolat "Tid Bit".

Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqts ¼ lb.	30
Btes 12 lbs, 6 à la cse, pqts ¼ lb.	30

Chocolat Sucré Vanille.

Btes 3 lbs, 24 à la cse, pqts ¼ lb.	.32
Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqts ¼ lb.	.32

Chocolat Sucré Diamant.

Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqts ¼ lb.	23
Btes 12 lbs, 6 à la cse, pqts ¼ lb.	23

E. D. MARCEAU

MONTREAL

Cafés. **La lb.**

Rio	15
Jamaïque No 1	16
Ceylan pur	16
Santos No 1	15
Maracaibo No 1	15
Plantation privée	25
Java Maleberry	25
Old Gov. Java et Mocha	30
Mocha Old Crow	25
Java Mandheling et Mocha choisi à la main	50
Mélange spécial	20
Mélange XXXX	27½

Mélange de cafés purs, btes fantaisie de 1 lb, 48 à la caisse	20
Mélange haute qualité, canistres 1 lb.	la doz. \$2.00
Café "Madame Huot", tins 1 lb, 36 à la caisse	31
Tins 2 lbs, 15 à la caisse	30

Thé noir de Ceylan "Condor". Se vend, suivant qualité, à 20, 23, 26, 30, 34 et 40c, et se détaille 25, 30, 35, 40, 50 et 60c la livre.

Thés Japonais.

La lb

EMD AAA	40 lbs.	32½
EMD AA	40 lbs.	30
Condor I	40 lbs.	40
Condor II	40 lbs.	37½
Condor III	80 lbs.	35
Condor IV	80 lbs.	32½
Condor V	80 lbs.	27½
Condor XXXX	80 lbs.	23½
Condor XXXX	30 lbs.	24½
Condor XXX	80 lbs.	21
Condor XXX	30 lbs.	22
Condor XX	80 lbs.	19
Condor XX	30 lbs.	20
Condor LX, 60 lbs par caisse, 25 x 1 lb, 70 x ½ lb, se détaille 40c		27½
Blue Jay—Basket fired	70 lbs.	27½
Nectar—Mélange des thés noirs. Se vend 20, 25, 36 et 45c suivant qualité; se détaille. . .	25, 35, 50 et 60	
Nectar thé noir—Boîtes de fantaisie à	32½, 42½ et 50	
Old Crow—Mélange des thés noirs à	18½, 22, 25, 30 et 35	
No 1		35
No 2		30
No 3		25

POUR
L'APPETIT
EMOUSSE

Le Mince Meat frais, appétissant est juste l'article. Notre Mince Meat est bon parce que nous employons seulement de la viande fraîche et des fruits de choix. Rappelez-vous qu'il est "meilleur encore qu'il n'a été." Chaque épicier peut compter là-dessus.

Empaqueté dans des seaux de pulpe et de bois de grandeur convenable.

—Il plaît à
—tout le monde

The T. A. LYTTLE COMPANY, Limited.
Manufacturiers de Mince Meat de Haut Grade
124-128 RUE RICHMOND OUEST, - - TORONTO, CAN.



LE CORN STARCH PREPARE BRANTFORD

sert à préparer des mets délicieux et appétissants qui sont grandement appréciés par le petit monde aussi bien que par les grandes personnes.

La plupart de vos clients connaissent le Corn Starch préparé Brantford et en demandent souvent — faites-le essayer au reste de vos clients et ils en réclameront également.

Tout cela signifie plus d'affaires pour vous.

The Brantford Starch Works, Limited.
BRANTFORD, Canada.

No 4.....	22
No 5.....	18½
Moutarde "Condor" pure.	La lb
Boîtes de 1 lb.....	32½
Boîtes de ½ lb.....	33
Boîtes de ¼ lb.....	35
Moutarde "Condor".	
Jarres de 4 lbs.....	1.20
Jarres de 1 lb.....	35
Moutarde "Old Crow" mélangée.	
Boîtes de 1 lb.....	22½
Boîtes de ½ lb.....	23
Boîtes de ¼ lb.....	25
Moutarde "Old Crow"	
Jarres de 4 lbs.....	70
Jarres de 1 lb.....	25
Poudres à pâte "E M D" de crème de tartre pure	La cse
Caisnes de 2 doz. de 1 lb.	3.25
Caisnes de 4 doz. de ½ lb.	1.75
Caisnes de 4 doz. de ¼ lb.	1.20
"Condor" de grand choix.	
Caisnes de 2 doz. de 1 lb.	2.25
Caisnes de 4 doz. de ½ lb.	1.35
Caisnes de 4 doz. de ¼ lb.	0.80
"Old Crow" de haute qualité.	
Caisnes de 2 doz. de 1 lb.	1.25
Caisnes de 4 doz. de ½ lb.	0.70
Caisnes de 4 doz. de ¼ lb.	0.45
Vinaigre	Le gal.
Vinaigre E M D.	30
Condor.	25
Old Crow.	20

LA CIE J. L. MATHIEU
SHERBROOKE

Sirop Mathieu, au goudron et à l'hulle de fole de morue, et
Pilules Toniques Mathieu—1 doz, \$3.00;

3 doz, \$8.00; 6 doz, \$14.25; la grosse, \$27.50.

Sirop Calmant, Poudres Nervines, Pilules Anti-bilieuses, Pastilles à Vers, au Chocolat, Mathieu.—1 doz, \$1.75; 3 doz, \$5; 6 doz, \$9; la grosse, \$16.

Onguent Miraculeux Mathieu — 1 doz, \$1.20; 3 doz, \$3.25; 6 doz, \$6; la gr. \$11.

La Nervine [à mal de dents]. Onguent à Cors Mathieu—1 doz, 90c; 3 doz, \$2.50; 6 doz, \$4.50; la grosse, \$8.50.

Poudre Engraisive Mathieu.—Boîtes de 5 lbs à \$7.00 le 100 lbs.

JOHN P. MOTT & CO.

J. A. Taylor, Agent, MONTREAL.

Chocolats et Cacaos Mott. La lb.



Elite. ½s 30
Prepared Cocoa .. 28
Breakfast Cocoa... 40
No 1. Chocolate... 30

Breakfast Chocolate.... 28
Caracas Chocolate.... 30
Diamond Chocolate.... 23
Navy Chocolate.... 27
Cocoa Nibbs.... 35
Cocoa Shells.... 05
Confectionery Chocolate. . . 21 à 32
Plain Chocolate Liqueurs.. 20 à 30
Vanilla Stick.... la gr. 1.00

W. D. McLAREN

MONTREAL

Poudre à pâte "Cook's Friend".

No 1, en boîtes de 4 et 2 doz. . . . 2.40
No 2, en boîtes de 6 et 3 doz. . . . 0.80
No 3, en boîtes de 4 doz. . . . 0.45

No 10, en boîtes de 4 et 2 doz. . . . 2.10
No 12, en boîtes de 6 et 3 doz. . . . 70

A. ROBITAILLE & CIE

MONTREAL

Cognac "Sorin" La cse

Carte bleu. 8.50
Carte rouge. 9.50
Carte d'or. 11.00
24 flasks, avec verre. 9.00
48 ½ flasks, avec verre. 10.50
Au gallon. 4.00 @ 4.25

Cognac "J. Mourier & Cie" La cse

Quarts. 7.00
24 ½ bouteilles. 8.00
48 ¼ bouteilles. 9.00
24 flasks. 8.00
48 ½ flasks. 9.00
24 flasks, avec verre. 8.50
48 ½ flasks, avec verre. 9.50

Cognac "Mont St-Louis" La cse

Quarts. 6.00
24 flasks. 7.00
48 ½ flasks. 8.00

Champagne "Bellon & Cie" qts. pts.

Carte Blanche. 12.00 13.00

Poudre à pâte "Prince Arthur" La doz.

Boîtes de 1 lb, 2 doz. à la caisse. . 1.50
Boîtes de ½ lb, 4 doz. à la caisse. . 0.85
Boîtes de ¼ lb, 4 doz. à la caisse. . 0.50
Tins de 5 lbs 0.10

Scotch Whisky "Craig Dhu Blend"

La-cse

Quarts ord. 6.50
Quarts Imperial. 9.50
24 flasks *** 7.50
48 ½ flasks. 8.50

D. C. Brosseau

C. Beauvais

L. G. Jarret

Thes, Vins ET Liqueurs en Gros

Recommandable à tous les
les points de vue, le

Brandy F. Geoffroy & Fils COGNAC

est le favori des médecins qui le
prescrivent dans leur pratique
journalière.

Marques: ★ V.O.-V.S.O.P.

en Bouteilles, demi-Bouteilles,
Flasks et demi-Flasks.

Ce Brandy est le produit de la distillation
des meilleurs Crus de Cognac: il a obtenu le
1er Prix à l'exposition universelle de Paris
en 1900.

Nous avons l'agence
pour le Canada.

Demandez nos Prix et Echantillons.

D. C. BROSSEAU & CIE,

Epiciers en Gros et Importateurs

1430 à 1440 rue Notre-Dame, Montréal.

Marinades

fabriquées par
Stephen

Les Marinades
de Stephen sont conservées
dans un vinaigre de malt
absolument pur, et le vinaigre
lui-même est fabriqué
par MM. Stephen, en Angle-
terre.

Les marinades sont choisies
avec le plus grand soin.
Elles sont saines et piquantes
lorsque le flacon est débouché.
Le bas prix auquel
vous pourrez les acheter de
votre fournisseur de gros vous
surprendra. Demandez - les-
lui.

A. P. Tippet & Co.,

AGENTS

8, Place Royale, Montréal.

(1).

SNOWDON, FORBES & CO

MONTREAL

Borax "Bee".	La cse
Paquets de 5 oz. ... 60 à la cse.	2.25
Paquets de 10 oz. ... 48 à la cse.	3.25
Paquets de 16 oz. ... 48 à la cse.	4.25
Café "Bee".	
Tins de 1 lb. ... 30 à la cse.	9.00
Tins de 2 lbs. ... 15 à la cse.	8.70
Empois "Bee".	
Paquets de 12 oz. ... 64 à la cse.	5.00
Poudre à pâte "Bee".	
Tins de 1 lb. ... 24 à la cse.	4.50
Soda "Bee".	
Paquets de 8 oz. ... 120 à la cse.	2.75
Paquets de 10 oz. ... 96 à la cse.	2.75
Paquets de 16 oz. ... 60 à la cse.	2.75

TELLIER, ROTHWELL & CO.
MONTREAL



Mine à poêle.	La grosse
Royal Black lead. ...	1 75
Magic Stove paste, grands. ...	9 00

Bleu à laver

Parisian. ...	12½	La lb
Victoria. ...	10	
Challenge. ...	9	

ARTHUR P. TIPPET & CO.

MONTREAL



Teintures "Maypole Soap"	La grosse
Différentes couleurs..	
	10.20
Noir..	15.80

Lime Juice "Stowers"

Lime Juice Cordial...	2 doz... pts.	4.00	La cse
Lime Juice Cordial...	1 doz... qts.	3.50	
Double Refl. lime juice...		3.50	
Lemon syrup...		4.00	

THE ST. CROIX SOAP MFG. CO.



St. Stephen, N. B.	
Savon "Surprise"	
	La cse
1 caisse ..	\$4.00
par 5 cses ..	3.90
fret payé sur 5 cses ou plus.	

T. UPTON & CO.
HAMILTON, ONT.

Jams pures de fruits.

Framboises, Mûres, Fraises, Pêches, Prunes, Abricots, Gadelles Rouges, Gadelles Noires, Groseilles, Figues.	La doz
Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse. ...	0.95
Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse. ...	1.60

Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate	06½	La lb
Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate	06½	
Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate	06½	
Seaux, bois, 14 lbs. ...	06½	
Seaux, bois, 30 lbs. ...	06½	

Gelées de fruits pures.

Framboises, Fraises, Gadelles noires, Gadelles rouges, Ananas.	La doz
Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse. ...	0.95
Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse. ...	1.60

Seaux, bois, 7 lbs. ... 6 au crate	06½	La lb
Seaux, bois, 14 lbs. ...	06½	
Seaux, bois, 30 lbs. ...	06½	

Home made Jams.

Framboises, Fraises, Pêches, Prunes, Gadelles Rouges, Gadelles Noires, Abricots, Groseilles.	La doz
Verres de 1 lb. 2 dz à la cse. ...	1.45

Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate	09	La lb
Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate	09	
Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate	09	
Seaux, bois, 14 lbs. ...	09	
Seaux, bois, 30 lbs. ...	09	

Marmelade d'Oranges, d'Upton.

Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse. ...	0.95	La doz
Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse. ...	1.60	
Verres, 1 lb. "Home Made" ..	1.40	

Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate	06½	La lb
Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate	06½	
Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate	06½	

Upton's Apple Butter.

Seaux de bois, 7 lbs. 6 au crate	06½	La lb
Seaux, de bois, 14 lbs. ...	06½	
Seaux de bois, 30 lbs. ...	06½	
Sauce aux atocas.		
Verres, 1 lb. 2 doz à la cse. ...	1.45	La doz

LE MEILLEUR CHOCOLAT C'EST LE:

EPICIERS DEMANDEZ LE:

DE VOS VOYAGEURS LE:

EXIGEZ LE

MANGEZ LE

VENDEZ LE:

CHOCOLAT JACQUES

LE MEILLEUR!!

AGENT GÉNÉRAL

A. du CASTEL

1299 rue Notre-Dame

Tél. Bell: Main 809

MONTREAL

Les EPICIERS, DEVRAIENT L'RF CECI:

C'est chose facile que d'imiter l'EXTERIEUR, la partie externe des choses — c'est chose entièrement différente toutefois lorsque la question du CONTENU est sous considération.



Les jarres et les étiquettes mêmes des Fromages

IMPERIAL
De MACLAREN
— ET DU —
ROQUEFORT
De MACLAREN

ont été imitées de très près. Leurs contenus, toutefois, ne pouvaient pas

être imités pour la raison que ces fromages n'ont jamais été égalés.

The A. F. Maclaren Imperial Cheese Co., Ltd.
MANUFACTURIERS, TORONTO, Ont.

ROSE & LAFLAMME,

Agents.

400 rue St-Paul, Montreal.

Ferronneries, Peintures, Constructions et Immeubles

REVUE DES MARCHÉS

FERRONNERIE

La situation du commerce de ferronneries n'a pas changé depuis la semaine dernière. C'est moins encore peut-être à la période électorale qu'à l'état des chemins à la campagne qu'est dû le ralentissement déjà noté dans la demande. On prétend, en effet, que dès que l'état des routes se sera amélioré, il y aura une bonne reprise d'affaires, les acheteurs n'attendent que ce moment pour passer leurs commandes. Alors va se reproduire la poussée qui arrive tous les ans au moment où les chemins de fer remettent en vigueur leurs tarifs d'hiver et où les derniers bateaux quittent notre port.

Nous conseillons à nos lecteurs de passer leurs ordres sans tarder afin que le commerce de gros puisse préparer la marchandise; ils donneront, s'il le faut, la date de livraison plus tard.

Cette année plus particulièrement il est bon d'agir ainsi, car bon nombre de marchandises s'obtiennent assez difficilement des manufacturiers et il est évident que ceux qui donnent leurs ordres de bonne heure ont plus d'espoir de les voir complètement remplis pour le moment de l'expédition.

Broche

Peu de demande, même pour la broche à foin qui devrait être plus active à cette époque de l'année. Les prix sont les mêmes que précédemment.

Clous

Les manufacturiers livrent assez facilement les clous de fer; il n'en est pas de même des clous de broche, surtout de ceux de petites dimensions qu'on se procure difficilement. Dans les clous à cheval le commerce n'éprouve aucune difficulté à s'approvisionner.

La demande est bonne, en général, surtout pour les clous à cheval.

Fers à cheval

La demande est bonne, mais les fers sont rares; dans les fers ordinaires il est difficile d'avoir l'assortiment; dans les fers à neige on ne peut obtenir ceux en fer, tandis qu'on ne peut pas se procurer ceux en acier avec beaucoup de facilité.

Rivets en fer

L'opinion est que les manufacturiers canadiens adopteront prochainement la liste américaine, ce qui équivaldrait à une avance de prix, surtout pour quelques grandeurs qui, proportionnellement à d'autres, sont marquées à des prix trop bas.

Rondelles en fer

L'avance à laquelle on s'attendait généralement sur les rondelles, ou palâ-

tres, ne s'est pas produite; il est probable que si les prix doivent être changés, ils ne le seront guère maintenant avant la prochaine réunion des manufacturiers qui aura lieu en janvier.

Vis, boulons, noix

Rien de particulier à noter pour ces marchandises qui ont une assez bonne demande.

Tuyaux en fer

Toujours rares avec une forte demande. Quant aux prix, on continue à accorder des escomptes supplémentaires pour fortes quantités sur ceux réguliers.

Chaînes en fer

Il y a beaucoup de demandes pour ces articles; le marché anglais est lent à faire des livraisons; aussi quelques grands commencent-elles à faire défaut.

Articles de Chasse et Munitions

La demande pour les articles de chasse a été excellente cette saison; on nous dit qu'il s'est vendu plus de fusils que jamais cet automne.

Les cartouches canadiennes, surtout celles du No 16 manquent dans le commerce, les manufacturiers font tirer la langue aux jobbers et demandent de longs délais de livraison.

Aciers

Les prix restent sans changement à notre liste; la demande est bonne pour les aciers à lisse et à pince principalement.

Fers en barres

Les fers en barres ont une bonne demande, malheureusement certaines grandeurs sont toujours rares et difficiles à obtenir des laminaires plus encore dans les fers ronds que dans les fers plats.

Tôles

Il y a une assez bonne demande pour les tôles noires et les tôles galvanisées, dont les prix sont tenus fermes. La demande pour la tôle Canada est moindre; la saison est quelque peu passée pour cet article.

Huile de lin

Le marché est toujours quelque peu faible en Angleterre; notre marché local n'est pas affecté de cette faiblesse et on continue à coter les anciens prix, savoir: huile bouillie, de 47 à 48c. le gallon et huile crue, de 44 à 45c. suivant quantité.

Essence de térébenthine

Aux derniers avis le marché de Savannah avait un ton plus ferme avec des dispositions à la hausse.

Sur place les prix restent soutenus sans changement. On cote au gallon 81 1-2c pour quantité d'un baril et 80 1-2c pour quantité de deux à quatre barils.

Blanc de Plomb

Le marché est toujours ferme et la demande du détail est excellente. La condition en manufacture ne s'est pas modifiée et il serait sans doute difficile aux jobbers d'obtenir des prix pour livraison future.

Verres à vitres

Par suite de l'avance continuelle des prix des verres à vitres au pays de production les importateurs de notre place ont avancé leurs prix. Nous faisons les changements nécessaires à notre liste d'autre part.

PAPIERS A BATISSE

La demande est toujours bonne pour le papier pesant noir que les manufacturiers commencent à livrer avec un peu plus de régularité. On a demandé cette année plus de papier pesant que de papier ordinaire proportionnellement, c'est ce qui explique la rareté du premier.

Câbles et Cordages

Pas de changement de prix dans cette ligne. La demande pour les câbles à licou est à peu près la seule qui se fasse sentir.

METAUX

Le marché est actif à des prix fermes.

Antimoine

Les prix sont plus fermes; on cote l'antimoine Cookson de 7 1-2 à 8c. la lb.

Sur le marché de Londres qui est soutenu, la marque Hallett est cotée £26.10 et les marques ordinaires £26.

Cuivre

Sur place, le prix restent sans changement, mais sont tenus fermes.

Par suite de la continuation d'une excellente demande pour le cuivre électrolytique, le marché de New York est devenu plus ferme, bien que les prix soient généralement sans changement.

Les plus forts producteurs maintiennent fermement leurs prix d'exportation à £61, auquel prix la qualité lake était généralement offerte aussi, bien que quelques exportateurs aient demandé £61.5 pour choicest selections.

De forts achats par les fondeurs de cuivre d'Allemagne, d'Angleterre et d'Italie, ainsi qu'une bien meilleure demande domestique de la part des fabricants d'articles d'électricité ont fait que la plupart des vendeurs ont tenu le prix de l'électrolytique au cours élevé de 13.12 1-2c., bien qu'on aurait pu acheter quelques petites quantités à un prix légèrement moindre. Le Lake a été également vendu à des prix moyens de 13.12 1-2c. et le cuivre de fonderie à 12.80c.

Etain en lingots

La demande est satisfaisante. On cote de 31 à 31 1-2c; les prix tendent à la hausse.

Le marché anglais a montré quelque peu de faiblesse pour les options rapprochées par suite du peu d'intérêt et de support dans les livraisons futures. Pour livraisons immédiates Londres a avancé de 2s. 6d. alors que la baisse pour les options rapprochées a été du même montant. Toutefois, le marché de Singapour a fait une avance de 5s.

Pour le fer blanc, Londres est resté à 11s. 7 1-2d. f.o.b. Wales.

Fontes

La demande locale est bonne; en outre,

L. H. HÉBERT,

ALFRED JEANNOTTE.

Lanterne de Medecin

S'adaptant à tous les usages d'un fanal

Brillant Eclairage

Economique, Fiable.

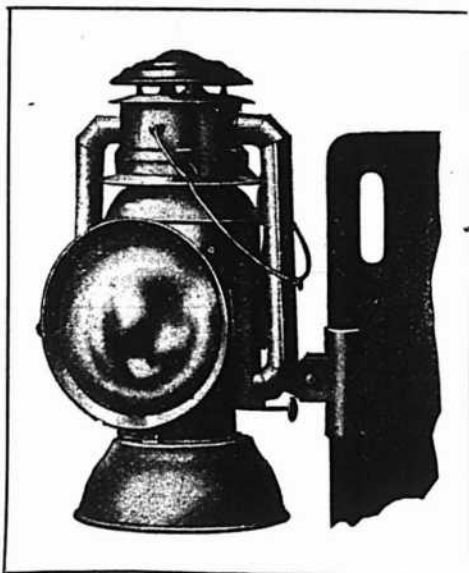
Flamme Blanche
Claire



Lumière Rouge
de Coté



SOLIDE



Ne dégage pas
d'odeur



Lampe Mobile à
Pétrole



DURABLE

PUISSANT REFLECTEUR

Voici assurément le Fanal le plus pratique
qui ait jamais paru sur le marché Canadien.

Tous ceux qui le verront voudront en avoir un.

Nous en avons le Dépôt :

Demandez nos Prix :

L. H. HEBERT, Quincailleries et Ferronneries
EN GROS

297 et 299 rue Saint-Paul, MONTREAL.

on reçoit des commandes livrables avant la fermeture de la navigation.

On cote:
 Summerlee, 18.50.
 Glengarnock, 20.00.
 Carron No 1, 19.00.
 Ferrona No 1, 18.00.

Plomb en lingots

Le marché est plus ferme et en conséquence il n'est plus fait de concessions sur les cotes de \$3.25 à \$3.35 selon quantités.

Aux Etats-Unis le plomb a été passablement actif mais fermement tenu avec ventes modérées de Missouri soft sur le marché de St Louis à 4.12 1-2c. pour marques communes, les marques de choix rapportant 4.15c.

La qualité Spanish soft est sans changement à Londres à £12.1.8.

Zinc en feuilles

Les prix sont plus fermes; on cote maintenant comme suit:

Lots de caisses \$6.35 à \$6.60
 Quantités moindres, \$6.60 à \$6.85.

Zinc en lingots

Demande lente. On cote toujours de 5 3-4 à 6c. la lb.

Pour le spelter le marché de Londres, cotait lundi £22.12.6 pour G. M. G. en baisse de 2s. 6d.

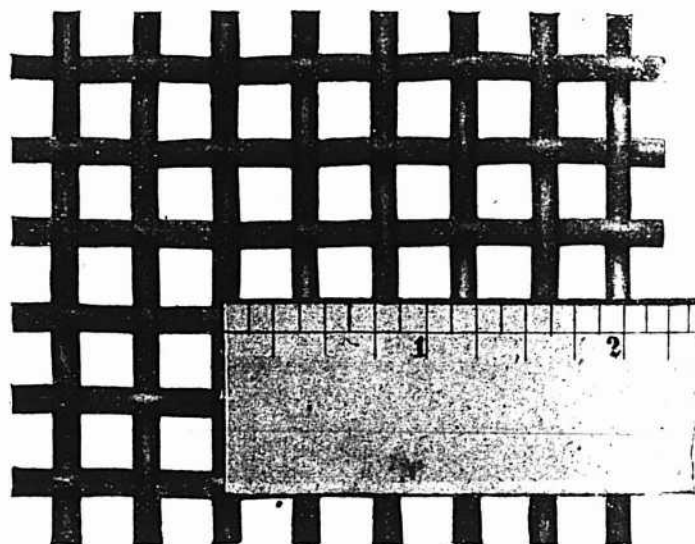
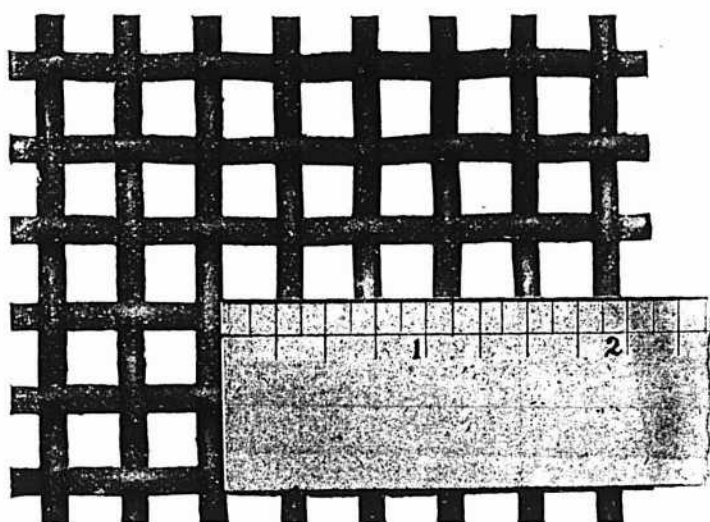
FERRAILLES

La situation est devenue meilleure cette semaine. Les prix sont plus fermes.

Nous cotons:— **La lb**
 Cuivre fort 0.11½ 0.12

Cuivre mince ou fonds en cuivre	0.10½	0.11
Laiton jaune fort	0.09	
Laiton mince.	0.05½	
Plomb	0.02½	0.02½
Zinc	0.02½	0.03
		tonne
Fer forgé No 1		11.00
Fer forgé No 2 et tuyaux de fer.		0.00
Fer fondu et débris de machines	12.00	13.00
Plaques de poêles		10.00
Fontes et aciers malléables.		0.00
		La lb.
Vieilles claques		0.05½
Chiffons de la campagne, 65 à 75 cents les 100 lbs.		

Comment mesurer la Toile Métallique et la Broche



La B. Greening Wire Co. nous écrit:— Il résulte beaucoup d'ennuis et de pertes par suite de la confusion des termes employés pour le mesurage de la Toile Métallique. Pour les Toiles à larges mailles en grosse broche telles que celles qu'on emploie dans les mines, dans les carrières et puits à gravier, techniquement connues sous le nom de "Screening" (Cribles), l'ouverture est mesurée entre les roches et est connue sous le nom de "Space" (Espace); mais pour tous les autres Tissus Métalliques ou pour ce qui est techniquement connu comme Toiles Métalliques, l'ouverture n'est pas mesurée entre l'espace ouvert ou entre les broches, mais d'un centre de la broche à l'autre centre.

Pour démontrer la chose d'une manière plus claire, nous donnons ci-dessus deux reproductions de Toiles Métalliques qui sont identiquement les mêmes, sur lesquelles on a appliqué une mesure montrant l'une des toiles mesurée par "Space" (Espace) c'est-à-dire 1-4 de pouce entre les broches, et l'autre mesurée par "Mesh" (Mailles) c'est-à-dire 2-1-2 mailles, broche comprise, au pouce.

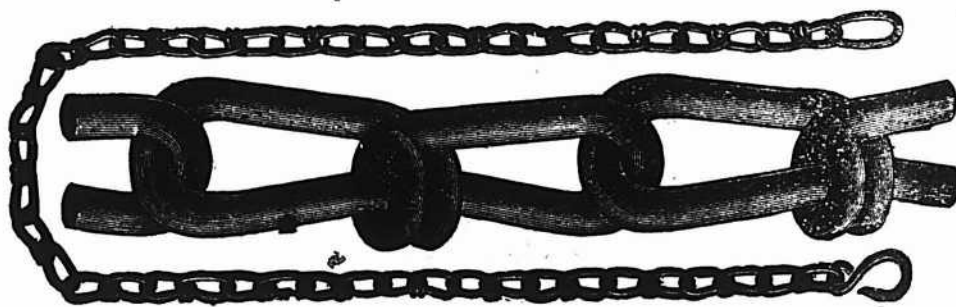
Nous constatons aussi qu'il existe une grande confusion quant aux grosseurs de broches, à cause du grand nombre de calibres différents employés et les lecteurs du "Prix Courant" devraient toujours se rappeler lorsqu'ils commandent des articles de fer ou d'acier, qu'il s'agisse de broches ou de feuilles, que, à moins qu'il ne soit clairement spécifié différem-

ment, ces marchandises seront toujours expédiées d'après le Type "Impérial Standard," qui a été adopté en Angleterre le 1er mars 1884 et a été employé par les principaux manufacturiers et importateurs depuis cette époque, mais qui a seulement été adopté par notre Gouvernement dans le discours du Budget de M. Fielding le 7 juin de cette année. Ceci est très important, attendu qu'aucun autre calibre n'est maintenant reconnu par le Département des Douanes

canadiennes. Le cuivre et le laiton de même que le zinc sont mesurés d'après d'autres calibres. Lorsqu'une grande exactitude est nécessaire, il est de beaucoup plus satisfaisant de commander les marchandises d'après un calibre-micromètre ou d'après les mesures décimales du pouce.

Le style d'annonce qui est naturel est le style correct. Viser à l'effet ne constitue ni le bon style ni le bon sens.

Chaines de trait perfectionnées en Broche d'Acier



Chaque chaîne est garantie. Donne généralement satisfaction.

The B. GREENING WIRE CO., Limited

Bureau principal et Manufacture: HAMILTON, ONT.

Dépot dans l'Est: 422 RUE SAINT-PAUL, MONTREAL.

Antimoine	
La lb.....	7 à 7 1/2
Barattes	
Revolving, montage en acier, No 0, 8.03	
No 1, \$8.50; No 2, \$9.00	
\$10.00; No 4, \$12.00; No 5, \$16.00	
pour montage en bois, 20c de moins sur la liste ci-haut. Livraison de la manufacture 53 p.c., en magasin à Montréal, 51 p.c. Termes 4 mois ou 3 p.c. 80 jours.	
Collets d'essieu, 65 p.c. de la liste.	
Blanc de Plomb	
Par..... 100 lbs	4 75
No 1.....	4 50
No 2.....	4 25
No 3.....	4 10
No 4.....	3 75
Boulons	
Boulons à voitures Norway (\$3.00) 60 et 10 p.c.	
" " carrés (\$2.40) 60 et 10 p.c.	
" " ordinaires (\$1.00).	
" " grands, 3-16 pce et au-dessus, 60, 10 et 10 p.c.	
" " grands, 7-16 et au-dessus, 55, 5 et 10 p.c.	
Boulons à machine 3/4 pce et au-dessus 60 et 10 p.c.	
" " 7-16 pce et au-dessus 55, 5 et 10 p.c.	
" " à lisse, 70 et 10 p.c.	
" " à charnus, 55, 5 et 10 p.c.	
" " à bandage, 70 à 72 1/2 p.c.	
" " à poêle, 70 à 72 1/2 p.c.	
Tre-fonds, 70, 5 et 10 p.c.	
Blancs de boulons, 55, 5 et 10 p.c.	
Bois londs, 55 et 5 p.c. 10 p.c. d'escompte, en sus pour les détailliers.	
Boulons (Noix de)	
Par boîtes de 100 lbs.	
Noix carrés, 4c la lb de la liste.	
" hexa one, 4 1/2 c la lb de la liste.	
A diminuer 1/4 c de la liste pour les détailliers.	
Pour moins d'une boîte de 100 lbs, les prix sont à augmenter de 1/2 c par lb.	
Briques refractaires	
Ecosaisies..... le mille	18 00 22 00
Anglaises.....	19 00 23 00
Broche	
Acier fin pour embouteillage, matelas, balais, sonnettes, etc., 30 p.c. sur la liste.	
Cuivre jaune.....	60 p.c.
Copper (cuivre rouge).....	80 "
Broche galvanisée.	
No 5..... le 100 lbs	3 65

" 8 & 8.....	"	3 10
" 9.....	"	2 45
" 10.....	"	3 15
" 11.....	"	3 20
" 12.....	"	2 80
" 13.....	"	2 70
" 14.....	"	3 70
Broche à foin spéciale No 13..... 2 20		
" " " " " " " " " " " "	14.....	2 50
" " " " " " " " " " " "	15.....	2 35
Poil, Brûlé.		
No 0 à 9.....	100 lbs	2 15
" " " " " " " " " " " "	"	2 21
" " " " " " " " " " " "	"	2 27
" " " " " " " " " " " "	"	2 35
" " " " " " " " " " " "	"	2 45
" " " " " " " " " " " "	"	2 55
" " " " " " " " " " " "	"	2 70
" " " " " " " " " " " "	"	2 85
Brûlé; p. tuyau..... 100 lbs	No 18	3 75
" " " " " " " " " " " "	No 19	4 00
Extra pour broche huilée, 11 c. p. 100 lbs.		
A foin, en acier, Nos 12, 13, 14 et 15, coupés de longueur, esc. 30 p.c. sur la liste.		
Broche barbelée		
Galvanisée.....	le 100 lbs	2 50
" " Plain twist.....	"	2 75
" " f.o.b. Cleveland, \$2 50 les 100 lbs pour moins d'un char et \$2.40 pour lot d'un char.		
Brochettes, clous, etc.		
Brochettes pour boîte à fromage, bleues 85 et 12 1/2 p.c.		
" " valise, noires et étamées 85 p.c.		
" " à tapis, bleues, 90 et 15 p.c.		
" " étamées, 80 et 20 p.c.		
" " en bri, 40 p.c.		
" " coupées, bleues, en dos. 80 p.c.		
" " loose 80 p.c.		
" " Suèdes bleues et étamées, loose 80 et 10 p.c.		
Brochettes en douzaine, 75 p.c.		
" " de beurreur, 85, 12 1/2 et 12 1/2 p.c.		
" " à quarts de farine, esc. 35 p.c. sur la liste.		
Clous de tonnellier 40 p.c. sur la liste.		
Cable, etc.		
Best Manila.....	Base lb.	0 14 1/2
British Manila.....	"	0 11
Sisal.....	"	0 10 1/2
L'athyarn simple.....	"	0 10
L'athyarn double.....	"	0 10 1/2
Jute.....	"	0 0 09
Coton.....	"	0 19 0 20
Carvelles		
F.o.b. Montréal, Toronto, Hamilton, London, St. Jean et Halifax.		

Pressées 1/4 p. Esc. 25 p.c.	4 75	0 00
" 5-16 " " "	4 50	0 00
" 7-16 " " "	4 25	0 00
" 7-16 " " "	4 00	4 10
" 1/2 " " "	0 00	3 90
Chaines		
3-16 No 8.....	100 lbs	10 00
3-16 exact 5.....	"	8 10
3-16 Full 4.....	"	7 01
1/2 exact 3.....	"	6 50
" " " " " " " " " " " "	"	6 00
5-16.....	"	4 00
" " " " " " " " " " " "	"	3 90
7-16.....	"	3 80
" " " " " " " " " " " "	"	3 70
9-16.....	"	3 60
" " " " " " " " " " " "	"	3 40
" " " " " " " " " " " "	"	3 30
" " " " " " " " " " " "	"	3 30
" " " " " " " " " " " "	"	3 30
En lot de char 10c de moins.		
Chaines à vache.....	esc.	40 p.c.
" " fermant en dehors.....	"	65 p.c.
Ferremens de chaîne à vache.....	"	35 p.c.
Chaines à traits.....	"	45 p.c.
Jack Chain en acier, simple et double.....	ex.	40 p.c.
Jack Chain en cuivre, simple et double.....	ex.	50 p.c.
Ciment		
Américain.....	baril	1 95 2 15
Canadien Portland.....	"	1 95 2 30
Anglais.....	"	2 00 2 20
Belge.....	"	1 75 2 20
Clous à Cheval "C"		
No 9 à 14.....	par lb	0 20
" " " " " " " " " " " "	"	0 22
" " " " " " " " " " " "	"	0 24
" " " " " " " " " " " "	"	0 25
" " " " " " " " " " " "	"	0 32
" " " " " " " " " " " "	"	0 48
Escompte 40, 10 et 1/2 p.c. Boîtes 25 lbs chaque.		
Clous		
Clous à cheval.		
No 7.....	100 lbs	24 0c
No 8.....	"	23 0c
No 9 et 10.....	"	21 0c
Escompte 55 p.c. le qual.		
" " 57 1/2 p.c. 2e qual.		
Boîte de 1 lb., 4c. net extra.		

Clous coupés à chaud.		
F.o.b. Montréal, Toronto, Hamilton, London, Halifax et St. Jean, N.B.		
Prix de base \$2.15 par lot de char \$2.15 pour moins d'un char.		
Clous à Anir.		
1 pouce.....	100 lbs.	3 65
1 1/2 " " " " " " " " " " " "	100 lb.	3 35
1 1/2 et 1 3/4 pos.....	"	3 10
2 et 2 1/4 " " " " " " " " " "	"	2 85
2 1/2 à 2 3/4 " " " " " " " " " "	"	2 80
3 à 6 " " " " " " " " " "	"	2 75
Clous à quarts.		
1/2 pouce.....	100 lbs.	3 40
1 " " " " " " " " " " " "	"	3 15
1 1/2 " " " " " " " " " " " "	"	2 90
Clous à river.		
1 pouce.....	100 lbs.	3 65
1 1/2 " " " " " " " " " " " "	"	3 35
1 3/4 à 1 1/2 " " " " " " " " " "	"	3 10
2 1/2 à 2 1/4 " " " " " " " " " "	"	2 85
2 3/4 à 2 3/4 " " " " " " " " " "	"	2 80
3 à 6 " " " " " " " " " "	"	2 75
Nous d'acier, 1/2 c. en sus.		
" galvanisés p. toitures 100 lbs		8 80
" à ardoise, 1 pouce.....	"	3 50
Clous de broche.		
F.o.b. Montréal, Gananoque, Toronto, Hamilton, London, Bradford et St. Jean N.B. F.o.b. Halifax, en lots de chars		
Prix de base au char \$2.25 et pour moins d'un char \$2.45.		
Corde à Chassis		
28 à 32 sts la lb.		
Coudes		
Bonds pour tuyaux polis.....	dos	1 50
" " ordinaires.....	"	1 35
Coudes de tuyaux		
7 pcs.....	doz	1 35
Couteaux à Foin		
la dos		
Lightening Hay Knives.....	net	6 50
Heath's Patent Hay Knives.....	"	7 50
Spear Point, T H Hay Knives.....	"	8 00
Spear Point, L H Hay Knives.....	"	8 00
Crampes		
Galvanisées.....	100 lbs	8 00
Unies.....	"	2 80
Crampes pour net à clôture 40 p.c.		

MAINTENANT REGARDEZ CECI!

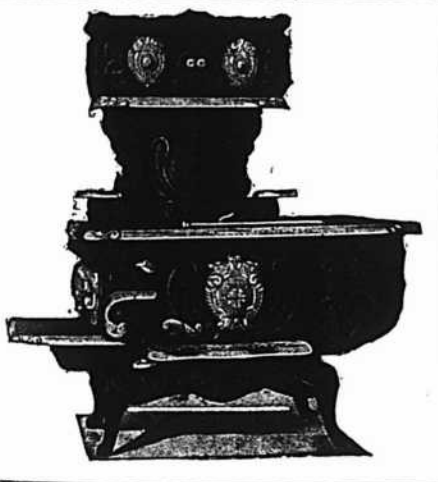
Si vous le faites, cela vous dispensera de parler.

Le "Souvenir"

PARLE PAR LUI-MEME COMME PAR LA TROMPETTE DE GABRIEL.

Chaque détail qui entre dans la fabrication d'un Poêle de cuisine "Souvenir" est de la plus haute qualité. Nous attirons l'attention spéciale sur notre

"FOURNEAU AÉRÉ."



The Gurney, Tilden Company, Limited,

MANUFACTURIERS,

Hamilton, Ont., Canada.

SUCCURSALES:

THE TILDEN, GURNEY & COMPANY, LIMITED,
 THE GURNEY, TILDEN COMPANY, LIMITED,
 NICOLL & BARR, 85 RUE ST-PIERRE,
 NICOLL & BARR, 38 RUE DOCK,

WINNIPEG, Man.
 VANCOUVER, C. A.
 MONTREAL, P. Q.
 ST-JOHN, N. B.

Crampes de Jalousies	
Toutes grandeurs.....	0 00 0 00
Cuivre	
En lingot.....	b. 0 13 1/4 0 14
En barre et en feuille, 14 à 30 G.....	10 p.c. 10 p.c.
Feuilles dures 2 x 4.....	lb 0 22 0 23
Tube Base.....	lb 0 23
Enjolmes	
Wright's 80 lbs et plus.....	lb 0 10 1/4
Hay Budden 80 lbs et plus.....	lb 0 09 1/4
Brook's 80 lbs et plus.....	lb 0 09 0 10
Equerres	
Ver No 493.....	la dos 2 45
" 494.....	" 3 25
Acier 60, 10 et 5 p.c.	
Etain	
Straits.....	lb. 0 80 1/2 0 81
Lamb and Flag.....	
Lingots 56 et 28 lbs par lb 0 00	0 31
En barre 10 extra.....	
Etope	
NAVY.....	le 100 lbs 5 50
U. S. Navy.....	" 00
Plumbers.....	" 25
Fanaux	
Cold Blast No 2.....	dos 7 00
Wright No 8.....	" 8 50
Ordinaires.....	" 4 00
Dashboard C.B.....	" 9 00
No 0.....	" 5 75
Peinturés 50c extra par dos.	
Faucilles	
No 2 Reaping Hooks.....	net. 1 60
No 3.....	" 1 70
No 4.....	" 1 80
No 5.....	" 2 00
Barden Patent Reap. Hks.....	" 8 00
Little Giant Reaping Hooks.....	" 3 90
Faux	
Cast Steel.....	la doz 5 00
Clipper.....	" 6 00
Clipper, Concave Blade.....	" 6 50
Olimax.....	net. 8 50
Excelsior Concave.....	" 7 00
Single Beaded.....	" 6 25
Double Beaded.....	" 6 75
Cast Steel Cradle Scythes.....	" 8 00

Silver Steel Cradle Scythes.....	" 9 00
Harvest King Cradle Scythes.....	" 10 1/2
Cradle Scythes for Boys.....	" 7 00
Lawn Scythes.....	" 5 00
Bush Scythes.....	" 6 00
Bramble scythes.....	" 6 00
Ferblanc	
Au Charbon - Allways ou égal	
Bte	
10, 14 x 20, base.....	4 50 4 75
X Extra par X et par cse.	0 75
(Caisse de 112 feuilles, 108 lbs, net).	
Au Coke - Lydbrook ou égal	
10, 14 x 20, base.....	4 25 4 50
(Caisse de 112 feuilles, 108 lbs, net)	
Au Charbon - Terne-Dean ou égal	
10, 20 x 28.....	7 50 7 75
(Caisse de 112 feuilles, 216 lbs, net).	
Feuilles Ferblanc pour bouilloires.	
(Caisse de 580 n s.)	la lb
XX, 1 1/2 x 60, gauge 28 0 06 0 06 1/2	
Feuilles étamées	
72 x 80 gauge 24.....	0 07 0 07 1/2
" " 28.....	0 07 0 08
" " 28.....	0 08 0 08 1/2
Fer et Acier	
Fer marchand barre 100 lbs.	0 00 1 75
Fer forgé.....	" 0 00 2 00
Fer fini.....	" 0 00 2 00
Fer pour fers à cheval.....	" 0 00 2 10
Feuilleard mince 1 1/2 à 3 pes Base..	2 85
Acier à lisse Base.....	0 00 1 80
" bande.....	0 00 1 90
" machine.....	2 00 2 50
" pince.....	2 40 2 50
" ressort.....	2 85 3 00
Fers à Cheval	
F.O.B. Montréal	
No 2	
et plus.	
Léger et pesant.....	le qrt 3 65 3 90
Fers à neige.....	" 3 90 4 15
New Light Pattern.....	" 3 80 4 05
Featherweight Nos 0 à 4.....	" 5 35
Fers "Toe weight" Nos 1 à 4.....	" 6 80
Fers assortis de plus d'une grandeur et baril, 10c à 2' c extra par baril.	
F. O. B. Montreal	

Neverlip en fer, le 100 lbs.....	12 21
" en acier.....	15 00
" crampo s 5-16, le cent.	2 10
" " 7-16, " "	2 85
" " 9-16, " "	2 90
" " 5, " "	3 45
" " " " "	4 20
Fers à repasser	
Mrs Potts No 55.....	le set 0 80
" No 50 N. W. P.....	" 0 90
Fontes	
Carron.....	tonne. 17 50 19 00
Carnbroe.....	" 00 00 18 50
Glengarnock.....	" 00 00 20 00
Summerlee.....	" 00 00 19 00
Ayersome No 1.....	" 17 00 00 00
Graisse à Roues	
Ordinaire.....	la grs 5 75 6 00
1ère qualité.....	" 13 00 15 00
Huiles et divers	
Huile de Castor, East Indian lb 0 7 1/2	0 8 1/2
" " Commerciale " 0 0 0 9	
le gallon	
Huile Balmoral.....	0 00 0 40
Huile de Morue.....	0 40 0 45
Huile de pieds de bouf.....	0 00 0 90
Huile de loup marin raff.....	0 62 0 65
" " paille.....	0 50 0 55
Huile de lin crue (net cash).....	0 44 0 45
Huile de lin bouillie.....	0 47 0 48
Ess. de Terebenthine.....	0 80 1/2 0 81 1/2
Goudron raffiné.....	brl 0 00 4 50
Coaltar.....	" 0 00 4 00
Pitch les 100 lbs.....	" 0 00 1 00
Manches de Faux	
40 p. c. de la liste.	
Mastic	
Vo ceaux en brl.....	100 lbs 1 50
Vessie en qrt de 100 ou 200 lbs.....	" 75
Canistres de 25 lbs.....	" 1 85
Mèches de tarières	
Olimax 60 p.c.	
Bookford. 50 et 10 p. c.	
Jeanning's Gen., net sur la liste.	

Mèches de Lampe	
50 et 10 p. c. de la liste.	
Mèches de Vrilles	
Clark.....	0 85 0 90
Diamond.....	1 00 1 50
Meules	
2 pouces, 40 à 200 lbs.....	la tonne 20 00
1 1/2 et 1 3/4 pouces 40 à 200 lbs la tonne.....	24 00
Moulins à Viande	
Americains.....	pièce. 1 25 5 00
Allemands.....	" 1 25 30
Munitions	
Caps B B Dom. le mille, net, \$1.45.	
Cartouches, Amer R. F. le mille, à plomb et à balle 3c et 5 p. c.	
Cartouches chargées au tr., 50c. 2 (p. c. sur la liste.	
Cartouches vides amér., 10 p. c. d'avance sur la liste.	
" Amer C. F. Sporting avance 10 p. c sur la liste	
Cart. amér. C. F. à balle et à plomb	
" Prix de de la liste	
Caps B. B. Amer. le mille, \$2.00.	
Caps à Cartouches, No 1, 1 1/2, 2 1/2, le mille 2.00.	
Caps B. B. Dominion R. F. 50 et 5 p. c.	
" " C. F. 30 p. c.	
" " Sporting 15 p. c.	
C. F. Sporting, ajout r 5 p. c. à la liste	
Cartouches C. B. le mille \$3 00	
Cartouches blanches Trap 25 et 5 p. c.	
" chargées Trap 25 et 5 p. c.	
" cuivre 55 p. c.	
Cartouches chargées canadiennes :	
Poudre noire 12 gauge, le mille \$15 00	
" " 10 " " 16 00	
" blanche 12 " " 2 50	
" " 10 " " 22 50	
Caps à cartouches Dom 30 p. c.	
Outils en bois	
Etablie, 50 p. c. de la liste.	
Menuisier, 40 p. c. de la liste	
Papier à Bâtisse	
Jaune ordinaire.....	le rouleau 0 40
Noir.....	" 0 50
Goudronné.....	le 100 lbs 1 85
Papier à tapis.....	la tonne 45 00
" à conv. roul. 2 plis 0 00 0 90	
" " 3 plis 0 00 1 15	
Papier Sablé et Emeri	
Dominion finit, 47 1/2 p. c.	
Sablé B et A, 40 et 5 p. c.	
Emeri, 40 p. c.	

La Tole Galvanisée

" FLEUR DE LIS "

Favorite partout où elle est essayée.
Ce n'est pas une seconde qualité.
 Chaque feuille est garantie.
 On ne vend qu'au commerce de gros.



FLEUR DE LIS.

JOHN LYSAGHT, Limited

FABRICANTS BRISTOL, Ang. t MONTREAL

DAVID MAXWELL & SONS



ST. MARYS
ONTARIO,
CANADA



LA TONDEUSE A GAZON "THE MAXWELL" AVEC ROUE DE 10 pcs

Baratte Favorite Maxwell

BARATTE AVEC SUPPORT D'ACIER

Pièces Patentées: Support d'acier amélioré, engrenage à billes, actionnement du levier moteur au pied et à la main; levier détachable. Perfectionnée pour la saison 1903. Support en bois ou en acier, au choix

Tondeuses pour Gazon

Hautes et basses roues, de 12 à 20 pouces de large; arbre-moteur en acier laminé à froid; couteaux et plaque coupante en acier au creuset.

Si votre magasin de gros ne vous offre pas ces articles

Adressez-vous directement a nous



DAVID MAXWELL & SONS
ST. MARYS
ONTARIO
NO 1

BROUETTES DE QUATRE DIFFERENTES GRANDEURS

Fournitures de Feutre et Papier

LAISSEZ-NOUS VOUS COTER DES PRIX POUR N'IMPORTE QUELLE QUANTITÉ de

Toitures Coudronnées (Roofing) prêtes à poser, 2 et 3 plis
 Papiers de Construction, Feutre à doubler et Tapisser
 Produits de Coudron, Papier à Tapisser et à Imprimer
 Papier d'Emballage Brun et Manille.

NOTE:—Nous sommes les fabricants du Feutre Goudronné "Black Diamond."

Alex. McArthur & Co.

82 Rue McGill, Montréal. Limited.

MANUFACTURE DE FEUTRE POUR TOITURES: Rues du Havre et Logan.
 MOUL'N A PAPIER, Joliette, Qué.

Peintures préparées	
Pures.....le gallon	1 25
Seconde qualité.....	1 10
Pentures	
Jalousie Parker, 50 et 10 p. c.	
Pesantes en T et strap, 4 pos, la lb	0 08 1/2
" " " " 6 " "	0 05 1/2
" " " " 8 " "	0 05 1/2
" " " " 10 et plus lb	0 05 1/2
Légères en T et strap, 55, 10 et 2 1/2 p. c.	
Pentures à gonds	
6 à 10 pouces.....le 100 lbs	4 50
19 pouces et plus.....	3 50
Plaines	
Votturier, 50 et 10 p. c.	
Charpentier, 70 p. c.	
Plaques d'acier pour Bouilloires	
1/4 pos.....	2 50 2 60
3-16 " " " " " "	2 80 2 70
1/2 " " et plus.....	2 50 2 60
Plomb	
Seamons.....100 lbs	3 25 3 30
Barres.....	0 05 0 00
Feuilles 3 lbs et au-dessus, roul.	4 10
Feuilles 2 1-2 lbs.....	4 35
Tuyau, esc. 35 p. c. sur la liste.	
Plomb de chasse	
Ordinaire.....100 lbs	6 50
Obiléd.....	7 00
Buck and seal.....	7 50
Ball.....	8 00
Moins 17 1/2 p. c. F. a. b., Toronto, Hamilton, Montréal, London, St-Jean et Halifax.	
Poids de Chassis	
Sectional.....le 100 lbs	2 05
Ordinaire.....	1 50
Poignées de Godendard	
S. & D. No 3.....la paire	0 00
" " No 5.....	0 00
" " No 6.....	0 00
Boynnton.....	0 20
Post Hole Spoons	
Post Hole Spoons 6 ft Handle.....net	5 75
" " " " 8 ft " " " "	7 75
" " " " 10 ft " " " "	10 15

Poudre	
S. S. Sans fumée Shot Gun 100 lbs	
ou moins.....la lbs	0 85
1000 lbs ou plus.....	0 80
net 30 jours	
Râtaeux	
Acier et fer malleable 60 p. c.	
Bois 25 p. c.	
Rivets et Palatres	
Rivets en fer, noirs et étamés 60 et 10c	
Palatres cuivre, 30 et 10 p. c.	
Extra 1c. par lb sur rivets en fer pour boîtes carton 1/2 lb.	
Rivets en cuivre 45 p. c. et en boîtes de carton 1c. extra par lb.	
Scies	
Egoines Disston, 12 1/2 p. c.	
S. et D., 40 p. c.	
Godendard Disston le pied	0 35 0 55
S. et D., 35 p. c.	
Soudure	
Barre 1/2 et 1/2 garantie.....lb	0 18
" " commerciale.....lb	0 17 1/2
Finle.....	0 18
Tôle d'acier	
Nos 10 à 20.....100 lbs	2 25 2 75
Tôle galvanisée du Canada	
Dominion Crown, 52 feuilles.....	\$4 50
" " 60 " " " "	\$4 75
Tôle galvanisée	
100 lbs	Queen's
Comet Amer	Head
16 G à 20.....	0 00 3 75 3 85
22 à 24.....	3 75 4 00 4 00
26 G.....	4 00 4 25 4 25
28 G.....	4 25 4 40 4 40
28 G américain équivalent à 26 G anglaise	
Fleur de Lys	
16 G.....	3 60
22 à 24.....	3 75
26.....	4 00
28.....	4 25
Tôle noire	
18 à 26 gauge.....Cte	0 00 2 25
22 à 24 " " " "	0 00 2 30
26 " " " "	0 00 2 35

Tôle noire Canada	
28 " " " "	0 00 2 40
52 feuilles demi poil.....	2 40 2 50
60 feuilles.....	2 50 2 60
75 " " " "	2 65 3 75
Tourne-à-Gauche	
Ancon et Whitting.....	6 25
Tuyaux de poele	
6 et 8 pouces.....100 feuilles	7 00
4 " " " "	7 50
Tuyaux en Fer	
Tuyau noirs et galvanisés	Prix nets.
1/2, 3/4 et 1 " " " " 100 pieds	5 50
1 " " " " " "	8 50
1 1/4 " " " " " "	11 50
1 " " " " " "	16 50
1 1/4 " " " " " "	22 50
1 3/4 " " " " " "	27 00
2 " " " " " "	36 00
Escompte sur tuyaux noirs: 1/2 et 3/4 pce 63 p.c.; 3/4 pce 61 p.c.; 1/2 pce 73 p.c.; 3/4, 1, 1 1/4, 1 1/2 et 2 pces 75 p.c.	
Escompte sur tuyaux galvanisés: 1/2 et 3/4 pce 48 p.c.; 3/4 pce 46 p.c.; 1/2 pce 63 p.c.; 3/4, 1, 1 1/4, 1 1/2 et 2 pces 65 p.c.	
Vernis	
Voiture No 1.....	1 75 2 25
" " Body.....	3 50 4 50
" " Rubbing.....	2 50 3 50
Gold Size.....	1 50 2 00
Meuble extra.....	1 25 1 75
" " No 1.....	0 80 1 00
Finir.....	2 00 3 00
Damar.....	1 75 2 25
Shellac Blanc.....	3 50 4 00
" " Orange.....	3 00 3 50
Meuble Brown Japan.....	0 50 1 00
Vernis Harnais.....	2 50 3 00
" " dos.....	1 25
" " à tuyaux, gall.....	0 80 1 00

Vis à Bois	
Tête plate, acier.....	87 1/2
Tête ronde " " " "	89 1/2
Tête plate, cuivre.....	80
Tête ronde " " " "	75
Tête plate, bronze.....	75
Tête ronde " " " "	70
Vis à Machine	
Têtes plates, 25 p. c. de la liste.	
" " rondes, 20 p. c.	
Vitres	
	(Star)
Endossons de 26 pouces	50 pds 100 pds
unms.....	1 70 3 25
26 @ 40.....	1 80 3 45
41 @ 50.....	0 00 4 00
51 @ 60.....	0 00 4 25
61 @ 70.....	0 00 4 50
Zinc	
Spelter.....100 lbs	5 75 6 00
Zinc en feuilles	
Bri 5 cwt.....100 lbs	6 25 6 50
Moins d'un bri.....	6 50 6 75
Charbons	
Prix de détail par 2000 lbs	
Furnace.....	6 50
Egg.....	6 75
Stove.....	6 75
Chestnut.....	5 75
Pea (Chestnut No 2) net.....	0 00
Welsh.....	0 00
Scotch Grate au char.....	0 00
Charbon de forge.....	0 00
Ck; par chaldron.....	0 00
" " 1/2 chaldron.....	0 00

PIEGES à Rats, Souris, Coquerelles



Pour avoir ce qui se fait de mieux en fait de Pièges, adressez-vous à des spécialistes. Voici quelques uns de nos **PIÈGES** Faciles à dresser, solides, simples et pratiques"

CE QU'IL Y A DE MIEUX SUR LE MARCHÉ.

J. M. MAST MFG. CO.

Lititz, Pa.

E U. A.



NOVA SCOTIA STEEL & COAL CO.

LIMITED.

MANUFACTURIERS DE

ACIER en BARRES MARCHAND, MACHINERIE à ROUES, TRANSMISSIONS en ACIER COMPRIMÉ POLI, TOLES D'ACIER jusqu'à 48 pds de large, RAILS en "T" de 12, 18 et 21 lbs à la verge, ECLISSES, ESSIEUX DE CHARS DE CHEMINS DE FER.

GROSSES PIÈCES DE FORGE, UNE SPÉCIALITÉ

FER EN GUEUSE "FERRONA" POUR FONDERIE, "CHARBON OLD SYDNEY."

Trenton, N.E. Haut Fourneaux, Ferrona, N.E.
Mines de Charbon, Sydney Mines, N.E. Mines de Fer, Wabana, Ter'n'v.

Bureau Principal: NEW GLASGOW, N.E.

ILS COUTENT MOINS QUE RIEN



Littéralement les LIVRETS DE COUPONS d'ALLISON coûtent moins que rien. Avec eux toute erreur est impossible, ce qui économise un grand nombre de fois le prix auquel nous les vendons. Par conséquent en économisant un montant bien plus considérable que celui que vous payez pour ces livrets, non seulement ils vous coûtent moins que rien, mais encore vous recevez une grosse prime avec chaque livret que vous achetez.

SI UN CLIENT DESIRE ACHETER A CREDIT pour un montant de \$10.00, donnez-lui un livret à coupons de Allison de \$10.00, chargez-lui ce montant et tout est dit. Plus de trouble. S'il achète un paquet de tabac de 10 cents, détachez de son livre un coupon de 10 cents, c'est tout, et ainsi de suite pour tous ses achats jusqu'à ce que son livre soit épuisé. Nous tenons des échantillons à votre disposition et nous vous les enverrons gratuitement. Mettez le système en opération sans tarder.

Plus de livres de fournisseurs.

Plus d'entrées à faire. Plus de temps perdu. Plus de différends. Plus d'erreurs.

Il y a d'autres livres de coupons, mais pourquoi ne pas prendre le meilleur? Laissez-nous vous envoyer un échantillon gratuit.

Prix des Livres à Coupons d'Allison, en français ou en anglais

NON NUMÉROTÉS	
Moins de 100 livres à la fois	5c chacun
Par 100 " " " "	4c " "
Par 500 " " " "	4c " "
NUMÉROTÉS	
Moins de 100 livres à la fois	6c chacun
Par 100 " " " "	5c " "
Par 500 " " " "	5c " "

FABRIQUÉ PAR

ALLISON COUPON COMPANY,

EN VENTE A LA

LIBRAIRIE BEAUCHEMIN, Limitée,

Agent pour la Province de Québec.

INDIANAPOLIS, Ind.

MONTREAL.



PENDANT LA SEMAINE TERMINÉE
LE 8 OCTOBRE 1904.

MONTREAL-EST

Quartier Lafontaine

Rue Rivard, Nos 137 à 141. Lots 1202-116 et 117, avec maison en brique; terrain 40 x 70, supr 2800. Jos Ed Fari-bault à Marie Poliquin vve de Chs Sil-froid Brière; \$2550 [61240].

Rue Amherst, Nos 407 et 409. Lot 1-2 indivis 974-23, avec maison en brique; terrain 21 x 66, supr 1386. Léa Labrec-que épouse de Henri Gareau à Azilda La-brecque épouse de Jos C. Lanoix; \$1500 [61248].

Rue Mentana, Nos 128 à 152. Lots 1207-147 à 150, avec maison en brique; terrain 96 x 94, supr 9024. Geo. B. Bur-land à Henriette Rhéaume épouse de Ant. Bélanger; Pas de prix mentionné. [61271].

Quartier Papineau

Rue Panet, Nos 303 et 305. Lot pt 927, avec maison en brique; terrain 40 x irrégulière supr 3547. Hormisdas Roy à Sophronie Renaud; \$4000 [61232].

Rue Maisonneuve, Nos 291 à 297. Lot 661, avec maison en brique; terrain 40 x 113, supr 4520. Ludger Charpentier à Jean Achille Gauvin; \$6500 [61237].

Rue Dorion. Lot pt S. E. 1214 pt N. O. 1215; terrains 25 x 80.8, supr 2018; 1

do 25 x 80.7, supr 2016 chacun vacant. Annie P. Wheeler à Philadelphie Bérubé; \$800 [61253].

Rue Dorion. Lot pt S. E. 1215; terrain 25 x 80.8, supr 2016 vacant. Annie P. Wheeler à Nap. Léveillé; \$450 [61254].

Rue Dorion. Lot 1188; terrain 50 x 76, supr 3800 vacant. Annie P. Wheeler à Jules Brien dit Desrochers; \$700 [61256].

Rue Dorion, Nos 229. Lots 532 à 534, avec maison en brique; terrain 150 x 54, supr 8100. Rev. Wm Sanders à L. Martineau & Cie; \$7100 [61257].

Quartier Saint-Jacques

Rue St Timothée, No 88. Lot 259, avec maison en brique; terrain 23 x 47.6 supr 1092. Philomène Hogue vve de Cléophas Beauvais à Joseph Hogue; \$2500 [61269].

Quartier Saint-Laurent

Rue des Jurés, Nos 47 et 49. Lot pt 690, avec maison en brique; terrain supr 1500. Elizabeth Kearns épouse de Geo. G. French à Georgiana A. Leslie vve de Chs Gurd; \$1700 [61229].

Rue Sherbrooke, Nos 690 et 692 et Bleury, Nos 291 à 293. Lot pt 175-14, avec maison en pierre et brique; terrain 30 x 100 d'un côté et 93.6 de l'autre, supr 2902.6. La faillite Michael P. Laverty à Auguste Dionne; \$15600 [61278].

Quartier Saint-Louis

Avenue Hôtel de Ville, Nos 613 à 635, avenue Papineau, Nos 346 à 352. Droits dans les lots pt 895-10, 895-11, 12, 895-8, 9, pt 895-10, quartier Papineau, lots 1101-5, 6 pt 1101-4, avec maison en pierre et brique, et maison en brique; terrain supr 4696; 1 do 2604; 1 do supr 14450. Hon. Alph. Desjardins et al à The Provident

Trust and Investment Co.; Pas de prix mentionné. [61241].

Rue Dorchester, No 477 et 479. Lot pt S. E. 371, avec maison en brique; terrain 43 d'un côté, 44 de l'autre x 76 d'un côté et 75.6 de l'autre, supr 3295. La succession J. O. Joseph à Philippe Mociaron; \$4425 [61242].

Avenue Hôtel de Ville. Lots 918-17 à 19; 3 terrains 20 x 60.5, supr 1208 chacun vacant. Les Ecclésiastiques du Séminaire St-Sulpice à Jas. W. Guimond; \$2484.23 [61263].

Rue Prince Arthur, No 44. Lot pt 829, avec maison en brique; terrain, supr 2233. Cns H. Walters à Moses Greenberg; \$2791 [61285].

MONTREAL OUEST

Quartier Saint-André

Rue Crescent, No 30. Lot pt N. O. 1578-5, avec maison en pierre et brique; terrain 19.9 x 114, supr 2240. Fred W. Hibbard à Melle Lilly Lamb; \$5000 et autres considérations. [139723].

Quartier Sainte-Anne

Rue William, Nos 557 et 559. Lot 14 indivis 1084, avec maison en brique; terrain 20 x 108. Dame Sarah Doherty épouse de John May à Alex Eustache Prudhomme; \$200 [139720].

Quartier Saint-George

Rue Metcalfe, No 148. Lot 1400-25, avec maison en pierre et brique; terrain 20 x 116. Dame Agnes Wilson vve de Alex C. Henry à Dame Adelaide Cook épouse de Albert E. Holt; \$9500 [139737].

Rue Belmont Park, No 51. Lot pt S. O. 1114, avec maison en pierre et brique; terrain 52 x 120. Dame Véronica Annie M. Ritchie épouse de John B. Wood à Jos. H. Henderson; \$15000 [139739].

MEUBLES

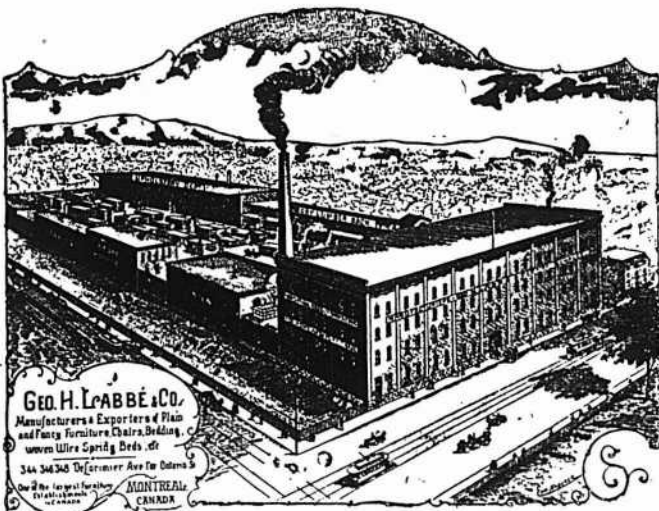
A PRIX MOYENS
ET A BAS PRIX

EN GROS

Chaises et Berceuses, Somniers en Broche Tissée,
Oreillers, Matelas, Etc.

Pour le Commerce Domestique et pour l'Exportation.

Nous invitons tout particulièrement MM. les Marchands de la campagne à venir visiter notre établissement.



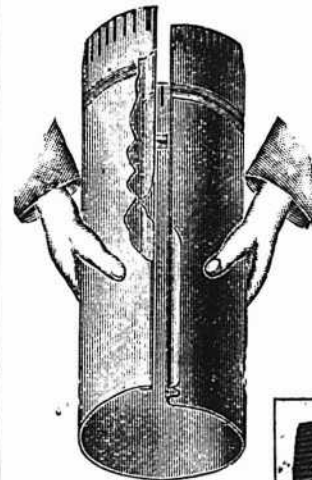
Geo. H. Labbé & Co.

Manufacturers & Exporters of Plain
and Fancy Furniture, Chairs, Bedding,
Covers, Wire Spring Beds, etc.

348, Avenue Delorimier, Montreal
Canada

Geo. H. Labbé & Co., Manufacturiers,
348, AVENUE DELORIMIER, MONTREAL.

Angle de la rue Ontario.



Le plus aisé à agraffer.

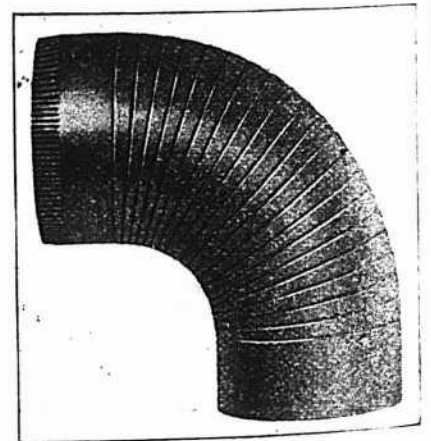


MANUFACTURÉ
PAR...

Quelques-unes de nos
Specialités en fait

MARCHANDISES D'AUTOMNE

Remarquez que les plis font le
contour complet 20 plis plats.



The
Thos. Davidson Mfg. Co.

MONTREAL.

Ltd

Quartier Saint-Joseph

Rue Adeline, Nos 46 et 44. Droits dans le lot 593-6, avec maison en bois et brique; terrain 22.6 x 75, supr 1687.6. Belle Cordelia Monette dit Boismenu et al à Dame Albertine Monette dit Boismenu épouse de Alf. Hurtubise; \$2875. [139730].

Rue Adeline, Nos 60 à 64. Droits dans le lot pt S. E. 593-1, avec maison en bois et brique; terrain 22.6 x 50, supr 1125. Ovide Monette dit Boismenu et al à Mlle Georgiana Monette dit Boismenu; \$3333.33 [139731].

Rue St Martin, No 262. Lot 2-3 indivis 356, avec maison en brique; terrain 28.5 x 104.3, supr 2945. Michel Houle et al à Créophas St Aubin; \$725 [139736].

HOCHELAGA ET JACQUES-CARTIER

Quartier Duvernay

Rue Chambord, Nos 38 à 44, Parc La-fontaine, Nos 566 à 574, Berri, Nos 1069 à 1091, et rue Marin. Droits dans les lots 6-77, 78, 6-7, 8, quartier St-Jean Baptiste, lots 15-18 à 22 St-Henri, lots 385-106, 107 et autres lots, avec maisons en brique et maison en pierre et brique; 2 terrains 24 x 70, supr 1680; 2 do 26 x 100; 1 do 100 x 80, supr 8000; 2 do 22.6 x 95. Hon. A. Desjardins, A. S. Hamelin et al à The Provident Trust & Investment Co. Ltd; Pas de prix mentionné [109436].

Rue Lasalle, Nos 10 et 12. Lot 6-12, avec maison en brique; terrain 24 x 69, supr 1656. Arthur Delisle à Jos Frédéric Lefebvre; \$2650 [109492].

Avenue Christophe Colomb. Lots 8-205 et 206; 2 terrains 26 x 135, supr 3510 chacun vacant. M. Eugénie C. Boyer vve de

Horace Baby à Wilfrid Simard; \$1400 [109508].

Quartier Hochelaga

Rue Joliette, Nos 146 à 154. Lots 29-63 et 64, avec maison en pierre et brique; terrain 48 x 85, supr 4080. Joseph Ed Tremblay à Ludger Charpentier; \$7200 [109451].

Quartier Saint-Denis

Rue Labelle. Lot 1-2 8-745; terrain 25 x 100 vacant. Oscar Perrault à Dolphis Lauzon; \$300 [109347].

Rue St Denis. Lot 8-340; terrain 50 x 130, supr 6500 vacant. The St Denis Land Co. à Octave G. Lapelle dit Lahaye; \$975 [109390].

Rue St Denis, Nos 1825 et 1827. Lot 8-340, avec maison en bois et brique; terrain 50 x 130, supr 6500. Octave G. Lapelle dit Lahaye à Marc Blanchard et Aldéric Blanchard; \$1800 [109391].

Rue St Hubert, Nos 1696 et 1698. Lot pt S. O. 7-337 et 338, avec maison en bois et brique; terrain 25 x 50. Théodore Emond à Oscar Généreux; \$1000 [109415].

Rue St Denis, Nos 1825 et 1827. Droits dans le lot 8-340, avec maison en bois et brique; terrain 50 x 130, supr 6500. Marc Blanchard à Euclide Blanchard; \$650 et autres considérations. [109429].

Rue St Hubert. Lot 7-854; terrain 25 x 109, supr 2725 vacant. Jos Anthime Byette à Napoléon Duval; \$246.75. [109439].

Rue Labelle. Lots 7-980 et 981; 2 terrains 25 x 110, supr 2750 chacun vacant. The St Denis Land Co. à Joseph Riendeau; \$412.70 [109440].

Rue St André, No 1726. Lot 7-500; terrain 25 x 87, supr 2175 vacant. The St Denis Land Co. à Marie Gagnon épouse de

Désiré Ricard alias Picard; \$141.38 [109455].

Rue Chambord, No 583. Lot 1-2 S. 331-179, avec maison en bois et brique; terrain 25 x 73.6, supr 1837.6. Regina Provost épouse de Alex Patenaude et al à Clarisse Nadon épouse de Dieudonné Raymond; \$1200 [109477].

Rue Chambord, No 583. Lot 1-2 S. 331-179, avec maison en bois et brique; terrain 25 x 73.6, supr 1837.6. Clarisse Nadon épouse de D. Raymond à Michel Patenaude; \$959.14 (à réméré) [109478].

Rue Huntley, No 850. Lot 1-2 S. 8-493, avec maison en brique; terrain 25 x 100. Eugénie Ferland épouse de Nap A. Ferland à Alfred Patenaude; \$1900 [109497].

Rue Labelle, No 2053. Lot 7-953; terrain 25 x 110, supr 2750 vacant. The St Denis Land Co à Zéphyr Gérome; \$206.25 [109529].

Rue St Hubert, Nos 1100 à 1110. Lots 325-33, 34, 35, avec maison en pierre et brique; terrain 72 x 72, supr 4184. George Valois à Zoé Marleau vve de Paul P. Vincent; \$6700 [109551].

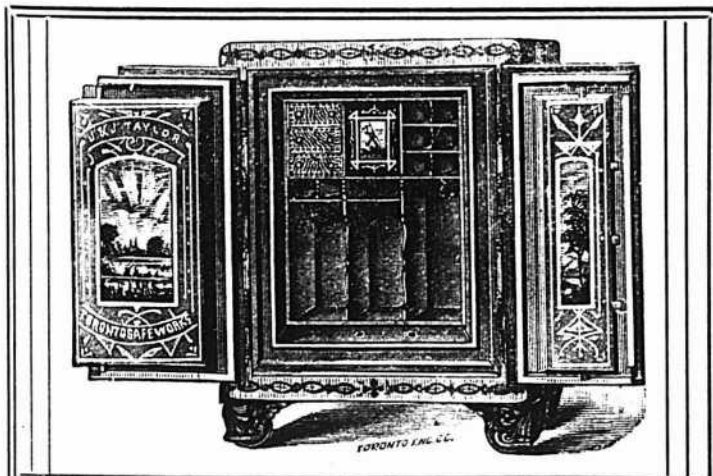
Rue Carrière, Nos 121 et 123 et Berri. Lots 162-49, 50, avec maison en pierre et brique; terrain 79 d'un côté, 14.3 de l'autre x 85, supr 9435; 1 do 22 x 70, supr 1540. Chs H. Stephens à Alfred Goudry; \$1700 [109560].

Quartier Saint-Gabriel

Rue Liverpool, Nos 266 et 268. Lot 3239-25, avec maison en brique; terrain 22.6 x 80, supr 1800. Hercule Dupré à l'Idège Mongeau; \$2300 [109461].

Quartier Saint-Jean-Baptiste

Rue St Hubert. Lots 12-120, 121 pt N. O. 12-122; terrain 73 x 109, supr 7957 vacant. Victor Morin à Wilfrid Ladouceur; \$5150 [109395].



J. & J. TAYLOR

TORONTO SAFE WORKS

TORONTO, . . . ONTARIO

MANUFACTURIERS DE

Coffres-Forts en acier pour Banquiers.

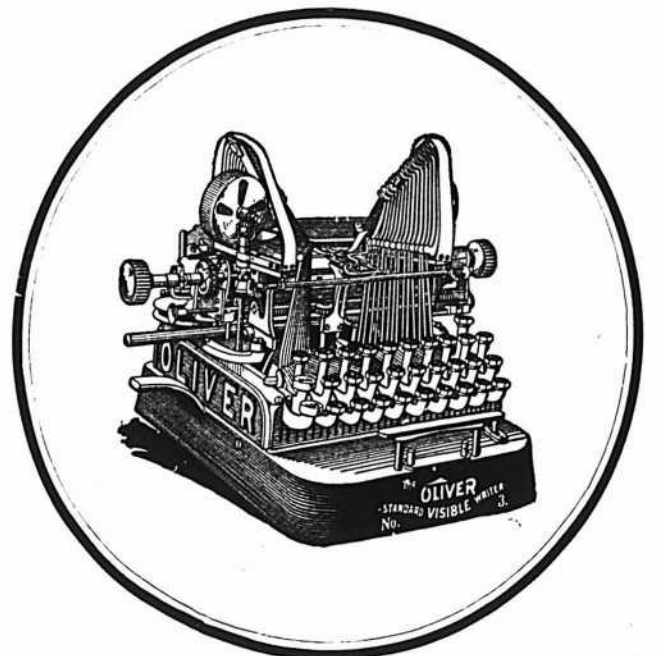
Coffres-Forts à l'épreuve du feu.

Portes de voûtes, etc. :- :- :-

Les plus hautes Récompenses.

Etablis en 1855.

Un Clavigraphe OLIVER
a-t-il de l'intérêt pour vous ?



Si oui, demandez des renseignements complets sur le Clavigraphe Canadien OLIVER.

Agents demandés pour tous les territoires non représentés.

CANADIAN OLIVER TYPEWRITER CO.,

183a rue St Jacques

MONTREAL.

Rue Berri, Nos 902 et 904. Lot 15-139, avec maison en brique; terrain 20 x 70, supr 1400. Marcel Lemieux à Angèle Bourque vve de Mizaël Richer; \$2700 [109470].

Rue Rachel, No 445. Lots pt 15-1224 à 1228, avec maison en brique; terrain 17.3 d'un côté, 18.2 de l'autre x 98.6, supr 1669. Jos. Alfred Labelle à Mendoza Langlois; \$2350 [109480].

Rue St Urbain, No 753. Lot 441-4, avec maison en brique; terrain 24 x 114, supr 2736. Philip George Auley à Peter J. O'Neill; \$1400 [109485].

Rue Berri, No 847. Lots 15-88, 12-178, 15-104-88, avec maison en brique; terrain 20 x 80; 1 do 20 x 44, supr 880. Félix Louis Decarie à John Francis Cuggy; \$3000 [109486].

Rue Drolet, Nos 452 et 454. Lots 15-770 pt 15-771, avec maison en brique; terrain 25 x 72, supr 1800. François Dépatie à Alphonsine Mayer vve de J. B. Potvin; \$2300 [109548].

Rue Drolet, Nos 277 et 279. Lot 15-512, avec maison en brique; terrain 20 x 72, supr 1440. Aglaé Fournelle épouse de Emile Racine et vir à J. Victor Boudrias; \$2300 [109557].

Sainte-Cunégonde

Rue Delisle. Lot 705, avec maison en brique; terrain 30 x 80. Bibiane Bélanger vve de Tous. Labelle et al à Edm. Gaudron; \$1350 [109496].

Ville Saint-Louis

Avenue Alma. Lots 10-1531 et 1532, avec maison en bois; 2 terrains 32 x 70, supr 2310. Edmond Clavel à Antoine Beauséjour; \$1100 [109388].

Rue St Laurent. Lot pt 57, avec maison en bois; terrain 43.1 x 18.8, supr 804.

Trefflé Cyr à la Ville St Louis; \$1683 [109393].

Rue St Dominique. Lot 1-2 S. E. 10-839-1, avec maison en brique; terrain 21.3 x 84. L'Institution Catholique des Sourds-Muets à Hypolite Lusignan; \$1000 [109396].

Avenue Alma. Lot 10-961, avec maison en bois; terrain 32 x 70, supr 2240.

Victorine Leroux vve de Ths F. Larseneur à Stephen Vallée; \$680.70 [109412].

Rue St Zotique. Lot 10-1518, avec maison en brique; terrain 23 x 100. Stephen Vallée à Téléphore Leduc; \$2000 [109427].

Avenue du Parc. Lots 12-12-6, 12-13-38; terrain 30 x 80; 1 do 50 x 30 chacun vacant. Philip Sheridan à Arthur Félix Gingras; \$1300 [109467].

Avenue du Parc. Lots 12-12-6, 12-13-38; terrain 30 x 80; 1 do 50 x 30 chacun vacant. Arthur F. Gingras à Fridoline Ranger épouse de Alfred Payette; \$1500 [109468].

Avenue Van Horne. Lots 11-716 à 719, 1-2 N. E. 11-720; terrain 50 x 100 d'un côté et 104 de l'autre, supr 5100; 2 do 50 x 104, supr 5200; 1 do supr 5120; 1 do 25 x 100 chacun vacant. Frs. Gobeil et Jos. Quintal à Paul Demers; \$3465 [109469].

Rue St Laurent. Lot 11-1113-3; terrain 22 x 64 d'un côté et 73 de l'autre, supr 1507 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co. à Jas Wm. Shaw; \$300 [109487].

Avenue Casgrain. Lot 10-676a; terrain 25 x 76, supr 1900 vacant. Hon. Ls Beaubien à Oscar H. Lesage; \$287 [109488].

Rue St Laurent. Lot 11-1113-3; terrain 22 x 64 d'un côté et 73 de l'autre, supr 1507 vacant. James W. Shaw à Antonio Bellardelli; \$300 [109494].

Rue St Zotique. Lot 10-1516; terrain 23 x 100 vacant. Hon. Louis Beaubien à Rose Alba Marier; \$232 [109510].

Rue St Zotique. Lot 10-1516; terrain 23 x 100 vacant. Rose Alba Marier à Augustin Vézina; \$300 [109511].

Rue St Louis. Lot 11-196, avec maison

Pas de Commande trop forte pour
notre capacité de production. . .

Pas de Commande trop petite pour recevoir
notre meilleure attention.

Fabriqués au Canada

Foundry Facings, Plombagine de Ceylan
et Fournitures de Fonderie. . . .

Nous avons tout ce qui s'emploie dans une
fonderie et lorsque vous serez à la
la veille d'acheter, écrivez à

THE

Hamilton Facing Mill Co.,

LIMITED.

HAMILTON, Ont.

Ficelle d'Engerbage

BLUE RIBBON,	650	pieds	par	livre
RED CAP,	600	"	"	"
TIGER,	550	"	"	"
GOLDEN CROWN,	500	"	"	"
STANDARD,	500	"	"	"
SISAL,	500	"	"	"

La BLUE RIBBON est sans aucun doute la Reine des Ficelles d'Engerbage. Elle donne 650 pieds à la livre et est manufacturée avec la fibre de Manille la plus choisie. De la Ficelle de 650 pieds est la seule Ficelle manufacturée entièrement avec la fibre de Manille. Les marchands devraient se défier de Ficelle soi-disant "Manille" qui sont annoncées comme mesurant moins de 650 pieds à la livre. Ce sont des ficelles d'engerbage à fibres mélangées.

Demandez des échantillons.

Consumers Cordage Co. Limited

HALIFAX, N. E.

MONTREAL, Que.

La Machine à Laver à Billes "NEW CENTURY"



Ce n'est pas la meilleur marché, mais c'est décidément
la meilleure Machine à Laver qui se fabrique.

Cinq à sept minutes seulement requises pour une cuvée.
L'opérateur n'a pas besoin de se tenir debout pendant le travail; et, en réalité, le linge ne se détériore pas. C'est un plaisir pour les enfants de faire le lavage.

Informations complètes données sur demande.

THE DOWSWELL MANUFACT'G CO., Ltd., HAMILTON, Ont.

Agents pour l'Est: W. L. HALDIMAND & SON, Montreal.

en brique; terrain 30 x 94, supr 2820. Arménie Chevalier à La Ville St Louis; \$2500 [109512].

Rue Sanguinet et avenue Alma. Lots 10-974, 955; terrain 32 x 70.9, supr 2264 chacun vacant. Hon. Louis Beaubien à George Thomas; \$451.40 [109513].

Rue Casgrain. Lot 10-881; terrain 25 x 76, supr 1900 vacant. Hon. Louis Beaubien à John Thompson; \$211 [109514].

Rue St Laurent. Lot pt 11-... avec maison en pierre et brique; terrain 25 x 79. Magloire Ouimet à Joseph Archambault; \$4150 [109517].

Avenue de Gaspé. Lot 10-913; terrain 25 x 72, supr 1800 vacant. Hon. Louis Beaubien à Pierre Labelle; \$250 [109537].

Rue Sanguinet. Lot 10-1569; terrain 23 x 70.6, supr 2256 vacant. Hon. Louis Beaubien à David Laplante; \$225 [109563].

Westmount

Rue Ste Catherine, No 4612. Lot pt 1434-2.3, avec maison en pierre et brique; terrain 18.3 de front, 17.3 en arrière x 100, supr 1775. Joseph Quinlan à Clara Gertrude Bedwell vve de John Douglass; \$4100 [109464].

Avenue Argyle. Droits dans le lot 282-128, avec maison en pierre et brique; terrain 50 x 187.6. La faillite E. C. Mount & Co. à Ethel M. Robertson épouse de Ernest C. Mount; \$1500 [109527].

Avenue Argyle. Droits dans le lot 282-128, avec maison en pierre et brique; terrain 50 x 187.6. Ethel M. Robertson épouse de E. C. Mount à The Sovereign Bank; \$1300 [109546].

Avenue Windsor, No 22. Lot 214-81a, avec maison en pierre et brique; terrain 19.11 x 89.10, supr 1789. Hugh Brodie à Walter Hy Ransom; \$5100 [109549].

Saint-Henri

Rue St Augustin. Lot 1-2 N. O. 1970, 1971, avec maison en pierre et brique; terrain 60 x 90. Amédée Clairoux à Auguste Lachapelle; \$4350 [109392].

Rue Beaudoin. Lot 1722-87, avec maison en brique; terrain 24 x 92. Emile Montpetit à J. Bte Brault; \$1400 [109404].

Rue Ste Emélie. Lots 1703-167 et 168, avec maison en brique; terrain 24 x 75. J Bte Brault à Emile Montpetit; \$2750 [109405].

Avenue Laurier. Lots 385-38, 39, avec maison en pierre et brique; 2 terrains 22.6 x 90. Chs Roch Grothé à Maria Fortier épouse de Horm. Charron; \$6600 [109458].

Rue St Ambroise. Lots pt 1913-21, 3412-10, 3413-2; terrain 30 x 420.4 d'un côté et 422.6 de l'autre, supr 12642 vacant. The Royal Trust Co. à The Ogdensburg Coal & Towing Co.; \$6321 [109483].

Rue St Jacques. Lot 1667, avec maison en brique; terrain 36 x 180. Onésime Patenaude à Jas Albert Tweedie; \$3750 [109484].

Rue Annie. Lot 1106 pt S. E. 1105; terrain 40 x 84.6; 1 do 5 x 84.6 chacun vacant. La succession Edward Mackay à Philippe Blais, fils; \$1242 [109518].

Rue St Augustin. Lot 1971, 1-2 N. O. 1970, 1975, avec maison en brique et maison en bois; terrain 60 x 90. Auguste Lachapelle à Magloire Dupuis; \$6000 [109519].

DeLorimier

Rue Vimont, avenue de Lorimier et Casgrain. Lots 71, 72, 73, 272, 152-32, 51; 2 terrains 25 x 95; 1 do 15 x 100; 1 do 25 x 100; 2 do 26 x 100 chacun vacant. John Westgate à Horace Fabien Poirier; \$3500 [109442].

HORMISDAS CONTANT, Entrepreneur Plâtrier, 609 Berri. Phone Bell E. 1177.

L. R. MONTBRIAND,

Architecte et Mesureur,
No 230 rue St-André,
Montréal.



**Ontario Nut Works Paris
BROWN & CO.**

Manufacturiers d'
Ecrous de toutes grandeurs,
pressés à chaud, carrés
et Hexagones.

William H. Walsh

Marchand-Tailleur

1759 rue Notre-Dame,
Coin St-Jean

MONTREAL.

FONDERIE ST-JEROME

POELES, CHAUDRONS, EVIERS, CANARDS,

SUR COMMANDE.

Nous en avons un fort stock en mains.
Ecrivez-nous pour les prix et escomptes spéciaux au Commerce.

**M. J. VIAU & FILS, Manufacturiers
ST-JEROME, P.Q.**

Si vous êtes intéressés

A quelques-unes des lignes suivantes je puis m'entretenir avec vous.

EPINETTE,

Roques, Découpures, Claire, Commune de qualité inférieure, Fin, Sapin, Bois de service Frêne, etc.

Grand assortiment en main. Prix les plus bas.

Renseignements et prix en s'adressant à

John M. Power, Marchand de Bois de Sciage en Gros.
209 Rue des Commissaires, Montréal.

TEL. BELL EST 244. TEL. DES MARCHANDS 244.

LYMBURNER & MATHEWS

Ingenieurs et Machinistes

FABRICANTS D'EMPORTE - PIECES

Mouleurs, Finisseurs encuvre et Plaqueurs.

**1957 et 1959 Rue Ste-Catherine
MONTREAL.**

Avenue Papineau. Lot pt S. 159a-1, avec maison en bois; terrain 34 x 160. Louis Turcot à Joseph St Louis; \$1300 [109465].

Rue Masson. Lot 7-153; terrain 25 x 80 vacant. Christophe Messier à Louis Brazeau; \$250 [109489].

Rue Iberville. Lot 4-16; terrain 20 x 80.3 d'un côté et 80.7 de l'autre, supr 1608 vacant. Christophe Messier à Léon Lavoie; \$250 [109503].

Maisonneuve

Avenue Lasalle. Lot 8 610; terrain 25 x 100 vacant. Chs Henri Letourneau à Amable Lapointe; \$500 [109432].

Rue Lafontaine. Lots 1-64 et 65; 2 terrains 25 x 100 chacun vacant. La succession Chs T. Viau à Thomas Bulger; \$1226.29 [109532].

Rue Adam. Lot 2-71; terrain 27 x 100 vacant. La succession Chs T. Viau à Lesima Desmarais épouse de Alph Danseur; \$500 [109533].

Rue Orléans. Lot 18-455; terrain 25 de front, 58 en arrière x 78, supr 3185 vacant. Isaïe Préfontaine à Benjamin Chartrand, David Proulx et Hector Proulx; \$280 [109565].

Rue Orléans. Lot 18-455, avec maison en brique; terrain 25 de front, 58 en arrière x 78, supr 3185. Benjamin Chartrand et al à Alice Marcoux; \$1000 [109566].

Petite Côte

Rue Masson. Lots 172-1319, 1320; terrain 25 x 90; 1 do 24 x 90 chacun vacant. The Rosemount Land & Improvement Co. à Wilfrid Boucher; \$209.70 [109482].

Village Turcot

Rue St Jean-Baptiste, Nos 22 et 24. Lot 186-28, avec maison en bois; terrain 23 x 66. Céline Durand épouse de Pierre O. Trudel à Pierre Francoeur; \$1000 [109420].

Côte Saint-Paul

Rue Mary Anne. Droits dans le lot 3912-161, avec maison en bois; terrain 26 x 77. Alfred Levesque à Marie Anne Boileau; \$260 [109387].

Avenue Church. Lot 4102, avec maison en bois; terrain 60 x 131.6. Joseph Narcisse Arsenault à Hector Roy; \$750 [109397].

Ave. Maisonneuve. Lots 3557, 3520a-3, 3558-1; terrain 69.7 x 132.8, supr 8155; 1 do supr 5118; 1 do supr 447 chacun vacant. John Morrow à The Canadian Pacific Ry. Co.; \$647.47 [109456].

2ème Avenue. Lot 3930-180; terrain 25 x 80 vacant. La Cie des Terrains Suburbains de Montréal à Eugénie Paquette vve de Adam Duperron; \$250 [109490].

Avenue Maisonneuve. Lot 3 48, avec maison en bois; terrain 65.6 x 124.6, supr 8155. John Morrow à The Canadian Pacific Ry Co.; \$2000 [109538].

Avenue Maisonneuve. Lot 3552, avec maison en bois; terrain 65.6 x 124.6, supr 8155. John Morrow à The Canadian Pacific Ry Co.; \$2500 [109539].

Coin des rues Dufferin et Eadie. Lot 3533, avec maison en brique; terrain 69.7 x 132.8. John Morrow à The Canadian Pacific Ry Co.; \$4500 [109540].

Avenue Maisonneuve. Lot 3550, avec maison en bois; terrain 35 x 132.8. John Morrow à The Canadian Pacific Ry Co.; \$1300 [109541].

Avenue Maisonneuve. Lots 3551, 3553, avec maisons en bois; 2 terrains 65.6 x 124.6, supr. 8155. John Morrow à The Canadian Pacific Railway Co.; \$4000 [109542].

Avenue Maisonneuve. Lot 3549, avec

maison en bois; terrain 65.6 x 124.6, supr 8155. John Morrow à The Canadian Pacific Ry Co.; \$1300 [1].

Avenue Dufferin. Lot 3734, avec maison en bois; terrain 65.6 x 124, supr 8155. John Morrow à The Canadian Pacific Ry Co.; \$5000 [109544].

Rue Maisonneuve. Lot 3556, avec maison en brique; terrain 35 x 133. Wm. Fred Reason et uxor à John Morrow; \$2000 [109545].

Avenue Molson. Lot 3473, avec 2 maisons en bois; terrain 45 x 90 (mesure française). Margaret Lillie vve de Geo. Webster à Venance Henrichon dit Jarry esqual; \$1175 [109562].

Verdun

Rue Newmarch. Lot 3405-591; terrain 25 x 112.6, supr 2812 1-2 vacant. La succession Daniel Hadley à Elie Levac; \$225 [109515].

Notre-Dame de Grâce

Lot pt 171; terrain supr 5 arpents 393 perches. The Protestant Board of School Commissioners à The Westmount Amateur Athletic Association; \$9240 [109418].

Avenue Molson. Lot 65... pt S. E. 65-24; terrain 40 x 208; 1 do 10 x 208. Jane Forsyth vve de Wm Allan à Mary Forsyth épouse de Robert Beckham; \$1200 [109426].

Lot 2-9 indivis pt 179. Andrew D. Gall à Dandurand, Brodeur and Boyer; \$6985 [109449].

Montréal-Ouest

Lot pt 138; terrain supr 372600 vacant. David S. Leach et al à Robert P. Lamont; \$9112.50 [109500].

Lot pt 131; terrain supr 117151 vacant. Chs W. Trenholm à Robert P. Lamont; \$2865 [109502].

Saint-Pierre aux Liens

Lot 119 8 pt S. O. 120-2, avec maison en bois; terrain 50 de front, 43 en arrière x 89.6; 1 do supr 62. Augustin Beaurton dit Major et uxor à Francis Lalonde; \$1100 [109457].

Lot pt 126; terrain supr 5 arpents 17 perches 244 pieds. Hon. J. A. C. Madore et al à The Simplex Ry Appliance Co. Ltd; \$4917.80 [109547].

Côte des Neiges

Droits dans le lot 155; terrain 87 x 164 supr 14268. Wm. Ellegood Phillips à The Westmount Land Co; \$— [109422].

Droits dans le lot 155; terrain 87 x 164, supr 14268. Georgiana A. Phillips épouse de D. E. Bowie à The Westmount Land Co.; \$520.93 [109423].

Avenue Maplewood. Lots 28-244, 245, 246, 28-247-14, 15, 16; 3 terrains 25 x 108 supr 2700 chacun vacant. Marie Henriette E. Filiatrault et al par tuteur à Pascal Sarrasin; \$600 [109435].

Sault-au-Recollet

Lots 261-199 à 204 pt 261 et 262. Leslie H. Gault à Victorine Morin; \$1400 [109433].

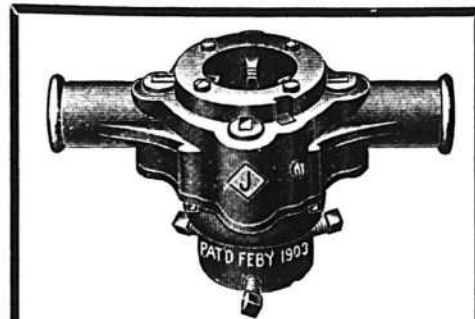
Rue Boyer. Lots 488-88a et 89a; 2 terrains 25 x 95 chacun vacant. La Cie des Terres du Parc Amherst à Elodie Blais épouse de Alex Sicotte; \$220 [109434].

Lot 432. Joseph Renaud à Onésime Dagenais; \$7000 [109460].

Rue Boyer. Lots 488-18a, 19a; 2 terrains supr 2375 chacun vacant. La Cie des Terres du Parc Amherst à Antoine Vanier; \$350 [109462].

Saint-Laurent

Droits dans le lot 268. Paul Bleignier dit Jarry et al à Stanislas Bleignier dit Jarry; \$1458.34 [109491].



C'est un fait qu'un seul homme, avec notre

FILIERE PATENTEE A TUYAUX, peut facilement faire l'ouvrage de deux hommes avec n'importe quelle autre Filière. Envoyez-nous votre adresse et nous vous expliquerons COMMENT et POURQUOI.

A. B. JARDINE & CO.
Manufacturiers de Tarauds et Filieres.
HESPELER, ONT.

QUEBEC STEAMSHIP CO

(LIMITED)

LIGNE DU SAINT-LAURENT

SS. CAMPANA

1700 tonnes

DE MONTREAL

Lundi, 24 OCT. à 2 P. M.

et après cette date, tous les LUNDIS alternativement, quittant Québec le jour suivant à midi pour La Pointe-au-Père, le Bassin de Gaspé, la Malbaie, Percé, Cape Cove, Grand River, Summerside, Charlottetown et Pictou.

Excellente accommodation pour les passagers. Pas de cargaison reçue après-midi, le jour du départ.

Pour Fret, Passage et Cabines, adressez-vous à

J. G. BROCK & CIE, Agents,

211 rue des Commissaires, Montreal

REVETEMENTS EN MICA

pour Tuyaux à Eau Chaude, à Eau Froide et à Vapeur, Fournaies, Cheminées, Bouilloires, Isolants d'Entrepôts Frigorifiques.

MICA BOILER COVERING CO., Ltd.
86-92, Rue Ste. Anne, MONTREAL.



Un cheval ferré avec le

FER

NEVERSLIP

est sûr de ne jamais glisser.

LUDGER GRAVEL

AGENT,

26-28 Place Jacques-Cartier.

Montreal.

Lachine

Lot 578. Anna Forest à Arthur Marcotte; \$300 [109399].

Lot 269 pt 271. Léon Groulx à Wilfrid E. Ranger; \$3400 [109400].

Lot 404, 3-4 S. 403. Alfred Amesse, père à Marie Louise Poiriau dit Bédouille; \$4500 [109401].

Lot pt 181. Ed. Lolombier et M. L. Amélie Boyer à Robert Lucas; \$2500 [109443].

Lot pt 965 pt 966, pt 967, Montréal Ouest pt du lot 137. Chs W. Trenholm à The Simplex Railway Appliance Co. Ltd; \$18508.65 [109501].

Rue Ste Eugénie. Lot 737. Henri Gendron à Joseph Desforges; \$1125 [109521].

Lot 557. Hon. J. Arthur Boyer à Marguerite Méloche vve de Luc Boyer; \$300 [109530].

Lot 953 pt N. O. 960. John Nicholson à Félix Clément dit Larivière; \$1100 [109558].

Pointe-aux-Trembles

Lot pt N. O. 146. François Galipeau à Darcine Bélair; \$600 [109509].

Rivière des Prairies

Lot 139 pt 140 et effets mobiliers. Alfred Gauthier à François Fortin; \$5500 [109520].

Sainte-Genève

Lot 45, 1-2 indivise 48. Philomène Demers épouse de Zeph Paris à Adrien Lalumière; \$200 [109459].

Sainte-Anne de Bellevue

Lot 54. Arthur Dubreuil à Joseph Dubreuil; \$3800 [109430].

Voici les totaux des prix de ventes par quartiers

Lafontaine	4,000.00
Papineau	19,550.00
St-Jacques	2,500.00
St-Laurent	17,300.00
St-Louis	10,700.23
St-André	5,000.00
Ste-Anne	200.00
St-George	24,500.00
St-Joseph	6,933.33
Duvernay	4,950.00
Hochelaga	7,200.00
St-Denis	18,194.92
St-Gabriel	2,300.00
St Jean-Baptiste	19,200.00
Ste-Cunégonde	1,350.00
Ville St-Louis	21,935.19
Westmount	12,600.00
St-Henri	32,413.00
DeLorimier	5,300.00
Maisonneuve	3,700.29
Petite Côte	209.00
Village Turcot	1,000.00
Côte St-Paul	25,622.47
Verdun	225.00
Notre-Dame de Grâce	1,425.00
Montréal Ouest	11,577.50
St-Pierre aux Liens	6,917.80
Côte des Neiges	1,129.93

\$281,777.57

Les lots à bâtir ont rapporté les prix suivants:

Rue Dorion, quartier Papineau, 195.00 et 22c le pied.
Avenue Hotel de Ville, quartier St-Louis, 68 6-11c le pied.
Avenue Christophe Colomb, quartier Duvernay, 20c le pied.
Rue Labelle, quartier St-Denis, 12c le pied.
Rue St-Denis, quartier St-Denis, 12c le pied.
Rue St-Hubert, quartier St-Denis, 10c le pied.

- Rue St-André, quartier St-Denis, 61-2c le pied.
- Rue St-Hubert, quartier St Jean-Baptiste, 418-11c le pied.
- Avenue du Parc, Ville St-Louis, 33 1-3c le pied.
- Avenue Van Horne, Ville St-Louis, 119-10c le pied.
- Rue St Laurent, Ville St Louis, 19 9-10c le pied.
- Avenue Casgrain, Ville St-Louis, 15c le pied.
- Rue St-Zotique, Ville St-Louis, 10c le pied.
- Avenue de Gaspé, Ville St-Louis, 13 8-9c le pied.
- Rue Sanguinet, Ville St-Louis, 10c le pied.
- Rue St-Ambroise, St-Henri, 50c le pied.
- Rue Annie, St-Henri, 57c le pied.
- Rue Masson, De Lorimier, 12 1-2c le pied.
- Avenue Lasalle, Maisonneuve, 20c le pied.
- Rue Lafontaine, Maisonneuve, 24 1-2c le pied.
- Rue Adam, Maisonneuve, 18 1-2c le pied.

Prêts et Obligations Hypothécaires

Pendant la semaine terminée le 8 octobre 1904, le montant total des prêts et obligations a été de \$86,425 divisés comme suit, suivant catégories de prêteurs:

Particuliers	55,175
Successions	22,100
Ciés de prêts	8,900
Autres Corporations	250

\$86,425

Les prêts et obligations ont été consentis aux taux de:

- 4 p. c. pour \$1,000.
- 5 p. c. pour \$1,000; \$2,500; 2 sommes de \$3,500; \$4,500; \$5,000; \$6,000 et \$10,000.
- 7 1-2 p. c. pour \$1,000; \$3,500; \$3,800; \$15,000 et \$4,900.

Les autres prêts et obligations portent 6 pour cent d'intérêt à l'exception de \$300; \$400 à 7 et \$1,000 à 7 1-2 pour cent.



PROVINCE DE QUEBEC

Cessations de Commerce

- La Roche — Lauzon, Alp. hôtel, P. Gauthier continue.
- Morin — Cadieux, Louis, merceries.
- Comolby, Michael, hardes.

Cessions

- Barnerville — Charlebois, Alp. mag. gén.
- Morin — Balacan, W. & Sons, hardes.
- Chabrier & Paquette, hôtel.
- Shirt & Overall Co.
- Marin, A. N. épicier.
- Marin, P. L. N. agent.
- Marin, J. L. boucher.
- Marin — Bergeron, W. L. com.
- Marin de Levrard — Perreault, Tel. gén.

Curateurs

- Marin — Vass, David, à R. McGibbon, instruments agricoles.
- Marin — Lamarche, A. & Joseph Lamarche, à D. Godin, farine et charbon.

En Difficultés.

- Marin — Lafrance, J. A. mag. gén.
- Marin — Morin, F. J. mag. gén.
- Marin — Viau, A. & Co., nouveautés.

W. LAMARRE & CIE

Marchand de
BOIS ET CHARBON
Foin, Paille, Avoine, etc
242 AVENUE ATWATER

Correspondance sollicitée. Près St-Jacques.
Bell Tel. Mount 609 ST-Henri
Marchands 1324.



Gril à Toasts à Cône de broche Incandescent

Le seul gril à Toasts parfait pour Poêles à gaz ou à gazoline. Pas de goût de fumée communiqué au pain toasté sur ce gril à Toasts. Demandez nos prix.

H. O. Edy Montreal. E. T. Wright & Co., Hamilton
HARKINS & WILLIS,
Manufacturiers ANN HARBOR, Mich.

C. H. LeTourneux, Prés. Jos. LeTourneux, V.-Prés. N. Marien, Sec.-Trés.

LeTourneux, Fils & Cie, Limitée

Importateurs de Ferronneries
1645 RUE NOTRE-DAME
MONTREAL.

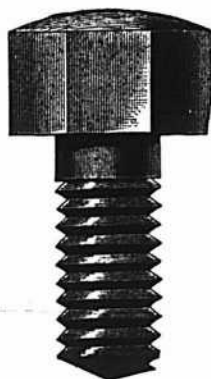
Laurence & Robitaille

MARCHANDS DE
Bois de Sciage et de Charpente
BUREAU ET CLOS
Coin des rues Craig et St-Denis
Bell Tél., Main 1488. MONTREAL
Tél. des Marchands, 804.
CLOS AU CANAL
Coin des rues William et Richmond
Bell Tél., Main 3844

*Windsor Paint Co. Limited,
Windsor, Ont.
Fabricants de Vernis, Japans,
Peintures, couleurs et Emaills de
Haute Qualité.*

LUDGER GRAVEL, Agent,
26 et 28 Place Jacques-Cartier, Montréal.

**The John Morrow Machine
Screw Co., Ltd.**



Vis à grosses têtes. Vis à demeure. Vis spéciales fraisées. Tenons pour engins, etc.

Ecrous découpés à froid dans toutes les variétés de finition.

INGERSOLL, ONT.

Canadian Fur & Mfg. Co.
Montreal Clothing Co.
Sorrain, A. commerçant.

Dissolutions de Sociétés

- Granby — Mitchell, Nelson & Co. mag. gén.
- Montréal — Benoit & Tessier, agents com.
- Benard & Bouchard, entrepreneurs.
- Marin, J. & Cie., entrepreneurs.
- Workman, C. A. Gold Dollars Co. hardes.
- Bouvier & Bélair, commençants.
- Québec — Cardinal & Bédard, épiciers.
- Slade Electric Co., articles.

Fonds à vendre

- Beauséjour — Ouellet, M. S. & Cie. mag. gén.
- Lambton — Labrecque, T. M. épicier.
- Québec — Tremblay, Edm. tonneliers.
- St Charles — Bégin, A. E. mag. gén.
- Tremblay — Dallaire, Alex. mag. gén.

Fonds Vendus

- Joliette — Vincent, Camille, meubles.
- Les Eboulements — Audet, G. & Co., mag. gén., à Nap. Gervais.
- Montréal — Hope, W. H. & Co., encadrements.
- Raphaelovitch, R. & Co. hardes.
- Ruel, P. E. peintre.
- Montréal West — Lea, F. E. épicier; à J. Munro.
- St Henri — Desroches, Art. épicier; à Robert & Champagne.
- Sorel — Neaghan, A. R. & Co. nouveautés.

Incendies

- Graceful — Latour, Thomas, épicier, etc.
- Montréal — Bode's Gum Co. [ass.].

Nouveaux Etablissements

- Montréal — American Dressing Co.; A. M. Wovenden.
- American P. Fluid Beef Co.; A. M. Wovenden.
- American Silk Waist Mfg. Co.
- American Hat & Cap Mfg. Co.; H. Popkin & Ike Solinsky.
- Featherbone Novelty Mfg. Co. Ltd.; A. T. Reid.
- Jesmer & Son, pianos; F. & C. Jesmer.
- Montreal Safety Balcony Co.; Henri Beaugard.
- Union Importing Co., hardes.
- Bouchard, J. & Cie, confiseurs; Mad. Jos. Bouchard.
- Beauvais, T. & Cie, plâtriers; Mad. T. Beauvais.
- Déom, Savarin & Cie, libraires; Avila Deom & Jules Savarin.
- Union Spring Bed Mfg. Co.; Isaac Goldberg.
- Universal Fire Escape Co.; Isaie Bélair & Mad. N. Bouvier.
- Canadian Trades Journals; E. M. Smith.
- Compagnie Pharmaceutique du Dr Rameau; J. E. W. Lecours.
- Dorais, P. & Co. modes; Mad. Léon Dorais.
- Workman, C. A. & Cie, hardes; Charles A. Workman.
- Pont Rouge — Au Bon Marché, mag. gén; Gaudière Dubuc.
- Québec — Bazin [The] Mfg. Co. clous; P. I. Bazin & J. P. Bazin.
- Kane, J. R. ferronnerie; Mary J. Hunter.
- Sherbrooke — Biron, P. & Fils, carrossiers.
- St Cyrille de Wendover — Côté & frères, mag. gén. Wilbrod Côté, Wilfrid Côté & Alpha Côté.

PROVINCE D'ONTARIO

Cessations de Commerce

New Liskeard—Stafford, T. S., mag. gén.
St. Mary's—Billings, J. B., épicié.

Cessions

Wa Wa City—Walker, W., mag. gén.

En Difficultés

Port Dover—Varey, Josiah, épicié.

Fonds à Vendre

Camlachie—Thomas, H. V., mag. gén.
Cromarty—Miller Geo., mag. gén.
Massey—Sweezy A. et B., mag. gén.

Fonds Vendus

Aberarder—Sutcliffe Wm., mag. gén.
Dorset—Bowman & McKey, mag. gén.
Remey, J. W., mag. gén.
Emo—Cameron, W. H., mag. gén., à W. Pilkie.
West Lorne—Robinson & Co., mag. gén.

Nouveaux Etablissements

Port Alma—Phillips, J., mag. gén., vient de Fargo.

MANITOBA ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST

Cessations de Commerce

Winnipeg—Valle, Frank, épicié.
Wright, J., épicié.

En Difficultés

Winnipeg—Greig, J. S., épicié.

Dissolutions de Sociétés

Cowley—Knight & Cook, mag. gén.
Edmonton—Brunelle & Studebaker, épicié.
Winnipeg—Nixon & Sprado.

Fonds Vendus

Laurier—Rause, A. E., mag. gén.
Yorkton—Janzen, W., mag. gén.

Incendies

Bon Accord—Beeler, Edw., mag. gén.

COLOMBIE-ANGLAISE

Cessations de Commerce

Atlin—Foley, Michael, mag. gén.; C. Wheeling continue.

Incendies

Dawson—Butler, H. W.

PROVINCE DE QUEBEC

COUR SUPERIEURE

ACTIONS

Défendeurs	Demandeurs	Montants
	Howick	
Lefebvre J. H. et al . . .	E. Lefrançois	162
	Huntingdon	
Faille Z.	H. Lamontagne	245
	Montréal	
Auger De H. L.	E. L. deBellefeuille	100
Brillon A.	M. T. Fortin	500
Cohen A.	D. H. Tolman	112
Cie Equit. Ass. contre le feu . D. L'Abbé		1000
Cie Prêt et d'Epargne et al . Mtl. Printing & Pub. Co. .		168
Cité de Montréal. . . O. L. Heneault		16525
Cité de Montréal.	De C. Dow	1e cl.
Cité de Montréal . C. N. Blackeley		1e cl.

PAIN POUR OISEAUX Est le "Cottam Seed," fabriqué d'après six brevets. Marchandise de confiance; rien ne peut l'approcher comm valeur et comme popularité. Chez tous les fournisseurs de gros.



CLING - SURFACE pour COURROIES

C'est un préservatif pour les COURROIES. Non pas un enduit gluant. Leur conserve la souplesse, assure leur longue durée.

Les empêche de glisser de sorte que les COURROIES fonctionnent facilement avec pleine charge.

Commandez-en à l'essai. Demandez les Noms des Firmes qui l'emploient.

CLING SURFACE MFG. CO.
BUFFALO, N. Y.
ADRESSEZ-VOUS AU BUREAU DE BOSTON, MASS
170 SUMMER ST.

FAUCHER & Fils

Importateurs et Marchands-Ferronniers

Bois et Garnitures de Voitures

Fournitures pour Carrossiers et Forgerons, telles que Fer en barres, Acier, Charbon de forge, Peintures, Vernis, etc.

Nos. 796 à 802, Rue Craig

MONTREAL.

Téléphone Main 576



Courroies en Coton, piquées, huilées, saturées de peinture, spécialement adaptées pour Machines Agricoles, Fabriques de Pulpe et Machineries à Papier, Moulins à Scie, Crémeries, etc., etc.

La moins chère des Courroies sur le marché et celle qui rend le plus de services.

MANUFACTUREES PAR

Dominion Belting Co., Limited.

HAMILTON.

En vente chez les principaux Marchands

Cité de Montréal	O. Hamelin	5000
Cité de Montréal	C. Allard	985
Cité de Montréal	D. Halstead	175
Cité de Montréal	Canada Leather Company.	2980
Cité de Montréal	A. Leblanc	682
Cité de Montréal	H. Sauvé	1e cl.
Cité de Montréal	Com. Écoles Riv. St-Pierre	600
Cité de Montréal	Oeuvre & Fabrique Notre-Dame 7 Dou.	865
Cité de Montréal	E. Depocas	399
Cité de Montréal	A. Mentha	1300
Cité de Montréal	A. McDougall	800
Cité de Montréal	De M. Brossard et vir	1200
Cité de Montréal	Wm N. Desormeau	300
Cité de Montréal	De M. Forrester	120
Cité de Montréal	Wm. Paxton	105
Cité de Montréal	P. Z. Millette	190
Cité de Montréal	L. Greenwood	300
Cité de Montréal	Incomb. Church Warden St. Paul	3e cl.
Cité de Montréal	J. Rielle	5100
Cité de Montréal	C. Wilson	1e cl.
Cité de Montréal	E. May	999
Cité de Montréal	C. A. Lamothé	959
Cité de Montréal	G. A. Ward	535
Cité de Montréal	F. Pilon	500
Cité de Montréal	T. J. Virtue	500
Deslauriers E. L.	De S. Smith	2e cl.
Desjardins Chs.	A. G. Bell	1e cl.
Fish De J.	Gault Bros.	147
Frappier J. O. R.	O. A. Goyette	149
Grand Trunk Ry.	J. E. Brossard	154
Grand Trunk Ry.	J. Jean	1000
Hughes J. E. et al	Ville de Westmount	3e cl.
Lesage J. R. et al	A. L. Kent et al	126
Ledoux Carriage	R. W. Smith	500
Montreal St. Ry.	De F. Allard et vir et al	1900
Montreal & Island Ry.	De M. A. Filiatrault et al	1e cl.
Monsell H. W.	A. Showers	3e cl.
Montreal Street Ry.	De A. O'Reilly	2500
Merry Gen G. S.	H. J. Crockford	100
Massé A. A.	V. Carufel	190
National Rubber Co.	M. C. Foley	486
Plummer De H. M.	De A. Lapierre esqual	789
Pettigrew A.	J. Brossard et al	500
Ramsay J.	C. Desjardins	122
Racette C.	N. Leclair	4e cl.
Sleep G. et al	A. L. Kent et al	131
St Arnaud A. A.	J. F. Vézina	115
Scanlon J. J.	Banque de Montréal	155
Trudelle L.	De N. Owen	2e cl.
Québec		
Clément O.	L. P. Beaudoin	500
Sainte-Adèle		
Lacasse J.	Cie Ferronnerie Letang	130
Sainte-Cunégonde		
Pilon P.	G. Beausoleil	42
Saint-François de Sales		
Labelle J. O.	P. A. Gagnon	720
Saint-Laurent		
Lefebvre A.	Y. Lefebvre	145
Saint-Philippe		
Demers D.	D. Demers	250
St-Thomas de Joliette		
Masse T.	B. Trotter	399
Verdun		
Hardy E. et al	W. E. Enright	1571
Westmount		
Perron Revd. J. A. S.	A. L. Kent et al	858

COUR SUPERIEURE

JUGEMENTS RENDUS

Défendeurs	Demandeurs	Montants
Granby		
Payne G. F.	A. Duverger	114
Payne G. F.	D. A. McCaskill	837
L'Annonciation		
Villani A.	A. Séguin	225
Montréal		
A. A. Amateur Mascotte . De D. Malo et vir		
Biron E.	Z. Brunet	124
Cité de Montréal	M. Tremblay	100
Grimard N.	J. Hébert	120
Grothé C. R. et al. Wm. Patenaude		118
Martineau O. et al . O. L. Henault		900
Montagne R.	J. F. Stratton	118
Parker J. T.	I. Dufresne	100
Parker J. T. et al . P. Conroy et al		190
Real Estate — Investment . Wm. Edge		505
Renaud X.	Chandler & Massey	300
Ruel P. E.	C. A. Sharpe	240
Thomson J. H.	Wm. Kearney	118
Taylor J.	Corsicana National Bank	5026
Notre-Dame de Grâces		
Greffin I. et al	L. Pickleman	100
St-Charles		
Dupont J. Z.	J. L. Pelletier & Co.	153
Saint-Louis, Mile-End		
Rollin M. et al . O. Constantineau et al		100
Marquis O.	N. Turcotte	515

COUR DE CIRCUIT

JUGEMENTS RENDUS

Défendeurs	Demandeurs	Montants
Beaurivage		
Lacas J.	Amiot et al	70
Buckingham		
Kearney De E. A. et al. G. Pearson		46
Côteau Landing		
Lebrun A. C.	G. E. Depocas	24
Dorval		
Morris De A. W. et vir	C. H. Winch	34
Lachine		
Drapeau J. B.	B. St Aubin	18
Filatrault E.	S. Chanteloi	22
La Conception		
Thérien J. B.	La Cie Massey Harris	44
Louiseville		
Anger J. L.	G. Bertrand et al	15
Maisonneuve		
Caiss. J.	J. Mousette	19
Montréal		
Albano R.	Chandler Massey Ltd.	33
Bonenfant Ls.	J. Simard	16
Bohender V.	J. Hoofstetter	17
Bissonnette A. et al . A. Bourget		40
Bellefleur E.	J. Larochelle	15
Bélub A.	L. O. Magnan	20
Brisson Wm.	H. Giguère	17
Beauchamp J. B.	H. R. Guthbert	84
Blain J.	O. Quintal	5
Bellefleur E.	F. Dansereau	12
Beauchamp X.	A. Carrière	8
Beauchamp J.	J. Deschatelets	39
Charbon F.	F. X. Demers	11
Côté	J. B. Nadeau	8
Côté	J. Robitaille	17
Clerk A. M.	The T. F. Moore Co.	11
Chapman P.	B. Fodoefsky	6

Les Toles Galvanisées

De la Marque :

GILBERTSON'S



COMET

coûtent moins cher que quelques autres marques, mais feront tout aussi bien votre affaire. — Chaque feuille garantie.

W. Gilbertson & Co., Limited,
Fabricants.
Pontardawe, Pays de Galles

ALEXANDER GIBB, Agent,
MONTREAL.

Ontario Silver Co., Limited

NIAGARA FALLS, Canada.

Manufacturiers de
**CUILLERS, FOURCHETTES, COU-
LERIE et ARTICLES EN PLAQUE.**

Demandez notre catalogue et nos cotations

Tel. Main, 551-2705. Tel. March., 51.

GRAVEL & DUHAMEL

IMPORTATEURS DE

Fournitures de Sellerie et Carrosserie

SPECIALITÉS :

Garnitures pour harnais, Tops, Roues, Trains
Cuir à bourrer, Vernis et Peinture.

Et en général tout ce que nécessite la fabrication des voitures.

276 Rue St-Paul, 177 des Commissaires

McArthur, Corneille & Cie

Importateurs et Fabricants de
**Peintures, Huiles, Vernis, Vitres, Pro-
duits Chimiques et Matières Colorantes
de tous genres**

**Spécialité de Colles-fortes et d'Huiles
à Machineries.**

Demandez nos prix.

**310, 312, 314, 316 RUE ST-PAUL
MONTREAL.**

ART. LAURIN & CIE

DECORATIONS
INTERIEURES

Peintures de Mais-
sons en tous genres

ENSEIGNES.

Tapissage artistique

73 ST-CHS. BORROMÉE

PHONE M. 4564

Came F. E.	R. Shaw	37
Came F. E.	F. Labelle	44
Came F. E.	B. Blanchard	45
Came F. E.	A. McCaughey	48
Came F. E.	W. M. Gallery	49
Came F. E.	C. Trudel	59
Came F. E.	P. Lafond	69
Came F. E.	J. Killy	80
Came F. E.	A. Dauval	87
Came F. E.	W. Miles	72
Daoust De V. The Computing Scale Company		28
Drolet De A. et vir The Jas. Smart Mfg Co.		40
Doré J.	S. Pellerin	7
Doly J.	R. Bigler	6
Dixon N.	F. J. Murray	64
Danford H.	G. Barrat et al	19
Desmarais W.	L. Villeneuve et al	87
Dussault L. L.	J. E. Rousile	6
Ethier E. E. J.	J. McMee	27
Feely J. H. jr. De A. Robinson et al		10
Filger M.	B. Brownstein	15
Fortin De M. L.	J. Groulx	8
Green Melle C.	M. K. Nolan	9
Gordon H.	J. A. Dupuis	5
Godard J.	N. Duford	5
Hurtubise H.	J. Bacon	12
Héroquelle F.	V. Bouthillier	6
Harrington J.	E. Berliner	12
Jacques J.	De E. Shea	18
Julien O.	De A. Laroche et vir	60
Jacobs J.	B. Sanscartier	16
Legault A.	N. Dufort	10
Leveillé A.	Cie Monfort	8
Ledoux E.	V. Martineau	10
Lafamme C. H.	A. Bastien	24
Lippé O.	Ls Coderre	19
Lacroix E. A.	R. E. Handfield	10
Lavigne J.	S. Dardel	7
Lavoie J.	A. Clermont	7
Lapointe V.	U. Beaupré et al	24
Leclair J.	A. Surprenant	9
Lajeunesse R.	The Perless Gas Light Company	10
Lapierre A.	O. Boivin	6
Legrois L.	The Garth Co.	35
Lachapelle L.	A. H. Latour	9
Murray A. F.	G. H. Pearson	28
Mackay S.	Wm. J. Nobes	50
McDonald W.	A. Bourgeault	7
McDonald J.	L. Langlais	60
McDonald J.	A. Payette	36
Meunier O.	De M. Plante et vir	18
Maisonneuve P.	N. Beaudreau	6
McCallum De M.	A. Orsali et al	6
Meunier C.	E. Meunier	21
Murdock De E.	E. Trudeau	20
Nantel J.	J. A. Gignac	10
Quimet H. et al	E. Grothé	23
O'Leary Wm.	W. Johnson	35
Pelletier J. E.	De E. St Pierre	5
Pelletier E. et al	R. J. Demers	22
Pelletier J. B. De J. Brunet et vir		9
Pelletier E.	J. Benoit	8
Prévost E.	A. Orsali et al	9
Perras P.	J. Giroux	6
Richer J.	L. Weinranch	18
Racicot A.	J. Langevin	24
Renaud P.	The Lake Megantic	52
Rochon H.	De E. Contant et vir	6
Riendeau J. A.	A. Doucet	6
Stewart D. O. et al	S. Craig et al	59
St Cyr H.	J. W. Archambault	24
Sansrègret H. et al. A. Masson et al		69
Themens E.	J. Cantin	35
Tessier H.	J. Mouton	28
Turcotte A. A. M.	Z. Charest	93
Téu D. H.	A. Lachapelle	5
Tremblay T.	De A. Beauchamp	8
Thompson F. W.	S. Craig	24
Venne J. B. O.	B. Rigler	9
Vallée A. R.	La Corp. Soeurs Ste Ste Croix	56
Wilson De E.	R. D. Matheson	21
Wine J. et al	Rev. J. P. Bruneau	50

BANQUE DE MONTREAL

FONDEE EN 1817
 CONSTITUEE PAR ACTE DU PARLEMENT
Capital tout paye 14,000,000.00
Fond de Réserve 10,000,000.00
Profits non Partagés 478,821.85

BUREAU PRINCIPAL: MONTREAL

BUREAU DES DIRECTEURS
LE TRÈS HON. LORD STRATHCONA AND
MOUNT ROYAL, G.O.M.G., Président
SIR G. A. DRUMMOND, Vice-Président
A. T. Paterson, Ecr., Hon. Robt. Mackay
R. B. Angus, Ecr., Sir W. O. MacDonauld
Edward B. Greenhalghs, Ecr., R. G. Reid, Ecr.,
James Ross, Ecr.,
E. S. Clouston, - Gérant Général.
H. Macnider, Inspecteur chef et Surint des Succursales.
A. V. Meredith, A-st. Gérant Général et Gérant à Montréal
F. W. Taylor, Asst. Inspecteur, Montréal
F. J. Hunter, Asst. Inspecteur, Winnipeg

SUCCURSALES EN CANADA

MONTREAL—C. W. Dean, Ass't. Gérant.
Province d'Ontario:
 Almonte, Sarnia, Sydney, N. E.
 Belleville, Stratford, Yarmouth, N. E.
 Brantford, St-Mary's, **Manitoba**
 Brockville, Toronto, **Winnipeg, Man.**
 Chatham, " **Portage LaPrairie**
 Collingwood, " **Brandon, Man.**
 Cornwall, " **Gretna, "**
 Deseronto, " **Territoires, N.O.**
 Ft. William, do Ouest, Calgary, Alberta.
 Goderich, do rue Seigneurs, Edmonton, "
 Guelph, do Pte St-Charles, Indian Head, Ass.
 Hamilton, Québec, Lethbridge Alberta
 " Sherman Ave, Regina, Ass's.
Pro. Maritimes: **Colombie Ang.**
 Kingstons, Chatham, N. B., Armstrong,
 Lindsay, Fredericton, N. B., Greenwood,
 London, Moncton, N. B., Nelson,
 Ottawa, St-Jean, N. B., New Denver,
 Paris, Amherst, N. E., New Westminster
 Perth, Glace Bay, N. E., Rossland,
 Peterboro, Halifax, N. E., Vancouver
 Picton, Victoria

ILE DE TERRENEUVE

St. Johns et Birchy Cove, Bay of Islands.
DANS LA GRANDE-BRETAGNE
 Londres—Banque de Montréal 22 Archburch Lane E. C
ALEXANDER LANG, Gérant.

AUX ETATS-UNIS

New-York—R. Y. Hebben et J. M. Greata, agents, 59 Wall St
 Chicago—Banque de Montréal, J. W. de O. O'Grady, Gérant
 Spokane, Wash.—Banque de Montréal.

BANQUIERS DANS LA GRANDE-BRETAGNE

Londres—Banque d'Angleterre. The Union Bank of London,
 et Smith's Bank Ltd.
 The London and Westminster Bank. The Nations
 Provincial Bank of England.
 Liverpool—The Bank of Liverpool, Ltd.
 Ecosse—The British Linen Company Bank et succursales.

BANQUIERS AUX ETATS-UNIS

New-York—The National City Bank.
 The Bank of New-York, N. B. A.
 Boston—The National Bank of Commerce à N. Y.
 J. B. Moors & Co.
 Buffalo—The Marine Bank
 San Francisco—The First National Bank.
 " The Anglo-Californian Bank.

BANQUE DE SAINT-HYACINTHE

Bureau Principal: St-Hyacinthe, P.Q.
CAPITAL PAYE \$329,465
RESERVE 75 000

DIRECTEURS:
G. O. DESSAULLES, Président.
J. R. BRILLON, Vice-Président.
L. P. MORIN, V. B. SCOTTE,
DR E. OSTIGUY, EUSEBE MORIN,
JOS. MORIN
W. A. MOREAU, L. F. PHILIE,
 Caissier, Inspecteur.

Succursales:
 Drummondville, - - - H. St-Amant, Gérant.
 S. Cessaire, - - - M. N. Jarry, gérant.
 Farnham, - - - J. M. Bélanger, gérant.
 Iperville, - - - J. F. Moreau, pro-gérant.
 L'Assomption, - - - H. V. Jarry, gérant.

Correspondants:—Canada: Eastern Townships
 Bank et ses succursales. Etats-Unis: New-York,
 The First National Bank, Ladenburg, Thalman &
 Co.; Boston: Merchants National Bank.

Arthur W. Wilks J. Wilfrid Michaud
WILKS & MICHAUD,
 Comptables, Auditeurs, Commissaires pour
 toutes les provinces.
 Règlement d'affaires de Faillites.
 211 et 212 Batisse Banque des Marchands
 Téléphone Main 425 MONTREAL.

Wheelan T. H. A. Brosseau 15
 Wheelan T. B. Rigler 9
 Yon A. F. Morin 5
Ottawa, Ont.
 Byrne R. E. H. Graham 50
Québec
 Silberman H. M. L. Morris 38
Richmond
 Tague J. The Canadian Breweries
 Limited 8
Sherbrooke
 Fuller C. F. F. J. Murray 19
Soulanges
 Bourbonnais E. E. Baillargé 15
St-Aimé
 Sauvé N. O. Faucher 10
Sainte-Cunégonde
 Demers L. et al A. Bourget 28
 Desjardins H. N. Cadieux 10
 Bourbonnière A. N. Cadieux 3
 Lacroix F. N. Cadieux 15
Saint-Henri
 Chaperon J. B. V. Leveillé 16
 Aldridge G. V. Leveillé 8
 Malouin F. V. Leveillé 7
 Geldelbloom H. G. Demers 5
 Girard A. J. Benoit 21
 Viens M. J. Benoit 21
 Rochon F. X. T. A. Emmans 24
St-Lin
 Bergeron A. P. Gravel et al 63
Saint-Louis, Mille-End
 Ouellette A. P. Saumur 57
 Valois R. L. E. Contant 14
 Laurin M. D. Leclair 40
St-Paul l'Ermite
 Lemay E. C. Gagnon 8
St-Philippe de Kamouraska
 Caron N. A. W. F. Henry 22
St-Philippe de Terrebonne
 Giraldeau F. et al. J. O. Labrecque 39
Sainte-Rose
 Croisetière N. . Williams Mfg Co. 12
Verner
 Lachance J. H. Lamontagne 90
Viauville
 Brown H. C. Hatton 23
Westmount
 Fraser T. Herald Pub. Co. 44
 Hint L. R. H. W. O'Gilvie et al 26

Wheelan T. H. A. Brosseau 15
 Wheelan T. B. Rigler 9
 Yon A. F. Morin 5
Ottawa, Ont.
 Byrne R. E. H. Graham 50
Québec
 Silberman H. M. L. Morris 38
Richmond
 Tague J. The Canadian Breweries
 Limited 8
Sherbrooke
 Fuller C. F. F. J. Murray 19
Soulanges
 Bourbonnais E. E. Baillargé 15
St-Aimé
 Sauvé N. O. Faucher 10
Sainte-Cunégonde
 Demers L. et al A. Bourget 28
 Desjardins H. N. Cadieux 10
 Bourbonnière A. N. Cadieux 3
 Lacroix F. N. Cadieux 15
Saint-Henri
 Chaperon J. B. V. Leveillé 16
 Aldridge G. V. Leveillé 8
 Malouin F. V. Leveillé 7
 Geldelbloom H. G. Demers 5
 Girard A. J. Benoit 21
 Viens M. J. Benoit 21
 Rochon F. X. T. A. Emmans 24
St-Lin
 Bergeron A. P. Gravel et al 63
Saint-Louis, Mille-End
 Ouellette A. P. Saumur 57
 Valois R. L. E. Contant 14
 Laurin M. D. Leclair 40
St-Paul l'Ermite
 Lemay E. C. Gagnon 8
St-Philippe de Kamouraska
 Caron N. A. W. F. Henry 22
St-Philippe de Terrebonne
 Giraldeau F. et al. J. O. Labrecque 39
Sainte-Rose
 Croisetière N. . Williams Mfg Co. 12
Verner
 Lachance J. H. Lamontagne 90
Viauville
 Brown H. C. Hatton 23
Westmount
 Fraser T. Herald Pub. Co. 44
 Hint L. R. H. W. O'Gilvie et al 26



M. W. E. Doran, architecte, prépare les plans et devis pour un entrepôt que M. Wm. Clark, manufacturier de viandes en conserve, fera ériger rue Wolfe.
 M. L. R. Montbriand, architecte, a accordé à MM. Crevier, Allard et Leclerc, le contrat pour la restauration du restaurant Martin, située au coin des rues Ste-Catherine et St-Charles Boromé.
 M. L. R. Montbriand, architecte, a terminé les plans et devis pour une écurie de 100 places pour l'Abattoir de l'Est, les contrats ont été accordés à MM. Trefflé Charpentier et Raymond Chartrand.
 M. L. R. Montbriand, architecte, prépare les plans et devis pour une maison, que Melle Groulx fera ériger au coin de

BANQUE D'HOCHELAGA

Capital souscrit \$2,000,000
Capital payé 2,000,000
Fonds de Réserve 1,200,000

DIRECTEURS:
F. X. ST-CHARLES, Ecr., Président.
R. BICKERDIKE, M.P., Vice-Président
HON. J. D. ROLLAND
J. A. VAILLANCOURT, Ecr.
ALPHONSE TURCOTTE, Ecr.
M. J. A. PRANDERGAST, Gérant-général.
C. A. GIROUX, Gérant local
F. G. LEDUC, Assistant-Gérant,
O. E. DORAIS, Inspecteur.

BUREAU PRINCIPAL: MONTREAL
SUCCURSALES: Québec, St-Roch, Trois-Rivières,
 Joliette, Oréol, Valleyfield, Louiseville, Sherbrooke,
 Ste-Martine, P. Q., St-Jérôme, Vankeek Hill, Ont.,
 St-Boniface, Man., Winnipeg, Man., St-Henri, près
 Montréal; Montréal: 1393 Ste-Catherine, 1756 Ste-
 Catherine, 2217 Notre-Dame Hochelaga et Pointe
 St-Charles.

CORRESPONDANTS:
National Park Bank.
National City Bank.
The National Bank of N. A.
Importers and Traders Nat. Bank.
Merchants Nat'l Bank.
MM. Ladenburg, Thalmann & Co.
Heidelberg, Ickelheimer & Co.
Kountz Brothers.
International Trust Co.
National Bank of Redemption.
The Philadelphia National Bank.
The Fourth Street National Bank.
National Live Stock Bank.
Illinois Trust and Savings Bank.
Clydesdale Bank, limited.
Crédit Lyonnais de Paris.
Crédit industriel et commercial.
Comptoir National d'escompte de Paris.
Crédit Lyonnais.
Société Générale.
Crédit Industriel et Commercial.
Comptoir Nat'l d'Escompte de Paris.
Bruxelles, Bel. Crédit Lyonnais.
Berlin, Allem. Deutsche Bank.
Vienne Autr., Banque I.R.P. des Pays Autrichiens
Rotterdam, Hol. Banque de Rotterdam.
 Lettres de Crédit émises payables dans toutes
 les parties du monde.
 Intérêts alloués sur dépôts d'épargnes.

LA Banque Nationale

Mercredi, le 2 de novembre prochain, et après, cette banque paiera à ses actionnaires un dividende de trois pour cent sur son capital pour le semestre finissant le 31 d'octobre prochain.

Le livre de transport d'actions sera clos depuis le 17 jusqu'au 31 d'octobre prochain inclusivement.

Par ordre du bureau de direction.
P. LAFRANCE,
 Gérant.

QUEBEC, le 20 septembre 1904.
 Tel. Bell, Up, 971.
THE CRESCENT ELECTRIC CO.
L. ROUSSEAU, Gérant, 2503 Ste-Catherine
 Installation de lumière électrique et d'horloges
 de contrôle électrique, téléphone pour entrepôts
 cloches électriques, etc. Seuls agents pour la
Standard Electric Time Company, de
Waterbury, (Conn.)

THE SOVEREIGN BANK of Canada

Incorporée par Acte du Parlement.

CAPITAL AUTORISÉ, - - \$2,000,000.00

CAPITAL SOUSCRIT, - - 1,300,000.00

(Souscrit en entier à 25 p. c. de prime.)

Président :
H. S. HOLT.

Gérant Général :
D. M. STEWART.

Succursales:

- | | |
|---------------|------------------|
| ONTARIO | Ottawa, Market, |
| Amherstburg, | Perth, |
| Aylmer, | St. Catharines, |
| Belmont, | Stirling, |
| Barks Falls, | Stouffville, |
| Claremont, | Toronto, |
| Clinton, | Unionville, |
| Crediton, | QUEBEC |
| Exeter, | Prelighsburg, |
| Harrow, | Montréal, |
| Havelock, | Montréal Ouest. |
| Markham, | Stanbridge East, |
| Milverton, | Sutton, |
| Mount Albert, | Waterloo, |
| Newmarket, | |

Banquiers et Correspondants

- | | |
|-------------------------------|----------|
| J. P. MORGAN & Co., | New York |
| THE STANDARD TRUST COMPANY, | Chicago |
| THE NATIONAL BANK OF COMMERCE | |
| THE COMMERCIAL NATIONAL BANK | |
| J. S. MORGAN & Co., | Londres |
| DRESNER BANK, | |
| MORGAN, HARRIS & Co., | Paris |
| DRESNER BANK, | Berlin |

R. WILSON SMITH

COURTIER en DEBENTURES

Débetures Municipales, des Gouvernements et des Chemins de Fer, achetées et vendues. Débetures de premier ordre pour placements de fonds en fidéi-dépôts, toujours en mains.

GUARDIAN BUILDING,

160, rue Saint-Jacques, - - Montréal.

UBALDE GARAND, TANCRÈDE D. TERROUX

GARAND, TERROUX & CIE.,

BANQUIERS ET COURTIER

18 Rue St-Jacques, MONTREAL

Effets de commerce achetés. Traités émises sur toutes les parties de l'Europe et de l'Amérique. Traités des pays étrangers encaissés aux taux les plus bas. Intérêt alloué sur dépôts. Affaires transigées par correspondance

THE MOLSONS BANK

Incorporée par acte du Parlement en 1855.

BUREAU PRINCIPAL - - - - - MONTREAL.
Capital Autorisé \$ 5,000,000.00
Capital Payé..... 3,000,000.00
Fond de Réserve 3,000,000.00

BUREAU DE DIRECTION.

WM. MOLSON MACPHERSON, Président. S. H. EWING Vice-Président. W. M. Ramsay, J. P. Oglehorn H. Markland Molson, Lt. Col. F. O. Henshaw, Wm. C. McIntyre, JAMES ELLIOT, Gérant Général.
A. D. DENFORD, Inspecteur en Chef et Surintendant des Succursales.
W. H. KAPER, Inspecteur H. LOCKWOOD, Asst-Ins
W. W. L. CHIPMAN, Asst-Ins

Succursales: Acton, Q., Alvinston, O., Arthabaska, Q., Aylmer, O., Brockville, O., Calgary, Alb., Chester ville, O., Chicoutimi, Q., Clinton, O., Exeter, O., Frankford O., Frontville, Q., Hamilton, O., Hensall, O., Highgate, O., Ingersoll, O., Kingsville, O., Knowlton, Q., London, O., Meaford, O., Montréal, Q., rue Sainte Catherine, Montréal, Montréal, M. et Harbour, Place Jacques-Cartier, Morrisburg, O., N. B., Ottawa, O., Owen Sound, O., Port Arthur, O., Québec, Q., Revelstoke, B. C., Ridgetown, O., Simcoe, O., Smith's Falls, O., Sorel, St. Mary's O. Q., St. Thomas, O., Toronto, O., Toronto Juno, O., Trenton, O., Vancouver, B. C., Victoria, B. C., Québec, Wales, O., Waterloo, O., Winnipeg, Man., Woodville, O.

AGENTS à Londres, Paris, Berlin et dans toutes les principales villes du monde. Emission de Lettres de Crédit pour le commerce et lettres circulaires pour voyageurs. Attention sérieuse apportée aux Collections.

la rue Dorchester et de l'avenue DeLorimier.

Permis de Construire à Montréal

Rue Wellington, No 381, modifications à une maison; coût probable \$120. Propriétaire, D. Scott; entrepreneur, S. Goodbody [1113].

Rue St Denis, près de la rue Boucher, 2 maisons formant 6 logements, 25 x 71, à 3 étages en pierre et brique; coût probable \$10000. Propriétaires, F. Tremblay & Cie; architecte, C. Bernier; entrepreneurs, Guilbaut & Proulx [1114 et 1115].

Rue Moreau, près de la rue Nolan, 2 maisons formant 6 logements, 24 x 40 chacune, à 3 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$4500. Propriétaire, George Marcotte; architecte, R. Normandin [1116 et 1117].

Rue St Hubert arrière No 248, modifications à une maison; coût probable \$80. Propriétaire, P. Thomas; entrepreneurs, Labrecque & Mercure [1118].

Rue Crescent, près de la rue Ste-Catherine, 2 maisons formant chacune un logement, 31.6 de front, 32 en arrière x 69.6 chacune, à 3 étages, en pierre et brique; coût probable \$8,000. Propriétaire Louis Boyer; architectes, Lacroix & Piché; entrepreneurs, F. Tremblay & Cie. [1119 et 1120].

Avenue des Pins, Nos 727 et 729, deux maisons formant chacune un logement, 50 x 71, à 2 étages, en pierre et brique, couverture en gravois; coût probable \$16,000. Propriétaire, Alex Robertson; entrepreneur, C. Ehbakin; architectes, Finley & Spence [1121 et 1122].

Rue St Hubert, No 983, modifications à une maison; coût probable \$175. Propriétaire, W. Champagne [1123].

Rue Moreau, près de la rue Forsyth, une maison formant 2 logements, 24 x 26, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$1500. Propriétaire, J. H. Demers [1124].

Rue St Jacques, No 245, modifications à une maison; coût probable \$50. Propriétaire, Hector Prévost; entrepreneurs Labrecque & Mercure [1125].

Rue St André, près de la rue Bienville, une maison formant 2 logements, 22 x 47, à 2 étages, en bois, pierre et brique, couverture en gravois; coût probable \$2,000. Propriétaire, Hormisdas Bertrand; entrepreneurs, A. Aubé [1126].

Rue Hochelaga près de la rue Davidson, une maison formant un logement, 25 x 30, à un étage, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$1500. Propriétaire, John Bain [1127].

Rue Logan près de la rue Fullum, une écurie, 15 x 80, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$1,000. Propriétaire, Isaac Trudeau; entrepreneurs, Jos Laurier & Caty [1128].

Rue Chambord, près de l'avenue Mont-Royal, 2 maisons formant 4 logements, 24 x 36 chacune, à 2 étages, en bois, pierre et brique, couverture en gravois; coût probable \$3600. Propriétaires, Proulx & Damien; entrepreneurs, T. Bernard & Cie [1129 et 1130].

Rue Ste Catherine, Nos 1761 et 1763, modifications à une maison; coût probable \$1800. Propriétaire, Mde Jos Leman; entrepreneur, A. Rochon [1131].

Rue Chateauguay, près de la rue Charlevoix, 2 maisons formant 4 logements, 48 x 35, à 2 étages, en brique, couverture en gravois; coût probable \$2500. Propriétaire, J. B. Collette [1132 et 1133].

Rue Alywin près de la rue Ste Catherine

BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

BUREAU PRINCIPAL :
No. 9 Place d'Armes . . MONTREAL

BUREAU D'ADMINISTRATION

- Monsieur G. N. DUCHARME, Président
Capitaliste de Montréal.
Monsieur G. B. BURLAND, Vice-Président
Industriel de Montréal.
L'Hon. LOUIS BEAUBIEN, Directeur
Ex-Ministre de l'Agriculture.
Monsieur H. LAPORTE, Directeur
De l'Epicurerie en Gros Laporte, Martin & Co.
Monsieur S. CARSLLEY, Directeur
Propriétaire de la maison "Carsley," Montréal.
M. Tancredi Bienvenu, - - Gérant-Général
M. Ernest Brunel, - - - - - Assistant-Gérant
M. A. S. Hamelin, - - - - - Auditeur

SUCCURSALES :

MONTREAL: 316 Rachel, (coin St-Hubert); 271 Roy (St-Louis de France); 1138 Ontario, coin Panet; Magasin Carsley; Abattoirs de l'Est, rue Frontenac.
Berthierville, P. Q.; D'Iraéli, P. Q.; St-Anselme, P. Q.
Terrebonne, P. Q.; St-Guillaume d'Upton, P. Q.; Pierreville, P. Q.; Valleyfield, P. Q.; Ste-Scholastique, P. Q.
Hull, P. Q.

Bureau des Commissaires-Consueurs

- Sir ALEXANDRE LACOSTE, Président
Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi.
M. le Dr E. P. LACHAPPELLE, Vice-Président
Honorable ALFRED A. THIBAUDEAU, Sénateur.
(de la maison Thibaudreau, Frères de Montréal.)
Honorable LOMER GOUIN, Ministre des Travaux Publics de la Province de Québec.
Dr A. A. BERNARD et L'hon JE. NGIROUARD, Conseiller Législatif

DEPARTEMENT D'EPARGNES.

Emission de certificats de dépôts spéciaux à un taux d'intérêt s'élevant graduellement jusqu'à 4 p.c. l'an suivant termes. Intérêt de 3% l'an payé sur dépôts payables à demande.

ALEX. DESMARTEAU

Successeur de Charles Desmarteau,

COMPTABLE, AUDITEUR,
LIQUIDATEUR DE FAILLITES

Commissaire pour
Québec et Ontario.

Bureaux, 1598 et 1608 rue Notre-Dame,
Montréal.

J. CHARTRAND, P. L. TURGEON

CHARTRAND & TURGEON

COMPTABLES

Règlement de difficultés entre débiteurs et créanciers
180, rue Saint-Jacques, Montréal.
Tél. Bell Main 2638 Tel. Marchands 642

EMILE JOSEPH, L. L. B.

AVOCAT

210 NEW YORK LIFE BLDG

11, Place d'Armes, - - MONTREAL.

Tel. Bell, Main 1787.

GEO. GONTHIER,

EXPERT COMPTABLE ET AUDITEUR

Représentant "The Account, Audit Co'y. Ltd, of New York. Spécialités: Auditions de livres. Organisations de Comptabilités et Règlements de Successions.

117, Côte de la Place d'Armes, Montréal
TEL. BELL, MAIN 2113.

rine, 2 maisons formant 6 logements, 48 x 40, à 3 étages, en brique, couverture en gravois; coût probable \$4000. Propriétaire, J. E. Tremblay [1134 et 1135].

Rue Britannia, No 67, une maison formant 3 logements, 25 x 36, à 3 étages, en brique pressée, couverture en gravois; coût probable \$2700. Propriétaire, W. P. Beaudoin; entrepreneurs T. Laframboise et J. W. Guimont [1136].

Rue Labelle, près de la rue Bélanger, une maison formant 2 logements, 25 x 30, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$1000. Propriétaire, Jos Bouthillier; entrepreneur, Frédéric Leduc [1137].

Rue Labelle, près de la rue Bélanger, une maison formant 2 logements, 25 x 30, à 2 étages, en pierre, bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$1000. Propriétaire, J. B. Imbeau; entrepreneur, F. Leduc [1138].

Avenue Mont-Royal, près de la rue Marquette, une maison formant un logement, 25 x 25, à un étage, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$1500. Propriétaire, Jos. Larose; entrepreneur, H. Papineau [1139].

Rue Labelle, près de la rue Beaubien, 2 maisons formant 6 logements, 50 x 50, à 3 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$3700. Propriétaire, Ovila Gervais [1140 et 1141].

Rue Pontiac, arrière No 104, une écurie, 9 x 11, à un étage, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$150. Propriétaire W. Boivin [1142].

Rue Bourgeois près de la rue Wellington, une maison formant 2 logements, 22 de front, 14 en arrière x 60, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$3000. Propriétaire,

James Kennedy; entrepreneurs, Jackson & Co. [1143].

Rue Mullin, près de la rue Hibernia, un hangar 25 x 20, à un étage, en bois et tôle; coût probable \$100. Propriétaire, Jos Elie [1144].

Rue St Louis, No 126, modifications à une maison; coût probable \$200. Propriétaire, Ed. Fournier [1145].



Du 18 au 25 Octobre 1904

District de Montréal

H. A. Dépocas vs Dame vve Alf. Doré. St-Pierre aux Liens—Le lot 126-16, avec bâtisses.

Vente le 20 octobre, à 11 h. a. m., au bureau du Shérif à Montréal.

Ths Ryan vs Dame vve Jos. Gravel et al.

Côte St-Paul—Le lot 3407-133, situé rue Dufferin, avec bâtisses.

Vente le 20 octobre, à 10 h. a. m., au bureau du Shérif.

District d'Arthabaska

Eugène Crépeau vs Léon Bergeron. St-Paul de Chester—Le lot 110, avec bâtisses.

Vente le 18 octobre, à 10 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

District de Beauce

J. B. Cadrin vs Jos. Laplante. Ste-Marguerite—Le lot 194.

Vente le 18 octobre, à 10 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

District de Beauharnois

Onésime Laberge vs Onésime Blanchette et al.

Très-Saint Sacrement—Le lot 107, avec bâtisses.

Vente le 18 octobre, à 11 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

District de Chicoutimi

Ed. A. Panet vs Adolphe Blackburn. St-Louis de Metabelchouan, Chambord.—Le lot 39b, avec bâtisses.

Vente le 18 octobre, à 10 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

District d'Ottawa.

Hon. A. Rochon vs George Whissell. St-André Avelin—Le lot 646-140.

Vente le 17 octobre, à 2 h. p. m., à la porte de l'église paroissiale.

Jos. Gravel vs Louis Deno. Hull—La moitié ouest du lot 1456, situé sur Brook, avec bâtisses.

Vente le 18 octobre, à 10 h. a. m., au bureau d'enregistrement à Hull.

District de Trois-Rivières


Dame Elodie Lafrance vs Moïse Lefebvre et al.

St-Tite—Les lots 267 et 268. Vente le 18 octobre, à 11 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

Onésime Lafontaine vs La Cie de Briqueterie Nationale Ltée.

St-Tite—Le droit de coupe, maintenant et à toujours de tout le bois croissant sur le lot 381.

Vente le 18 octobre, à 10 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.



**Les
Chaines sans
Soudure de la
ONEIDA
COMMUNITY
pour Vaches.**

L'illustration ci-contre
montre

**La Chaine NIAGARA
à Chaiçon de broche
du type
"OPEN RING"**

Fabriquée aussi dans les types des "CLOSED RING,"
"THREE CHAIN" et "DOMINION"
ou Chaines courtes.

On peut se procurer les Chaines à Vaches de la Oneida Community chez tous les principaux Jobbers. Nous sollicitons la correspondance des personnes qui éprouvent de la difficulté à se procurer nos marchandises.

Ecrivez et demandez notre nouveau Catalogue.

Adressez:
ONEIDA COMMUNITY, Limited.
NIAGARA FALLS, ONT.

The Dominion Wire Manufacturing Co., Limited
MONTREAL ET TORONTO.

BUREAU PRINCIPAL Nouvelle Bâtisse Coristine, MONTREAL
rue St-Nicholas.

Téléphone à longue distance dans tous les départements.

BROCHÉ

BROCHE DE CUIVRE

POUR

Lignes de Télégraphe,
Téléphone, Trolley et
Transmission.

Rondes, Carrées et
Rectangulaires pour
Machines Electriques.

BROCHE DE CUIVRE

de toutes sortes et
pour toutes choses.



BROCHE UNIE

Recuite,
Recuite et Huilée.
Galvanisée, Cuivrée.
Clous de Broche,
Articles en Broche Polie,
Vis à Bois, Chainettes,
Porte Chapeaux et Habits,
"Crescent."

Toiles Métalliques pour
Pontalliers,
Crampes pour Barils, Stores.

**CERCLES EN
BROCHE D'ACIER**

Pour tous les genres
de Barils.



La Sauvegarde

COMPAGNIE CANADIENNE—FRANCAISE
D'ASSURANCE—VIE.

Bureau Chef: 26 RUE ST-JACQUES, MONTREAL.
TEL. BELL MAIN 4033.

BASES SCIENTIFIQUES

Capital, 1,000,000
SECURITE PARFAITE

ADMINISTRATEURS: G. N. DUCHARME, Président; HON. J. A. OUMET, 1er V.-Président; HON. F. L. BEIQUE, 2me V.-Président; HON. N. PERODEAU; H. LAPORTE; HON. R. DANDURAND; E. P. LACHAPPELLE; HON. N. A. BELCOURT; J. E. BEDARD, (Québec) Officiers Généraux; HENRI BOURASSA, Sec.-Trésorier; P. BONHOMME, Gérant Général.

Demandez notre Brochure Explicative.

LA

Provident Savings Life

ASSURANCE SOCIETY of N. Y.

LA MEILLEURE COMPAGNIE
POUR les ASSURÉS et les AGENTS

Les agents habiles et les personnes recherchant une position rémunératrice, peuvent s'adresser au bureau principal ou à aucun des agents généraux de la compagnie.

Bureau Principal pour la Province de Québec:
185, rue St-Jacques, - MONTREAL.

L'INVESTIGATION APPUIE

la déclaration que tandis que 80 pour cent des hommes âgés de 45 ans jouissent d'une prospérité satisfaisante, seulement 13 pour cent qui atteignent l'âge de 65 ans se suffisent à eux-mêmes. Après avoir bien réfléchi, à cela, demandez des renseignements particuliers sur une police de Dotation dans

THE CANADA LIFE.

On demande des agents responsables pour la campagne.

L'ASSURANCE

MONT-ROYAL

La seule Compagnie locale ayant un
CAPITAL ACTIONS

Bureaux:

1720 rue NOTRE-DAME,
Côte St-Frs-Xavier, MONTREAL

Compagnie Indépendante (Incendie)

R. P. FORGET, Président.
F. LÉMENT, Jr., Gérant-Général.

Assurances

L'AGENT D'AUJOURD'HUI ET CELUI
D'HIER

Dans les temps passés, aborder un homme affairé pour lui parler d'assurance sur la vie c'était en quelque sorte vouloir tirer la barbe d'un lion dans son antre et quelles histoires les plus vieux agents ne racontent-ils pas quand ils disent comment ils sont arrivés à se faire écouter de tel ou tel. L'homme d'affaires les regardait alors avec autant de terreur que le pauvre homme qui voit arriver un agent de recouvrements. Tout cela est maintenant changé et l'agent d'assurance, s'il a à offrir une police attrayante à l'homme d'affaires, est écouté avec une grande attention comme s'il venait discuter les affaires mêmes de cet homme d'affaires. — *Money and Risks.*

L'ASSURANCE SUR LA VIE

Comment on obtient des contrats

Le projet le mieux conçu peut ne pas réussir, mais la non-réussite peut n'être pas due au projet lui-même; elle peut provenir de l'inhabileté de ceux qui l'ont conçu à la mettre à exécution ou de circonstances défavorables à sa mise en pratique.

L'inhabileté d'un homme à employer les moyens dont un autre se sert est bien illustrée par l'histoire de deux médecins dont l'un avait du succès quand l'autre ne réussissait guère. Le médecin malheureux était bien près de voir le fond de sa bourse quand il se décida à aller voir un ami fortuné et à lui demander quelques suggestions. "Comment se fait-il", lui dit-il, "que vous avez des patients et que je n'en ai pas." — "Si vous voulez venir faire une visite avec moi, je vous montrerai pourquoi j'ai des patients" lui répondit le praticien heureux. Le premier docteur y consentit et tous deux sortirent.

Le premier patient qu'ils visitèrent était un homme très malade, selon les apparences. Dès que le médecin habile fut entré dans la chambre du malade, sans l'examiner ou lui poser la moindre question: "Mon ami, vous avez trop mangé de melon d'eau", lui dit-il. Ce diagnostic était vrai et comme il avait été fait avec l'apparence d'une intuition quasi miraculeuse, l'effet fut excellent auprès du malade. Le docteur laissa un médicament quelconque et s'en alla avec son ami. Dès qu'ils furent seuls, le médecin sans clientèle demanda: "Comment saviez-vous que cet homme avait mangé du

(ETABLIE 1853)

The Phenix Insurance Company

OF BROOKLYN

TOTAL DE L'ACTIF - - \$7,112,413.30

Robert Hampson & Son, Agents,
39 rue St-Sacrement, Montréal

AVIS

Les personnes pouvant CONTROLER quelques Cents Piastres de Primes d'Assurances contre l'Incendie, peuvent se faire nommer Agent et recevoir une commission sur leurs Risques. Toutes correspondances si on le désire, traitées confidentiellement. Ecrire à "ASSURANCE," Boite 418, Bureau de Poste, Montréal.

COMPAGNIE MONTREAL-CANADA.

d'Assurance contre l'Incendie

La COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE
CONTRE LE FEU DE LA CITE DE MONTREAL.
ETABLIE EN 1859

Capital autorisé - - - - -	\$1,000,000.00
Actif net excédant - - - - -	460,000.00
Dépot au gouvernement du Canada pour la garantie des porteurs de polices - - - - -	60,000.00
Sinistres payés à date - - - - -	888,021.10
Cie indépendante. Taux modérés.	
A. A. LABRECQUE, - - - - -	Président.
J. B. LAFLEUR, - - - - -	Gérant.

BUREAU PRINCIPAL:

59 rue St-Jacques, Edifice "La Presse"
MONTREAL
On demande des agents pour les localités non représentées.

THE METROPOLITAN LIFE INS. CO.

Incorporée par l'état de New-York.

La Compagnie du Peuple, par le Peuple pour le Peuple.

ACTIF: \$105,656,311.60.

A plus de polices payant primes en force aux Etats-Unis et au Canada que n'importe quelle autre compagnie et pendant chacune des dix années passées a accepté et émis plus de polices nouvelles en Amérique que n'importe quelle autre compagnie.

LA MOYENNE D'UNE JOURNEE D'OUVRAGE.

Reclamations payées.....	359	
Polices échues.....	6,297	
Nouvelles Assurances inscrites	\$1,303,559.00	Par jour
Paiements aux porteurs de Polices et addition à la Réserve...	\$98,582.00	
Actif accru.....	\$53,841.00	

A déposé avec le Gouvernement du Dominion pour la protection des détenteurs de polices au Canada en titres Canadiens, \$1,800,000.00.

\$1,342,381,457 d'assurance en vigueur au 7,523,915 polices.

Western Assurance Co.

Compagnie d'Assurance contre l'Incendie et sur la Marine

INCORPOREE EN 1851

CAPITAL PAYÉ - - - - - \$2,000,000

ACTIF, au-delà de - - - - - 3,546,000

REVENU ANNUEL, au-delà de 3,678,337

Bures Principal: TORONTO, Ont.
Hon. GEO. A. COX, Président.

J. J. KENNY Vice-Prés. et Directeur Gérant
C. C. FOSTER, Secrétaire.

Succursale de Montréal:
189 rue Saint-Jacques.
ROBT. BICKERDIKE, Gérant

melon d'eau?" C'est grâce à l'observation que je l'ai appris.—Quand nous étions près de la maison, j'ai jeté un coup d'oeil sur les déchets et j'ai vu une quantité de pelures de melon-d'eau. Ayez toujours soin de regarder autour de vous quand vous faites une visite et vous pourrez obtenir ainsi de précieux renseignements."

Ils firent ensemble quelques visites encore avec diagnostics qui parurent également magiques et le médecin sans clientèle eut la pensée que dès lors il était capable de faire merveille. La première fois qu'il fût appelé à visiter un nouveau patient, il fit appel à ses facultés et quand il entra dans la chambre du malade il remarqua une selle sous le lit. Sans un moment d'hésitation, il s'écria: "Mon ami vous avez mangé trop de cheval." Inutile de dire que le malheureux médecin ne se fit pas une clientèle plus rapidement d'après sa nouvelle méthode qu'il ne l'avait fait antérieurement.

L'agent général avec lequel j'étais en relations était toujours très fertile en ressources et je vais mentionner quelques petits moyens dont il s'est servi qui, en ses mains, ont produit de bons résultats, bien que probablement tout agent n'aurait pu les employer ou que ces moyens n'auraient pu réussir partout.

Il y a quelques années, dit John I. Harden, dans *Life Insurance Independent*, alors que mon travail était plutôt un travail de bureau, l'agent général se trouvait un jour absent et mes fonctions en ce cas étaient d'ouvrir la correspondance et de tenir l'agent général au courant des affaires. Un matin j'ouvris une lettre d'un M. Jones, de Jonesville, adressée à l'agent général; elle disait: "Prière de venir me voir quand vous serez en ville". L'agent général avait pour règle de veiller avec soin et promptement à toutes les perspectives semblables. Ses instructions étaient qu'on l'avertisse immédiatement en pareilles occurrences et, comme il était précisément à Jonesville, je lui télégraphiai de voir M. Jones. Quelques heures après il me télégraphiait à son tour: "M. Jones,

\$20,000, dotation de 20 ans." Quand, à la fin de la semaine, il revint au bureau il rapportait avec lui une photographie de l'application et du chèque certifié qui avait servi au paiement de la prime.

Deux semaines plus tard, j'ouvrais la correspondance le matin et trouvai de nouveau une lettre de M. Jones, demandant la visite du gérant général à qui je télégraphiai encore. La réponse vint: "M. Jones, \$20,000 de plus."

STENCILS - BURNING BRANDS
STEEL STAMPS & DIES
 SEALS - MACH. PLATES - CHECKS

HAMILTON STAMP & STENCIL WORKS,
 HAMILTON, ONT. H. BARNARD, PROP

LE CREDIT COMMERCIAL

Chambre 13 Edifice "LA PRESSE"
 TEL. BELL. MAIN 3555. MONTREAL
 SPÉCIALITÉ: Achat, Collection et règlement
 de comptes. Une visitesollicitée.

LA PROVINCIALE

MUTUELLE-PRIME FIXE

Assurance Contre le Feu.

Bureau-chef: EDIFICE GUARDIAN
 160, RUE ST-JACQUES
 MONTREAL.

Cette Compagnie n'a aucune réclamation pendante, soit contestée ou non payée et offre toutes garanties voulues.

"La Foncière"

Compagnie d'Assurance Mutuelle
 contre le Feu.

Bureau Principal: 68 rue St-Jacques, Montreal

On demande des Agents intelligents et actifs, partout où la Compagnie n'est pas représentée. Contrat avantageux; commissions rémunératrices.

Demandez notre prospectus.
 S'adresser aux bureaux de la Compagnie.

M. Jones avait ainsi \$40,000 d'assurance en police de dotation de vingt ans, pour un montant de primes de \$1,324. Les applications, polices et chèques furent tous photographiés et les photographies furent largement exhibées à Jonesville. Comme c'était le plus fort montant d'assurance sur la vie qui ait jamais été placé dans cette localité, on en parla beaucoup et les photographies furent une excellente publicité. L'année suivante, M. Jones se trouvait avoir une forte somme d'argent qu'il ne pouvait placer d'une manière satisfaisante et il décida de changer une de ses polices en une police à prime unique. Il fit ainsi et plaça ainsi \$12,000 dans la Compagnie. L'agent général fit encore photographier tous les documents et, pendant plusieurs années, chaque fois qu'il eût à solliciter un contrat il commença les pourparlers en exhibant les photographies de Jonesville.

Deux ans après, le gérant général et moi nous fîmes un voyage à Brownstown. C'était une des villes les plus riches de l'Indiana, bien qu'elle ne compta que 5,000 habitants. A Brownstown nous frappâmes un riche filon. Nous étions venus payer une réclamation et quand nous eûmes réglé avec la veuve, nous demandâmes à un assuré de nous recommander quelqu'un que nous puissions visiter. "Je ne puis le faire maintenant"; dit-il, "Brownstown est surchargé d'assurance. Plusieurs agents viennent ici chaque semaine et je ne connais personne qui ne soit sollicité à merci." Ces paroles ne découragèrent nullement l'agent général, car il avait entendu la même histoire auparavant, et nous nous mîmes en campagne. Pour faire une courte histoire d'une longue, nous primes près de \$100,000 de nouvelles affaires en quatre semaines et nous fîmes la collection des primes. C'était au mois de septembre et l'agent général plaça dans ce mois le plus grand nombre de polices de tous les agents opérant pour sa compagnie aux Etats-Unis.

(à suivre).

SYSTEME DE COTISATION.

Ordre Indépendant des Forestiers

L'ANNEE 1903

Payé aux Veuves, aux Orphelins et aux frères frappés d'incapacité...	\$1,658,108.92
Payé en bénéfices de maladies et de mortalité.....	192,163.71
Augmentation du nombre de membres durant l'année.....	14,123
Augmentation de l'actif durant l'année.....	1,234,23,727

Pourcentage d'accroissement d'assurance en vigueur durant l'année...	4.97
Pourcentage d'accroissement de l'actif durant l'année.....	19.75
Chiffre de la mortalité par 1,000, étant .14 de moins qu'en 1902.....	6.46

Pour toute information relative au système d'assurance fraternelle de l'O. I. F. s'adresser à tout officier ou membre de la Société.

BUREAU PRINCIPAL: TEMPLE BUILDING, TORONTO.
 HON: DR. ORONHYATEKHA, *Chief Ranger Suprême.* LT. COL. MCGILLIVRAY, C. R., *Secrétaire Suprême.*
 BUREAU DE MONTREAL: 20 RUE ST-JACQUES.

**Bibliothèque
et Archives
nationales**

Québec 

Le Prix Courant

Page(s) manquante(s)